

# கல்கி

KALKI 5-12-1971 45 காசு

அமரர் கல்கி  
எழுதிய

அலை ஒசை

ஜனவரி 16<sup>2</sup>

பொங்கல் மலரில்  
ஆரம்பமாகிறது



**பாவிக்குக்கு  
பாவிக்கு**

தேக வளர்ச்சி  
தூண்டிடவே.



**ஊப்ச்சத்துக்கு  
ஊப்ச்சத்து**

ஆரோக்கியமான  
பொழுதுக்கு.



# அளியுங்கள் ஷார்க்கோஃபெர்ரால்

இரண்டும் அதுவே! வைட்டமின்களும், உலோகத்  
தாதுக்களும், மால்டும் சேர்ந்த சக்திசெறிந்த கலவை.

வளர்ச்சி, ஆரோக்கியம் இரண்டையும்  
அளிக்கச் சிறந்தது ஷார்க்கோ-  
ஃபெர்ரால், ஏனெனில் அது டானிக்  
காகவும், ஊட்டப்பொருளாகவும்  
விளங்குகிறது. வேறெந்த டானிக்கை-  
யும், ஊட்டப்பொருளையும் விட,  
கரண்டிக்குக் கரண்டி அதிக அளவிலே  
வைட்டமின் A, B, மற்றும் மூலாதார  
B காம்ப்ளெக்ஸ் சத்துக்களை வழங்கு-  
கிறது. இரும்புச் சத்து, கேல்ஷியம்  
ஆகிய முக்கியமான உலோகத்  
தாதுக்களையும் அளிக்கிறது.  
எனவே, ஏறக்குறைய 40 ஆண்டு-  
களாக டாக்டர்கள் ஷார்க்கோ-  
ஃபெர்ரால் குறித்துக் கொடுப்பதில்  
வியப்பில்லை. தனிக் ஜலதோஷம்,

மற்றும் இதர அள்குடத் தொற்று  
நோய்களையும் தடுத்துக் காக்கும்.  
1 லிரோ மற்றும் 450 கிராம்  
ஐரோன்களில் வருகிறது.  
ஷார்க்கோஃபெர்ரால்  
நம்பிக்கையின் சிகரமாய்  
இந்திவானிலேயே உச்ச  
விநியோக உடைய, மால்ட்  
அடிப்படையிலான டானிக்!

*Alumic*

அலெம்பிக் கெமிக்கல்  
வொர்க்ஸ் கோ. லிட்.

தரமான மருந்துகளிலே நம்பிக்-  
கைக்குப் பத்திரமான பெயர்.



ஓ ஓ பி நீலம் உடனடியாக மூத்திரும்  
கரைந்துவிடும் வெள்ளைத் துணிகள் ஓஓ  
ராக பால்போல் பளிச்சிடுகின்றன.  
உங்கள் சட்டைகள், புடவைகள், பெட்டிட்டு  
கள் மற்ற துணிகள் எதையும் வெள்ளை  
வெளேர் என்று ஆக்க மிகவும் சிக்கனமான  
வழி இது. நீலப்புள்ளி விழாது, மஞ்சள்  
திட்டு தெரியாது.

ஓ ஓ பி நீலம் மேற்கு ஜெர்மன் கூட்டுறவுத்  
தயாரிப்பு இந்தியாவின் மிக நவீன அல்டிராமரைன்  
தொழிற்சாலையில் உருவானது

தயாரிப்பாளர்,  
அல்டிராமரைன் & பிக்மென்ட்ஸ்  
லிமிடெட், அம்பாஜே, சென்னை 53



UPL/55-66





## கண்களுக் கெட்டாத சிறப்புகள் பல கொண்டது “ஸான்.:பரைஸ்டு” சின்னம்

“ஸான்.:பரைஸ்டு” சின்னம் கருக்கத்திற்கு எதிரான பாதுகாப்பை உங்களுக்கு அளிக்கிறது. “ஸான்.:பரைஸ்டு” முத்திரையிட்ட பருத்தி மற்றும் பருத்தி கலந்த துணிகளிலிருந்து தயாரிக்கப்படும் ஆடை அணிகள், எத்தனை தடவைகள் சலவை செய்தாலும் உருமாறுவதோ கருங்குவதோ இல்லை.

“ஸான்.:பரைஸ்டு” முத்திரையிட்ட துணிகள் நீங்கள் கொடுக்கும் பணத்திற்கு நல்ல மதிப்பைப் பெறுவதற்கு உத்தரவாதம். “ஸான்.:பரைஸ்டு” கலை நுட்பப் பிரதிநிதிகளின் கருக்கத்திற்கெதிரான கடும் சோதனைகளில் தேறியவை இத் துணிகள். இந்த டிரேடு மார்க்கின் உரிமையாளர்கள் விதித்துள்ள தராதரங்களுக்கு உட்பட்ட துணிகள் இவை என்று உறுதி செய்வதற்காக அவர்கள் சோதனை செய்கிறார்கள், அளவெடுக்கிறார்கள், அவைகளை ஒத்திட்டும் பார்க்கிறார்கள், புள்ளி விவரங்களை சோதிக்கிறார்கள், குறிப்பெடுத்து அனுப்புகிறார்கள்.



“ஸான்.:பரைஸ்டு” என்னும் டிரேட் மார்க்கின் உரிமையாளர்களான க்ரூபெட், டீபாக் அண்ட் கோ. இன்க். (யு.எஸ்.ஏ.யில் வரையறுக்கப்பட்ட பொறுப்புடன் இணைக்கப்பட்டது) வெளியிட்டது. கருங்காத்தன்மையின் கடுமையான தோஷங்களைப் புர்த்தி செய்யும், பரிசீலிக்கப்பட்ட துணிகளுக்கு மட்டுமே உரிமையாளர்கள் இந்த டிரேட் மார்க்கை உபயோகிக்கின்றனர். அல்லாத பதிவு செய்யப்பட்ட உபயோகிப்பாளர்களை உபயோகிக்க அனுமதிக்கின்றனர்.

maas SAN.728 TAPL)



# கல்கி

பொருளடக்கம்



விஜயதிருது, கார்த்திகை 19 :: டிசம்பர் 5, 1971

பூசல் முற்றுறது!	...	5
ராஜாஜியின் கருத்துக்கள்	...	6
தியானம்	...	10
அம்மா	...	13
இசை சென்றது; இதயங்களை வென்றது!	...	19
பெரன்னியின் செல்வன்	...	22
ஸ்கூட்டரில் போனோம் லண்டன்வரை!	...	30
மூன்று மத்திரவாதிகள்	...	34
சென்ட்ரல்	...	38
தண்டனை	...	48
எய்லை	...	53
வீடு வேண்டுமா?	...	69
வட்டமேஜை	...	72

"கல்கி"யில் வெளியாகும் கதைகளில் உள்ள பெயர்களை எல்லாம் கற்பனைப் பெயர்களே; சம்பவங்களும் கற்பனையே.

சத்தா விவரம்: ஒரு வருடம் ஆறுமாதம்  
இந்தியா ரூ. 23-00 ரூ. 11-50  
இதர நாடுகள் ரூ. 50-00 ரூ. 25-00  
இலங்கை (இலங்கைநாணயம்) ரூ. 23-00 ரூ. 11-50



அழுத பிள்ளை  
சிரிக்குமாம்...

**அமிர்தாஞ்சன்  
கிரைப் மிக்ஸ்சர்**

அஜீரணம், வாயு, தூக்கமின்மை, வாந்தி, வயிற்றுப் போக்கு போன்ற குழந்தை மின் உடல் கோளாறுகளை விரைவில் குணப்படுத்துகிறது. பசியைத் தூண்டி, ஜீரணசக்தியைச் சீராக்கி, குழந்தையை ஆரோக்கியத்துடன் கொழுகொழுவென்று வளரச் செய்கிறது.



**அமிர்தாஞ்சன்  
மிக்டட்**



# தமிழ்நாடு தொழில் வளர்ச்சி நிறுவனம் லிமிடெட்

(தமிழ்நாடு அரசுக்கு உரிவது)  
150-A, அண்ணா சாலை, மத்திய துறைக்க கட்டிடம், சென்னை-2.  
(தொழில் நெய்யாலை எழுந்தருளிட 55-10-11ம் ஏக்கர்பெற்ற விரைந்தேன் வாரம்)

நிறுவன பெற்ற தேதி : 21-5-1985  
பதிவுத் தலைமை அலுவலகம் : மத்திய துறைக்க கட்டிடம், 150-A, அண்ணா சாலை, சென்னை-2.

பொது மக்கள் மற்றும் இதர நிறுவனங்களிலிருந்து ஆபீசும் ரூபாயோ அல்லது அதற்கு மேற்பட்டு (ஆபீசுக் கணக்கில்) செலுத்தப்படும் டி.பா.சி. தொகைகளை இந்த தொழில் நிறுவனம் கீழ்க்கண்ட வகுடாந்திர வட்டி விகிதங்களில் ஏற்றுக் கொள்ளும்.

<p>ஓர் ஆண்டும் அதற்கு மேலும் ஆனால் இரண்டு ஆண்டுகளுக்குள்</p>	<p><b>9%</b></p>	<p>இரண்டு ஆண்டுகளுக்கும், அதற்கு மேலும்</p>	<p><b>9½%</b></p>
--	------------------	---	-------------------

## மூன்று மாதங்களுக்கு ஒரு முறை வட்டி கோடுக்கப்படும்

### தெரியாளர்கள் குழு:

- |   |             |   |             |
|---|-------------|---|-------------|
| திரு. வி. கார்த்திகேயன், இ.ஏ.எஸ்.,<br>சிறப்புச் செயலாளர்<br>தொழில்துறை,<br>தமிழ்நாடு அரசு                           | — தலைவர்    | திரு. சி. என். சாகவன், இ.ஏ.எஸ்.,<br>தெரியாளர்<br>தொழில்-வணிகத்துறை,<br>சென்னை.        | — தெரியாளர் |
| திரு. எஸ். வெங்கிட்டராமணன்,<br>இ.ஏ.எஸ்.,<br>செயலாளர்<br>நிதித்துறை,<br>தமிழ்நாடு அரசு                               | — தெரியாளர் | திரு. பி. சிவசங்கம்,<br>பி.இ., (ஆண்கள்)<br>தொழில் துறைக்க கல்வி தெரியாளர்,<br>சென்னை. | — தெரியாளர் |
| திரு. ஆர். நடராசன், இ.ஏ.எஸ்.,<br>சிறப்புச் செயலாளர்,<br>பொதுப் பணித்துறை,<br>தமிழ்நாடு அரசு                         | — தெரியாளர் | திரு. ஜி. துவாரகாநாதன்,<br>இ.ஏ.எஸ்.,<br>— தெரியாளர் (நிதி)                            |             |
| திரு. ஏ. பத்மநாபன், இ.ஏ.எஸ்.,<br>தலைவர் & நிர்வாக இயக்குநர்,<br>தமிழ்நாடு சிறு தொழிற் வளர்ச்சி<br>நிறுவனம், சென்னை. | — தெரியாளர் | திரு. டி. எஸ். விஜயராகவன்,<br>இ.ஏ.எஸ்.,<br>— நிர்வாக இயக்குநர்                        |             |

கம்பெனி மேற்கொண்டுள்ள அலுவலகம்:

- (A) தமிழக அரசுக்கு சொந்தமான தொழிற்கூடக்களை நிர்வகித்தல்  
தமிழ்நாடு சிமென்ட்ஸ், ஆலக்ஞாஸ்.  
எட்டு தொட்டி வார்ப்பு ஆகும், அரசுக்கோவை.
  - (B) கூட்டுத் துறையில் தொழில்களை துவக்க வங்குவித்தல்.  
தாதுக்குடி உர ஆகும், கைட்டோ சலவைப் ஆகும்,  
ஆட்டோமோவைப் டயர் & டிஸ்குகள், சிகரெட்டுகள் முதலியன.
- தமிழ்நாடு சிமென்ட் தொழிற்சாலை 5-2-70ல் உற்பத்தியை துவக்கியுள்ளது. இந்தத் தேதிக்கு முன் செயல்பட்ட செலவுகள் எல்லாம் முடிவடைந்தோடும், தொழிற்சாலை உடனடியாகச் செயலாகுமாறு சேர்க்கப்பட்டுள்ளது.

1970-71ல் தட்டி: ரூ. 78,80,009  
அதிக்கப்பட்ட பங்கு வீதம்: ஒன்றுமில்லை (ஸ்டச்சதில்)

செலுத்தப்பட்ட மூலதனம் (81-3-71ல் உள்ளபடி)	ரூ. 898.74
அரசு வழங்கிய கடன்	ரூ. 444.88
ரிசர்வ் தொகை	ரூ. Nil
கடன் பத்திரங்கள் மூலம் (Debentures)	ரூ. 75.00
ரொக்க கடன்	ரூ. 75.00
அதிகப்பெற்று (Overdraft)	ரூ. Nil

விவரம் பட்டியலுக்குக்கும் விதிமுறைகளுக்கும், தமிழ்நாடு தொழில் வளர்ச்சி நிறுவன நாளுக்கு (டி.பா.சி. பி.டி), 150-A, அண்ணா சாலை, சென்னை 2-க்கு எழுதிக்கொடுக்கவும்.





## பூசல் முற்றுகிறது!

இவ்விதம் அச்சேறும் தருணத்தில் இந்தியா - பாகிஸ்தான் எல்லை மோதல்கள் பற்றி வந்துள்ள செய்திகள் பயங்கரமாக உள்ளன. பூசல் முற்றி உயிர்ச் சேதமும் ஓரளவுக்கு நடந்திருக்கிறது. எல்லைப் பாதுகாப்புப் படையினர் எல்லையைக் கடந்து சென்றும் தற்காப்பின் நிமித்தம் அவசியமான நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ளலாம் என்று இந்திய சர்க்கார் உத்தரவிட்டிருக்கிறது. இதை வைத்துக்கொண்டு இந்தியாதான் இச் சர்ச்சையை அசல்புத்தமாக வளர்த்து விட்டது என்று கதைத்துத் தப்பாத்தம் கற்பிக்கப் பாகிஸ்தானுக்கு இடமேற்படலாம். இவ்வாறு கூறி, மேற்கத்திய வல்லரசுகளிடமிருந்து சக்திகரமான 'தார்பிக்' ஆதரவைத் தூண்டிப் பெறுவதற்குப் பாகிஸ்தான் முயலக்கூடும்; பாகிஸ்தானின் ராணுவ நடவடிக்கைகளில் சினத்தின் பங்கை அதிகமாக்குவதற்கும் இப்போது பாகிஸ்தான் அந்த நாட்டை வற்புறுத்தக் கூடும்.

இந்திய சர்க்கார் அதிகபட்சமான கட்டுப்பாட்டுடன் நடக்க வேண்டிய தருணம் இது. இந்தியாவை வெளி உலகம் தப்பாகப் புரிந்துகொள்ள இடமேற்படாமல், கூர்ந்த 'கவனத்துடன், ராஜரீக நடவடிக்கைகளை உருவாக்க வேண்டிய சமயம் இது.

இந்தியா - பாகிஸ்தான் நிலவரம் மோசமாகி விடாதபடி, பிரிட்டிஷ் சர்க்கார் இந்தியாவைக் கட்டுப்படுத்தவேண்டும் என்று பாகிஸ்தான் பிரிட்டனைக் கேட்டுக் கொண்டிருக்கிறது! ஆனால் மூலமான பிரச்சனை இந்தியா - பாகிஸ்தான் விவகாரம் அல்லவே! மூலப் பிரச்சனை கிழக்கு வங்க விவகாரமே ஆகும். அதிலிருந்து கிளைத்துதான் இப்போதைய இந்தியா - பாகிஸ்தான் சர்ச்சை. ஜனாதிபதி யாஹ்யாகானுக்கும் கிழக்கு வங்கத் தலைவர்கள், அப்பகுதி மக்கள் ஆகியோருக்குமிடையில் ஏற்பட்டுள்ள மோதலுக்குத் தீர்வு கண்டால் எல்லாப் பிரச்சனைகளும் தீர்ந்துவிடும். எனவே அதற்கு நடவடிக்கை எடுக்க

வேண்டும். இதுவரையில் இவ்விஷயத்தில் வல்லரசுகள் யாஹ்யாகானுக்கு ஆதரவாகவே இருந்து வந்திருக்கின்றன. அந்த ஆதரவை மாற்றிக் கொள்வதற்கு அவை இன்னும் தங்களைத் தயார்ப்படுத்திக் கொள்ளாமலே இருந்து வருகின்றன.

இந்த நிலையில் யாஹ்யாகான் பாகிஸ்தானில் நெருக்கடி நிலைமை பிரகடனம் செய்திருக்கிறார். உண்மையில் இது அவரது சொந்த நெருக்கடியைத் தான் வெளிக்காட்டுகிறது. கடந்த சில வாரங்களாக அவர், ஒருபுறத்தில் நமது கொலைகாரப் பட்டாளத்தை வங்காள தேசத்தில் தூண்டிவிட்டு, இந்தியாவுக்கு வெளியேறும் அதிகாரிகள் எண்ணிக்கையை அதிகரித்துக் கொண்டே வந்திருக்கிறார். மறுபுறத்திலோ, தம்மிடமே நியாயம் இருப்பது போல வெளி உலகுக்குக் காட்டிக் கொண்டு இனிக்க இனிக்கப் பேசி வந்திருக்கிறார். இந்த இரட்டை வேடத்தைச் சாதுரியமாகச் செய்து வருகிறார்.

இதனிடையில் நமது பிரதமர் மேற்கத்திய நாடுகளில் சுஞ்சாரம் செய்து விட்டுத் திரும்பியிருக்கிறார். இதுகாரணமாக மேற்கத்திய வல்லரசுகள், இந்தச் சர்ச்சையின் அடிப்படை உண்மைகளையும், நமது தரப்பின் நியாயத்தையும் உணர்ந்திருக்கக்கூடும் என்பது சிலரது நம்பிக்கை. அப்படியே அவை உண்டாகுமோ கூட, காரியத்திலே அவை என்ன செயல்பட வேண்டும் என்பதுதான் முக்கியம். உண்மை விளக்கம் கிடைத்து விட்டதால், அதற்கேற்பவே நடந்து கொள்ள வேண்டும் என்பதில்லை. இன்னமும் கூட, பாகிஸ்தானைவிட இந்தியாவுக்கு மேற்கு வல்லரசுகள் சாதகமாக இருப்பதாக நினைக்கக்கூடிய ரீதியில் அவை நடந்துகொள்ளவில்லை. தனக்கு எதிராகவும், இந்தியாவுக்கு ஆதரவாகவும் மேற்கு வல்லரசுகள் மாறிவருகின்றன என்று பாகிஸ்தான் எண்ணும்படியாக எதையுமே செய்ய அந்த வல்லரசுகள் விரும்பவில்லை.

(அடிப்படை ராஜாஜி "கல்வாந்தா"யில் எழுதினது.)



# ராஜாஜியின் கருத்துக்கள்

ஏனே அதிர்ச்சி?

பாடில்தாவின் உள்நாட்டு விவகாரத்தில் இந்தியா தலையிட்டதாகச் சீனம் ஐ. நா.யில் கூறியது இந்தியாவுக்கு "அதிர்ச்சி" யூட்டி விடுப்பதாகப் பத்திரிகைத் தலைப்புக்கள் உருவாகின்றன. இது எனக்கு வேடிக்கையாக உள்ளது. சீனத்திடமிருந்து வேறென்ன எதிர் பார்க்க முடியும்? இதில் அதிர்ச்சி கொள்ள என்ன இருக்கிறது? நமக்குச் சாதகமாகச் சீனம் பேசும் என்று எதிர்பார்த்திருந்தால் அது நம் தப்புத்தான். இந்தியா அவநிப்பட வேண்டும் என்பதுதான் சீனத்தின் விருப்பம். அதற்காகவே யாழ்ப்பாண கானுக்கு உதவி தந்திருக்கிறது. இந்த எண்ணத்தை அது மாற்றிக் கொள்ளவே இல்லை. கண்டம் முழுவதிலும் தனது யதேச்சாதிகாரத்தை நிலைநாட்டிவிட்ட வேண்டும் என்பதே சீனத்தின் இறுதி நோக்கம். இதை உணர்ந்தவர்கள் "அதிர்ச்சி" அடைய மாட்டார்கள்.

ஆசிய விவகாரங்களிலிருந்து ஒதுக்கிவிடுக்க முடியா செயல்து அடையக்கூடா. இப்போது அது போதாதென்று சீனத்தில் தன் சரக்குகளுக்குச் சந்தை பிடிப்பதற்காகத் தோழமை கொண்டிருக்கிறது. இதனால் ஐந்தாய்க் ஆசியாவுக்குச் சீனத்திலே ஏற்படக்கூடிய ஆபத்து உக்கிர நிலையை அடைந்து விட்டது.

காங்கிரஸின் பெயர்

ஸ்தாபன காங்கிரஸ் தனக்கு வேறு பெயர் சூட்டிக் கொள்ள வேண்டும் என்று தேர்தல் கமிஷனர் போசனை கூறியுள்ளார். ஸ்தாபன காங்கிரஸ் அவசியம் செய்ய வேண்டியது பெயர் மாற்றம் அல்ல; கொள்கை மாற்றமேயாகும். பழைய கொள்கைகளைக் கடைப்பிடிப்பது 'பழைய காங்கிரஸ்' என்றும், புதுக் கொள்கைகளைக் கடைப்பிடிப்பது 'புது' காங்கிரஸ்' என்றும் சொல்வது பொருத்தமாக யிருக்கும். அரசியல் சாணைத் தைத் தகர்க்கும் காரியத்தை விட்டு, அதைக் காக்க முற்படுவதே 'பழைய' காங்கிரஸ் செய்ய வேண்டியது. இதை ஸ்தாபன காங்கிரஸ்

ரஸ் செய்யுமாயின் அப்போதுதான் "பழைய காங்கிரஸ்" என்று பெயர் வைத்துக் கொள்வது பொருத்தம்.

பகவும் கண்டும்

67-ந்த ஓர் அரசியல் கட்சியும் பக-கன்று சின்னத்தை உபயோகிக்க அனுமதித்திருக்கக் கூடாது. 'கோமாதா' என்பதாகப் பகவானது தேசம் முழுவதிலும் ஹிந்துக்களால் வழிபடப் பெறுவதால், இதனை ஓர் அரசியல் கட்சியின் தேர்தல் பிரசாரத்துக்குப் பயன் செய்வதை அனுமதிக்கக் கூடாது. மதப் பித்துச் சிறிதும் அற்ற காந்திஜியே ஹிந்து மதத்தில் கோபுஜன ஒரு முக்கியமான அம்சம் என்று எழுதியுள்ளார். மதச் சார்பு இன்றி உண்மையை உன்னப்படி விசாரணை செய்தே அவர் இவ்வாறு எழுதியிருக்கிறார். நடந்து போன தேர்தலில் இந்தத் தவறு அனுமதிக்கப் பட்டது என்பதை ஒரு காரணமாகக் காட்டி இந்த மகத்தான முறையின்மையை நீடிக்க விடுவது சரியல்ல. இந்தச் சின்னத்துக்கு ஆதரவாக ஹிந்துக்களின் சமய உணர்ச்சி இருக்கும் மாதலால் பெருவாரியான வோட் கிடைக்கும் என்றேதான் ஆள்கிற காங்கிரஸ் இந்தச் சின்னத்தை விடாமல் பிடித்துக் கொண்டிருக்கிறது.

உச்சவரம்பு வியாதி

அரசியலியே தொழிலாகக் கொண்டிருப்பவர்களும், பிரதமரின் மீது மிகுந்த செல்வாக்கு கொண்டவர்களுமான இன வயதுக்காரர்களுக்கு "உச்சவரம்பு" வியாதி உண்டாகக்கூடாது. நகரச் சொத்து, கிராமச் சொத்து அனைத்துக்கும் வரம்பு விதித்து, ஏழைகளைப் பணக்காரர்களாகக் கிடைக்கும் என்று அவர்கள். கறுகிறார்கள். ஒன்றும் தெரியாத கூட்டத்துக்குத் தலைவர்களாகத் திகழவேண்டும். என்ற 'பரி'யில் இப்படிப் பேசுகிறார்கள்.

உச்சவரம்பு விதித்துப் பெரிய பண்ணைகளைப் பல துண்டுகளாகச் சிதைத்து விட்டால் அந்தச் சிறிய துண்டுகளில் நவீன இயந்திரம்

## செகந்திராபாத் - ஸ்கந்தகிரி திருப்பணி

செகந்திராபாத் ரயில்வே ஸ்டேஷனிலிருந்து அரை மைல் தூரத்தில் உள்ளது ஸ்கந்தகிரி. குன்றுதோறும் குமரனுக்கு அந்தக் குன்றில் ஓர் அழகிய திருக்கோயில் உருவாகியுள்ளது.

18-5-1968 அன்று ஐக்கரு ஸ்ரீ காஞ்சி காமகோடி சங்கராசாரிய ஸ்வாமி களின் திருக்கரங்களால் சங்கு ஸ்தாபனம் செய்யப்பட்டு, சுந்தர விநாயகர் சந்திரியும், கப்பிரமணிய ஸ்வாமி சந்திரியும் பூர்த்தியாகி விட்டன. விநாயகர் ஆலயத்துக்கு 26-8-1968 அன்று ஆச்சாரிய ஸ்வாமிகளே கும்பாபிஷேகம் நடத்தி அருவினார்கள். சுந்தப் பெருமானின் கோயில் கும்பாபிஷேகம் சென்ற ஆண்டு நிறைவேறியது.

தனயர்களுக்கு ஆலயம் அமைத்த பின், தாய் தந்தையரான அம்பாளுக்கும்குமரனுக்கும் சந்திரிகளின் எழுப்பும் பணி நடைபெற்று வருகிறது. பணி பூர்த்திபெற ரூபாய் இருபத்தி ஐயாயிரம் தேவைப்படுகிறது. வரும் தை மாதத்தில் கும்பாபிஷேகம் நடைபெற வேண்டும் என்று பெரியவாள் திருஉளம் பற்றி முடிவாகியுள்ளது.

அன்பர்கள் பெருமையில் நிதி உதவி, ஆலயப் பணி நிறைவுச் செய்யவேண்டும். நிதி அனுப்ப வேண்டிய விவரம்: ஸ்ரீ கபர்மணிய கவாமி ஆடிக்கிருத்திகை லட்சார்ச் சைக் கமிட்டி (ரிஜிஸ்டர்), 3-1, கிழக்கு மாரப்பள்ளி, செகந்திராபாத்-26.



# ராஜாஜி 93 - சிறப்பு மலர் (ஆங்கிலம்)

இந்தியாவிலிருந்து மட்டுமின்றி அயல் நாடுகளிலிருந்தும் முக்கியஸ்தர்களும் அறிஞர்களும் ராஜாஜி அவர்களுக்கு இம் மலரில் பாராட்டுரைகள் வழங்குகிறார்கள்; அவருடன் தொடர்பு கொண்டதால் ஏற்பட்ட அனுபவங்களை நினைவுகூர்கிறார்கள்.

ராஜாஜியின் ஒப்புவமையிலாத நீண்ட வாழ்வில் நிகழ்ந்துள்ள பல சம்பவங்கள் குறித்து ஏராளமான புகைப்படங்கள் இடம் பெற்றுள்ளன.

ஒவ்வொரு மலருடனும் ராஜாஜியின் குரல் பதிவாகியுள்ள ஒரு 45 R.P.M. ரிகார்டும் இலவசமாக வழங்கப்படுகிறது.



ரிகார்டின் ஒருபுறத்தில் "பயபக்தி உள்ள வாழ்க்கை" என்பது பற்றியும் மறுபுறத்தில் "உலகம் முழுதும் ஒரு குடையின்பேரில்" என்பது பற்றியும் ராஜாஜி ஆங்கிலத்தில் பேசுகிறார்.

உயர்தரமான முறையில் உருவான மாபெரும் மலர். கல்வி பத்திரிகையை விட இரு மடங்கு பெரிய அளவில் முந்நாறு பக்கங்களுக்கு மேல்கொண்டது இந்த மலர். இருநூறுக்கும் அதிகமான கட்டுரைகளும், வாழ்த்துரைகளும் (அனைத்தும் ஆங்கிலத்தில்) இம் மலரில் இடம் பெற்றுள்ளன. இந்த மலரின் விலை ரூ. 12.00. ரிஜிஸ்டர் தபாலில் அனுப்பச் செலவு ரூ. 1.50.

சொற்பப் பிரதிகளே அச்சாடின்றன. முன்பணம் அனுப்பிப் பதிவு செய்து கொள்வதற்கு வரிசைக்கிரமப்படி பிரதிகள் ஒதுக்கி வைக்கப்படுகின்றன. இந்தியாவில் உள்ளோர் ரூ. 13.50ம் அயல்நாடுகளில் வசிப்போர்-கப்பல் தபாலில் மலரைப் பெற ரூ. 25ம் முன் பணம் அனுப்ப வேண்டும்.

கல்வி வாசகர்கள் ராஜாஜி 93 மலரை இலவசமாகப் பெறவும் ஒரு திட்டம் வகுத்திருக்கிறோம்.

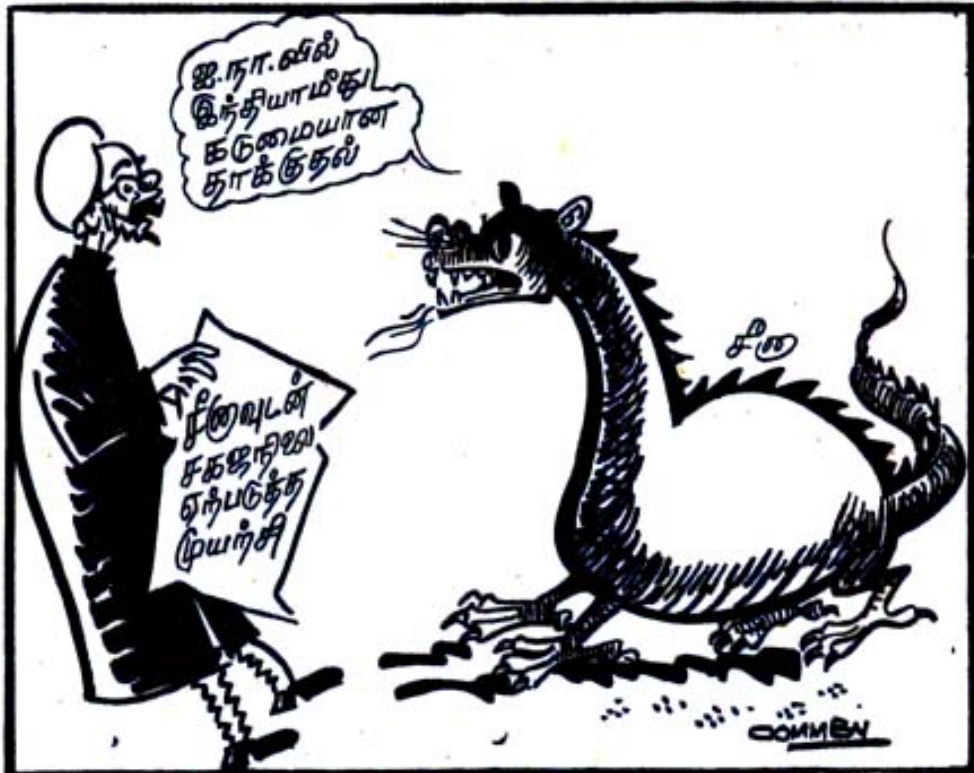
நமது வாசகர்கள் ரூ. 46.00 அனுப்பி வைத்தால் இரண்டு ஆண்டுகளுக்குக் கல்வியும், 1972 தீபாவளி மலர்ப் பிரதியும் பெறுவதுடன் ராஜாஜி 93 சிறப்பு மலரையும் அவரது குரல் பதிவாகியுள்ள ரிகார்டுடன் இலவசமாகப் பெறலாம்.

கல்வி பத்திரிகையின் நூற்றுக்கணக்கான வாசகர்களின் கோரிக்கைக்கு இணங்க இந்த விசேஷச் சலுகைகள் புதிய ராஜாஜி தமது 93வது வயதைப் பூர்த்திசெய்யும் 1971 டிசம்பர் மாதம் இறுதிவரை கல்வி வாசகர்களுக்கு நீடிக்கப்பட்டிருக்கிறது.



**சதாசிவம்**

அமைப்பாளர், ராஜாஜி 93 சிறப்பு மலர்க் குழு,  
கல்வி காரியாலயம், சேத்துப்பட்டு. சென்னை - 31.



கொண்டு உற்பத்தியைப் பெருக்க எவரும் பெரிய முதல் போட மாட்டார்கள். ஏழை உழவர்களுக்கு நிலத்தில் பயிர்ந்த தொழில் நடத்தப் போதிய முதலே இராது. ஆகவே ஏழை உழவர்களுக்கு நில விற்பனாகம் செய்வது உற்பத்திப் பெருக்குக்கு உதவவே உதவாது. உணவு உற்பத்திப் பெருக்கத்துக்கு இவ்விதம் இடையூறு செய்யும் உச்சவரம்புக் கொள்கை பொது நலத்துக்கு ஊறு விளைவிக்கும். நிலத்தை தானம் பெற்ற ஏழை உழவர்கள் அவற்றைச் சட்ட விரோதமாகவும், மறைமுகமாகவும் வசதியுள்ளவர்களுக்கு மாற்றுவர். இந்தத் தவறான நடவடிக்கை மிகப் பெருமளவில் நடக்கும். ஏழை உழவர்கள் நிலங்களை நிருவகிப்பதற்காக அவர்களுக்கு ராஜ்ய சர்க்கார்கள் நேரடியாகவோ, அரசுடைமையாக்கப்பட்ட பாங்குகள், அல்லது கூட்டுறவு சங்கங்கள் மூலமோ ஏராளமான நிதியும் கடன் தர வேண்டியதாகும். இதுகாறும் நிம்மதியுடனும் மகிழ்ச்சியுடனும் தொழிலாளிகளாக நிலத்தில் உழைத்தவர்கள், அதை நிருவகிக்கத் தெரியாமல் அவதிப்படுவார்கள்; கால்தடை, உரம் இவற்றுக்காக வாங்கிய கடன்களைத் திருப்பித் தருவதற்கு அவஸ்தைப்படுவார்கள். கடைசியில் சர்க்கார், தான் கொடுத்த கடன் தொகையைத் திருப்பித் தர வேண்டியதில்லை என ரத்து செய்ய வேண்டியதாகும். அதாவது, இன்று சரியாக நடந்து வரும் விவசாயத்தில் அநாவசிய மாறுதலைச் செய்ததற்காகப் பொதுப் பணம் ஏராளமாக வீணுக்கப்

படும். அப்போதும் தங்கள் கொள்கை தவறு என்று காட்டிக் கொள்ளாமல், அதை மூடி மறைக்கவும், தங்களது 'தலைமை' நழுவிடாமல் பாதுகாத்துக் கொள்வதற்கும் மேலும் பல தவறான கொள்கைகளை மேற்கொள்வார்கள்!

### அச்சம் வேண்டாம்!

விவசாயமும் இதர தொழிலும் செய்கிறவர்கள் வெற்றிகரமாகத் தங்கள் தொழிலைச் செய்தால் செல்வம் கிடைக்கிறது. ஆனால் உடனேயே அவர்களுக்கு அரசியல் அதிகாரம் படைத்தவர்களிடம் அச்சம் ஏற்பட்டுப் பலனீனர்களாகிவிடுகின்றனர். எவ்வித மன உறுத்தலுமின்றி அரசியல் அதிகாரத்தைச் சொந்த அறுகலத்துக்காகப் பயன்படுத்திக் கொள்ளும் போக்கு ஏற்பட்டிருப்பதால் தொழிலில் வெற்றி காண்பவர்கள் இவ்விதம் அஞ்சுகிற நிலை உண்டாகி விடுகிறது.

அச்சமின்மை என்ற பொருள்தான் உண்மையான செல்வம். மற்றச் செல்வங்களும், சொத்துக்களும் வெறும் சில்லறை விஷயங்களேயாகும். நம் அனைவருக்குள்ளும் அமரமான ஓர் ஆன்மா இருக்கிறது. இந்தப் பூமியிலுள்ள எவராலும் அதற்குத் தீங்கு செய்ய முடியாது என்று உணர்ந்தோமாயின் எவருக்கும் அஞ்சமாட்டோம். காத்திரி எப்போதும் இந்த அபய நிலையைத்தான் ஒதி வந்தார். அவர் சொந்த வாழ்வில் பரிபூரண அஞ்சா நெஞ்சராக இருந்தார். அதவே அவரது சக்திக்கு மூலமாக இருந்தது.



பெண்மை—  
மனங்கவரும்,  
மதிமயக்கும்.  
துள்ளு  
நடைபோடும்  
ஒருகணம்,  
துவண்டு தடுமாறும்  
மறுகணம்.  
பெண்மையின்  
பல் எண்ணங்களின்  
குவியலே  
'மெஃப்ரின்'



தவிர, அதிகரிக்கும் அரும்பெரும்  
அழகு வளன்களிலும்  
பிரிண்டுகளிலும்  
பெரேயெஸ்டர் பாலியெஸ்டர்  
இழைக்கலத்த காட்டன்  
கட்டிப்புகள், இன்னொரு  
பிரிந்தும் வண்ணவதனிலே  
வரிதளிலே கம்பிப்புகளிலே  
"எஸ்டாகாப்" பாலியெஸ்டர்  
இழைக்கலத்த காட்டன்  
கட்டிப்புகள்.

**மபத்லால்  
க்ரூப்**

'மெஃப்ரின்' ஸ்பெஷல் அணிதத்  
மங்கலம் புதியதோர்  
கோலம் படைத்துக்கொண்டது!  
'மெஃப்ரின்' பாலியெஸ்டர்  
இழைக்கலத்த காட்டன்  
துணிகள்—கம்பிப்புகள்  
லாஸ்கள், மபுமின்கள்  
இளம் சாயல்களில்  
எடுப்பதன் வண்ணங்களில்  
பெருமிதப் பிரிண்டுகளில்  
'மெஃப்ரின்' 100%  
பாலியெஸ்டர் சேலைகள்,  
பாலியெஸ்டர் இழைக்கலத்த  
காட்டன் சேலைகள்.

பலவிதமான கர்மாநுஷ்டானங்களை நான் சொல்கிறேன். இத்தக் கர்மங்கள், பரமேசுவர பூணு, பரோபகாரம் எல்லாம் பிறகுக் காகச் செய்யப்படுவதாகத் தோன்றினாலும் உண்மையில் தங்களுக்குச் செய்து கொள்வது தான். பிறகு உபகாரம் செய்வதால், சேவை செய்வதால், அல்லது க்ஷமையிக்குப் பூணு செய்வதால் அவனவனுக்கும் உள்ளக் குள்ளே ஒரு நிறைவு ஏற்படுகிறது. நாம் செய்கிற சேவையில் மற்றவர்களுக்கு உண்மையான லாபம் இருந்தாலும் இருக்கலாம். இல்லாமலும் இருக்கலாம். நம் சேவை அவர்களுக்குத் தேவைப்படாமலும் இருக்கலாம். ஆனால் அதைச் செய்யும்போது நமக்கே திருப்தியும் சந்திஷ்டியும் அமைதியும் உண்டாகின்றன. 'பரோபகாரம்' என்று சொன்னாலும் கூட அது பர (பிறகு) உபகாரமாக இருந்தாலும் இல்லாவிட்டாலும், தனக்கே உபகாரமாக இருக்கிறது.

பிறகு சேவை செய்வதற்காக நாம் எத்தனையோ கஷ்டங்கள், தியாகங்கள், சரீரிரமம் எல்லாம் அடைந்தாலும் இதற்கெல்லாம் மேலாக அதிலேயே ஒரு நிறைவை, சந்திஷ்டியை நமக்குள் ஏதோ ஒன்று அநுபவித்துக்கொண்டிருக்கிறது.

பத்தினியிடமும், பிள்ளையிடமும், மற்றவற்றிடமும் நாம் வைக்கிற பிரியத்துக்கெல்

லாம் உண்மையில் நம்மிடமே உள்ள பிரியம் தான் காரணம்; நம் உள்ள நிறைவுக்காகத் தான் மற்றவரிடம் பிரியம் காட்டுகிறோம் என்பது யாக்குவல்வியரின் உபநிஷத் உபதேசம். பகவானிடம் பிரியம் வைத்து நாம் பூணு செய்தாலும் சரி, உலகத்திடம் பிரியம் வைத்துச் சமூக சேவை செய்தாலும் சரி, அதெல்லாம் கூடத் தனக்கு ஒரு நிறைவை உண்டாக்கிக் கொள்வதற்காக, நம்மிடமே நமக்குள்ளே பிரியத்தால் செய்வதுதான். இந்த நிறைவை அடைவதற்காக, வெளியிலே எத்தனை கஷ்டம் வந்தாலும், துக்கம் ஏற்பட்டாலும், தியாகங்கள் செய்ய வேண்டியிருந்தாலும் நாம் பொருட்படுத்துவதில்லை.

நேரடியாக நமக்கே நல்லது செய்து கொள்ள வேண்டும் என்று பணத்தையும், இத்திரிய கசங்கையும் தேடிப் போனாலும் இந்த உள் நிறைவு உண்டாக மாட்டேன் என்கிறது. மாறாக கய காரியங்கள் நிம்மதியின்மையிலும் துக்கத்திலுமே கொண்டு விடுகின்றன. கண்ணடியில் நமது முகத்தைப் பார்க்கிறோம். அதன் நெற்றியில் பொட்டில்லை என்று தெரிவிடுகிறது. உடனே கண்ணாடிக்குச் சாந்து இட்டால் என்ன ஆகும்? கண்ணாடி கறுப்பாகும். பிம்பத்துக்குப் போட்டு வைப்பது என்றால் பிம்பத்தின் மூலமான மனிதனுக்குத்தான் போட்டு வைத்துக் கொள்ள வேண்டும்.





‘எனக்கு’ என்று நினைத்துச் செய்யும் காரியங்கள் உண்மையில் நம் மனக்குக்குக் கரிப் பொட்டு வைப்பதாகவே - நமக்கு நாமே கரியைப் பூசிக் கொள்வதாகவே - முடியுமென மனசு எங்கிற மாயக் கண்ணடியில் பிரதிபலிப்பது பரமாத்ம பிம்பத்தையே ‘நான்’ என்று நினைக்கிறோம். அந்தப் பிம்பத்துக்கு அழகு செய்வது என்றால் உண்மையில் பரமாத்மாவைக்கு அழகு செய்ய வேண்டும். அம்பாளுக்குச் செய்கிற அலங்காரம்தான் நமக்கு அழகு. நமக்கே செய்துகொள்ளுகிற அலங்காரம் அலங்காரத்துக்குத்தான் வழிகாட்டும். இதை மற்றவர்களும் ரசிப்பதில்லை. அம்பாளை அலங்கரித்தால் அதைப் பார்த்து எல்லோரும் சத்தோஷிக்கிறார்கள். பிரமாதமாகச் சலவை செய்த துப்பட்டாவை நாமே போட்டுக் கொண்டு பெருமைப்படுகிறோம். மற்றவர்கள் அதைப் பார்த்துச் சத்தோஷமா படுகிறார்கள்? “இஸ்திரி எப்படி ஏறி வீருக்கிறது, பார்த்தாயா?” என்றுதான் அவர்கள் கேட்கிறார்கள் கேட்டுக் கொள்வார்கள்.

நமக்கு நல்லது செய்வதாக நினைத்துப் பணமும், புகளும், இந்திரிய கல்களும் தேடிப் போவது மனசில் கரியை ஏற்றுகிற காரியம் தான். பரமாத்ம ஸ்வரூபமான உலகுக்குச் செய்கிற நல்லதெதான் உண்மையில் நமக்கும் நல்லது: ஆத்ம ஷோபம் அதுமே. இதை நம் முடைய உள் மனசே அறிந்திருக்கிறது. அதனால்தான் தனக்கென்று செய்து கொள்கிற செனகரியங்களில் கூட ஏற்படாத நிறைவு, பிறருக்காக அசெனகரியப்படுமபோது ஏற்படுகிறது!

உலகம் பரமாத்ம ஸ்வரூபம் என்றால், நாமும் அதே பரமாத்ம ஸ்வரூபம்தான். மனசு எங்கிற கண்ணடியை எடுத்துவிட்டு, அந்த பரமாத்ம ஸ்வரூபமே நாம் என்பதை அதுபவித்துப் பாரக்க வேண்டும். இதுதான் தியானம் என்பது. நாம் செய்கிற இந்தக் காரியங்களும், கடைசியில் ஒரு காரியமாயிவ்வாத அந்த ஆத்ம தியானத்தில்தான் நம்மைச் சோக்க வேண்டும்.

காரியங்களில் நமக்குப் பலவிதமான சத்தோஷங்கள் உண்டானாலும் காரியமில்லாத தூக்கத்திலிருக்கிற பெரிய சாந்தி அவற்றில் இல்லை. ஒரு நாள் தூங்காவிட்டால் எவ்வளவு கஷ்டப்படுகிறோம்? தூக்கத்தில் அப்படிப் பட்ட செனகரியம் இருக்கிறது! இவ்விருத்தே காரியம் இல்லாமல் இருப்பதுதான் பரம செனகரியம் என்று தெரிகிறது. அப்படிக்க காரியமே இல்லாமல் தன் உண்மை நிலையான பரமாத்ம ஸ்வரூபத்தை நினைப்பதுதான் தியானம்.

தூக்கத்திலே “நாம் செனகரியமா வீருக்கிறோம்” என்றும் தெரியவில்லை. தூக்கம் கலைந்த பின்ப்தான் தூக்கத்திலே கமலாவிருந்திருப்பதாகத் தெரிகிறது. இப்படியின்றி, பேராணத்தினால் இருக்கிறோம் என்ற பிரக்ஞையுடன் சாந்தமாக இருப்பதுதான் தியானம். உள்ளுக்குள்ளே அப்படிக்க காரியமே இல்லாமல் இருக்கப் பழக்கிக் கொண்டு விட்டால்

பிறகு வெளியில் எத்தனை காரியம் செய்தாலும்கூட ஆத்ம சாந்தி அநுபவம் குடியாது.

தக்ஷிணமூர்த்தியின் சாத்தம், பூரண பிரக்ஞை கொண்ட ஆனந்த நிலை. அது தூங்கும்போது மனம் அடங்குவது போன்ற தன்மை. தூக்கத்தில் மனத்தை நாம் ஸ்வாதீனமாக அடக்கவில்லை. அதுவே களைத்துப்போய் அடங்குகிறது. இப்படிப்பட்ட அடக்கத்தை நாம் ஸ்வாதீனப்படுத்திக் கொண்டு காக்க முடியாது. தூங்கும்போது நம் ஸ்வாதீனத்தில் இல்லாமலே அடங்குவதை எல்லாம் மறுபடியும் நாம் விழிக்கும்போது நம் ஸ்வாதீன மில்லாமலே திரும்பி வந்து விடுகின்றன.

சாவு என்பதும் ஒருவனைத் தூக்கம்தான். அப்போதும் மனசு அடங்குகிறது. ஆனால் மறு பிறவியில் தேகம் வந்தவுடன் இந்த மனசு மீண்டும் அதற்குள்விருந்து வேலை செய்ய ஆரம்பித்து விடுகிறது. எனவே ஸ்வாதீனமாக மனசை அடக்கினாலே அதை அடக்கிய நிலையிலும் நாம் நீடித்து வைத்துக் காக்க முடியும். தக்ஷிணமூர்த்தி காரியம் இல்லாமல் இருத்தாலும், முழு பிரக்ஞையுடன் அப்படி இருக்கிறார். உள்ளுக்குள் காரியம் இல்லாத தாலேயே வெளியிலே அவரால் எத்தனைவரோ காரியம் செய்வ முடியுகிறது. வெறுமே உட்கார்ந்திருக்கும் தக்ஷிணமூர்த்திதான் ஆனந்தத் தாண்டவக் கூத்தும் ஆடுகிறார். திரிபுர தகனம்செய்கிறார். பிக்ஷுடனம் பண்ணுகிறார். பக்தர்களுக்கு வரம் கொடுத்து விட்டு ஊர் ஊராகத் திண்டாடுகிறார். உள்ளே அடக்கமாக இருக்கிறார். வெளியிலே கூத்தடிக்கிறார். நமக்கும் உள்ளே அடக்கம் வந்துவிட்டால் வெளியிலே எத்தனை காரியமும் செய்வோம்.

தக்ஷிணமூர்த்திக்கு நேர் எதிராக நாம் இருக்கிறோம். நம்மை எல்லோரும் பற்றே இல்லாமல் சாந்தியுடன் இருப்பதாக நினைக்க வேண்டும் என்று வெளியிலே வேஷம் போடுகிறோம். உள்ளுக்குள்ளே ஓயாமல் சஞ்சலித்து ஆட்டம் போட்டுக் கொண்டே வீருக்கிறோம்.

முதலில் வெளி அடக்கம் உண்டானால் தான் உள்ளடக்கம் சித்திக்கும். இதனால் தான், “இந்திரிய வியாபாரங்கள்களைக் குறைத்துக்கொள்; கட்டத்தில் சேராது; ‘உலகுக்கு நல்லது செய்வது’ என்பது உள்படச் சகல காரியங்களையும் விவக்கப் பிரயாணைப்படு; பணத்தைப் பக்கத்தில் சேர்க்காது; காட்டுக்குப் போ” என்பதெல்லாம் சொன்னார்கள். ஆரம்பத்தில் இப்படி வியாபாரம் எல்லாவற்றையும் குறைத்துக் கொண்டு, ஆத்ம தியானத்தில் ஈடுபட்டால் உள் அடக்கம் சித்திக்கும். அதன் பின் லோக சங்கிரஹம் (உலகுக்கு நன்மை செய்வது) என்பதற்காக எத்தனை வெளிக் காரியத்திலும் ஈடுபடலாம்.

பராசக்தியாடிய சாந்தியை உள்ளத்தில் வைத்துக் கொண்டு, உள்ளே நிறைந்திருக்கும் சாத்தத்தை வெளியிலும் வைத்துக் கொண்டு விளங்கும் தக்ஷிணமூர்த்தியை நாம் தினந்தோறும் ஸ்மரிப்பதே ஆத்ம தியானத்துக்கு அழைத்துச் செல்லும்.





சித்ரவிசித்திர  
மரமுகப்புக்கள்  
வங்கள்  
மேஜைகளுக்கு,  
மற்றும் சபம்  
பதிப்பதற்கு!

தத்ருபமான அழகுக் கோலம்...அதுவே டெக்கோலாம்  
அலங்கார லாமினே

அசலுக்கு நகல் அடையாளம்  
தெரியாது. அச்ச என்ருல்  
அதே அச்ச: டெக்கோலாம்.  
பராமரிப்புத் தொல்லைவே  
இல்லை - ஈரத் துணியால்  
துடைத்தால் போதும்;  
டெக்கோலாம் குடு தாங்கு-  
வது, கறைபடியாதது!



decolan

உலகளந்த மரமுகப்புக்களை, ஒப்பற்ற தினுசுகளிலே, தேர்ந்தெடுக்கத் தருவது  
டெக்கோலாம். அழகின் திருக்கோயில்-அதுவே டெக்கோலாம்





# அம்மா

## ரா.கணபதி



9. ஆசாரியக் கணவர்

சிஷ்ய மனைவி

ஞான போதனையே வித்தைகளின் அரசு. அது அதிநுட்பமானது. பவித்திரமானது. உத்தமமானது. நேர்முகமாக அனுபவிக்கத் தக்கது. நாம் மயமானது. கடைப்பிடிப்பதற்கு இனியது. என்றும் மாறாமலிருப்பது.

அதை உனக்கு உபதேசிப்பதற்காக மெய்ப் பொருளை அநுபவித்த ஞானிகள் வருவார்கள். அவர்களுக்குப் பணியிடை செய்து, உபதேசத்தைப் பணிவுடன் உன்னிக் கேட்டு உய்த்துணரவாயாக!

--- ஸ்ரீமத் பகவத்கேத 9, 2; 4, 34.

‘தூற்கொலைக்கு ஊசி போதும், பிறரைக் கொல்லக் கத்தி கபட வேண்டும்; தன்னைத் தானே கடைத்தேற்றிக் கொள்ளச் சிறிது படிப்பறிவு போதும்; பிறருக்கு உபதேசிக்க நிறையப் படிப்பறிவு வேண்டும்’ என்றவரல்லவா ராமகிருஷ்ணர்?

சாரதாமணிக்குக் கத்தியும் கபடாவும் வேண்டாம். ஆனால் எதிர்காலத்தில் அவளிடமிருந்து ஞான போதனை பெறவும் பலர் வருவார்கள். தம்மைத் தேடி நூல்திகர்க்கும், சந்தேகப் பிரகிருதிகளும் உட்பட ஏராளமானவர் வரப்போவது போல் இல்லை. சாரதையைத் தேடி வரப்போகிறவர்கள், தாமே விரும்பிப் ‘பவி’ யாகிறவர்கள். அவர்களைக் ‘கொல்வதற்கு’ - அதாவது, அவர்களின் அகங்காரத்தைக் கொல்வதற்கு - அவளுக்குச் சில சிறிய ஆயுதங்களையாவது தர வேண்டும் என எண்ணம் கொண்டார் ராமகிருஷ்ணர். அதற்கு அவளைத் தயார்ப்படுத்தவே போதனையைத் தொடங்கினார்.

ஆகா, சாரதாவும் ராமகிருஷ்ணரும் எத்தனை விதமான பாவன உறவுகளில் தொடர்பு கொண்டார்கள்? வெளிப்பார்வைக்குக் கணவன் - மனைவி; இவரது உள்ளுக்குள்ளோ மகன் - தாய் என்றே எண்ணினார்; அவள் உள்ளுக்குள்ளே தெய்வம் - அடியாள் என்று கருதினார்; இப்போது குரு - சிஷ்யர்களாக இருக்கிறார்கள். பிறகு இவர் பக்தராக

வும் அவள் அம்பாளாகவும் ஆவதையும் பார்க்கப் போகிறோம்.

யாக்குவல்லிய மகளிஷி தமது தூய பத்தினி மைத்ரேயிக்கு உபதேசம் செய்த உபநிஷத். காலம் மீண்டும் உயிர்கொண்டது. சாரதை காமார்ப்புகுநில சிறிது காலமே ஏட்டுக் கல்வி பயின்றாள். அக் காலத்தில் பெண்களுக்குத் தாய்மார்கள் சொல்லித் தருகிற பாடல்களிலேயே புராண இதிகாச போதனையும், பண்பு போதனையும் நடந்து விடும். தயிர்கடைத்து கொண்டே அம்மா பாடுவாள். குழந்தை கேட்டுக் கேட்டுக் கற்றுக் கொண்டு விடும்; அதன் மனத்தையும் கடைந்தாடி விடும். ‘பாவல்’கள் என்ற நூலோடிக் கூட்டம் வீடு வீடாக வந்து யாசகம் கேட்கும்போது, அரிய பெரிய உபதேசங்களையும், கதைகளையும் பாட்டிலே தந்துவிட்டுப் போய்விடுவார்கள். ‘யாத்ரா’ எனப்படும் தெருக் கூத்துப் போன்ற நாடகங்களும் கல்வியை உள்ளடக்கியவையே. இவ்வாறு உழைப்பிலே குழைத்தும், கலையிலே இழைத்தும் வழங்கப்பட்ட கல்வியைச் சாரதையும் பெற்றிருந்தாள். இப்போது மகா குருவான பகவான் ராமகிருஷ்ணரிடம் ‘படிக்க’த் தொடங்கினாள். சாரதைக்குப் பெரிய வேதாந்த, தந்திர, யோக சாஸ்திரங்களை ராமகிருஷ்ணர் போதிக்கவில்லை. கத்தி கபடாவே கிடையாது. எளிய போதனையே தந்தார். அவள் ஓயாமல் உழைக்கிற உழைப்புக்கு ஊக்கம் தந்தார். அந்த உழைப்பிலேயே பல உவமைகளைத் தேடி உபதேசம் தந்தார். தனியாகப் புத்தகம், வகுப்பு, பாடம் என்றில்லாமல் உலகில் திகழும் சகல சம்பவங்களுக்கும் ஞானம் பாடங்களை யாத்து அவளுக்குப் போதித்தார்.

“சாரதே! மழை ஜலத்தைப் பார்த்தியா, அது மேட்டு நிலத்திலே தங்கி நிற்கிறதே யில்லை. பள்ளமா இருக்கிற இடங்களைத் தேடித்தான் போய்த் தேங்குகிறது. அதுமாதிரிதான், தங்களை உசத்தியா நினைச்சுண்டு, தற்பெருமை



யும் கர்வமும் பிடிச்சவாகிட்டே ஈகவர கிருபை நிற்காது; பணிவாக இருக்கிறவா கிட்டத்தான் அது தேங்கி நிற்கும்" என்று படிப்புக்கு அக்ஷராப்பியாசம் தொடங்கினார்.

போதிக்கப்படாமலே, அவளுக்குப் பணியும், அவர் உபதேசித்த மற்ற பல பண்புகளும் தெரியும். ஆனால் அந்தப் பணிகளையும், பண்புகளையும் பற்றி அவர் விளக்குவது போல் அவளுக்கு எடுத்துச் சொல்லத் தெரியாது. மல்வி கைப் புடிப்பத்திடம், "உன்னுடைய ககந்தத்தைப் பற்றி வியாசம் எழுது" என்றால் அதற்கு எழுதத் தெரியுமா? அப்படித்தான் இருந்தாள் சாரதை. ஆனால் எதிர்காலத்தில் பிறரை உத்தேசித்து அவள் சிறிது சிறிது விளக்கவும் அறிந்திருக்க வேண்டும் என்றே அவா போதையைத் தொடங்கினார்.

நீரை ஏந்திக்கொள்ளும் பள்ளம் போலவே அவரது உபதேசத்தை ஏந்திக் கொண்டது சாரதையின் உள்ளம்.

அவர் சொன்னதை என்னிப்புடன் செவிமடுத்த சாரதை, "நீங்க சொன்ன திலேருந்து எனக்கு இன்னொண்ணுகடத் தோன்றது..." என்று கூறி அவரது முகத்தைப் பார்த்தாள் ஆர்வமாக. அவருக்கு சந்தோஷம் தாங்க முடியவில்லை. "ஊம், ஊம், சொல்" என்று ஊக்கி உற்சாகப்படுத்தினார்.

"ஐயம் பள்ளத்தை நோக்கிப் பாய்ந்து. அதோ பாருங்கோ, அங்கெல்லாம் ஐயம் வற்றிக் கொண்டே இருக்கு. சூரியனின் கிரணம்தானே அந்த ஐயத்தை மேலே தூக்கிண்டு போறது? மனுஷ மனசு கிழிதான் போகும்; ஆனால் ஸ்வாமியோட அநுக்கிரகம் அதை மேலே தூக்கிண்டு..." - மகா பெரிய அகத்துக்காரரிடம் தானும் பெரிய விஷயம் பேசுகிறேமே என்றெண்ணிக் கண்ட கனா மூடிக் கொண்டாள் சாரதை.

மூடிய கண்ணுடன் பாலாக விளங்கிய அந்த முகத்தில் சூரிய கிரணங்கள் திண்ணெனப் படிந்தன.

"சபாஷ், சபாஷ், பிலே பேஷ்!" என்று ஆர்ப்பரித்தார் ராமகிருஷ்ணர். அற்புதமான சிஷ்யரைக் கண்டுபிடித்து விட்டால் குரு அடைகிற ஆனந்தத்துக்கு ஈடு உண்டா? சத்திரகு கிடைக்க வேண்டும் என்று சிஷ்யன் ஏங்குவது போல் சத்தான சிஷ்யன் கிடைக்கவேண்டும் என்று ஏங்கும் குரவர்களும் உண்டே!

"சூரிய ரச்மி தன்னைத் தூக்கறதுக்கு ஐயம் எந்தத் தடையும் உண்டாக்கிக் கல்லை. ஆனால் பகவான் அநுக்கிரகம் கிடைக்க முடியாதபடி ஜீவன் எத்தனையோ தடைகளை உண்டாக்கிக்கொண்டே.

ஐயங்களுக்காக உழைக்கிறது, பகவானை நினைச்சுப் பிரார்த்திக்கிறது - இந்த இரண்டும்தான் தடையை விலக்கும்..."

சாரதை குறுக்கிட்டாள்: "ராத்திரி கட்ச் சொல்வேனே, 'உலகத்துக்காகவும் உழைக்கணும், ஆனால் புகை மூட்டத்திலே இருக்கிற மாதிரி அதுவேயே இருந்துட்டா ஆபத்து, அப்பப்போ வீட்டை விட்டுட்டு மூணு நாள்வது ஏகாந்த தியானம் பண்ணணும்'னு..."

ராமகிருஷ்ணர் அவளை அகழ்ந்து விடுவது போல் பார்த்தார். இவள் உலகத்தை விட்டு மூன்று நாட்கள் ஏகாந்த தியானம் என்று அமர்ந்தால் என்ன ஆகும்? ஏக அந்தமாக, முடிவான ஒன்றையாக அப்படியே ஒடுங்கிவிடுவாள்! இவள் உலகத்தில் இருக்க வேண்டியவள்தான்.

"ஆமாம், ஆனால் நீ வீட்டை விட்டுப் போகவே வேண்டாம். தினந்தோறும் வீட்டிலேயே தெய்வ ரூப கத்தை விடாமல் தியானம் செஞ்சாலே போதும்"

என்றார் ராமகிருஷ்ணர். இருவரும் விடுநோக்கி நடந்தார்கள். "குடத்து மேலே செம்பை வெச்சண்டு வருகிறே; என்னோட பேசினு இருக்கே; எதிரே வரதையெல்லாம் பார்க்கிறே. ஆனாலும் குடங்கள் உருளாமலும் ஏதோ ஓர் உள் நினைவிலே அதைக் கவனிச்சு கண்டேதானே இருக்கே! அப்படியே தான் காரியங்கள் எத்தனை இருந்தாலும் உள் நினைவு ஒண்ணு அம்பாளைச் சுற்றியே இருக்கணும். ஒரு கையினாலே கம்பத்தை இறுக்கிப் பிடிச்சண்டு, இன்னொரு கையை இஷ்டத்துக்கு விசிய படி குழந்தைகள் கிறு கிறுன்னு சுற்றும் பாரு, அந்த மாதிரி ஒரே சமயத்திலே ஒரு கை சர்வேசவரியிடமும், ஒரு கை உலகத்துக்குள்ளும் பழக்கிக்கணும். அன்னவனீக்கும் உலக வேலு ஒயற்போ இரண்டு கையாலும் அப்பா என் பாதார விந்தங்களை அமுத்தப் பிடிச்சுக்கணும்..."

விடு வந்துவிட்டது.

சாரதை சமையற்கட்டுக்குப் போய் விட்டாள்.

அவர் சொன்னதெல்லாம் அவளுக்குள் பயிராகத் தொடங்கின. முதலில் அன்பைக் கொட்டி அவளது மனத்தை நன்றாக ஈரமாக்கி விட்டுப் பிறகு அவர் தூயிய உபதேச விதைகள் ஜம்மென்று முளைவிட்டன. விதை தூயிய பூயியும் மிக உயர்வானதாயிற்றே!

'லெனகிகத்தில் ஈடுபட்டவா மனசு ஈர நெருப்புக் குச்சி மாதிரி. ரொம்பத் தேச்சாத்தான் நெருப்பு வரும். சுத்தமான மனசைப் பட்டும் படாமலும் உரசினாலே போறும், ஞான அக்னி



பிடிச்சுண்டுடும்' என்று ராமகிருஷ்ணர் கூறுவதுண்டு. சாரதை அப்படிப்பட்ட காய்ந்த குச்சியாக இருந்தாள்.

ஒரு விதத்தில் ஈரம், இன்னொரு விதத்தில், அடியோடு ஈரமின்மை! ஆம், பிறர் என்று வரும்போது ஈரம், கயம் என்கிறபோது ஈரமின்மை!

மகான்கள் ஆயிரமாயிரம் மக்களுக்கு உபதேசிக்கிறார்கள். ராமகிருஷ்ணரும் எத்தனையோ பேர்களுக்கு உபதேசித்தார். ஆனால் உபதேசத்தை அப்படியே பிடித்துக் கொண்டவர் ஆயிரத்தில் ஒரு வர்தாமே!

"மலய மாருதம் விசிறப்போ, வஜ்ரம் உள்ள மரங்களெல்லாம் அந்தக் காற்றை உள்ளுக்குள்ளே வாங்கிக்கும்; உடனே அந்த மரங்கள் சந்தனமாயிடும்—இப்படி ஒரு நம்பிக்கை. மூங்கில், வாழை, பப்பாளி மாதிரி வஜ்ரமில்லாத மரங்களெல்லாம் எத்தனை மலய மாருதம் வீசினாலும் அப்படியேதான்

இருக்குமாம். உள்ளுக்குள்ளே ஓர் அழுத்தம் — வஜ்ரம் மாதிரி உறுதி—இருக்கிறவா மகான்களோடே உபதேசத்தை உறிஞ்சிண்டு ஞான சந்தனமா வாசனை வீசுற; உள்ளத்திலே உறுதியே இல்லாம, பொத்தலா இருக்கறவானுக்கு எத்தனை உபதேசமும் பிரயோஜனப்படறதில்லை" என்று ராமகிருஷ்ணர் முன் கட்டில் பைரவி பிராம்மணியிடம் கூறிக் கொண்டிருந்தார்.

அந்த வாக்குகள் மலயமாருதமாக சாரதையின் வஜ்ர உள்ளத்தில் புகுந்து அவளில் அறிவின் பரிமளத்தைப் பரிணமிக்கச் செய்தது.

ஆம், ஒரு விதத்தில் சாரதையின் மனசு மிக மிக மிருதுவான அனிச்ச மலர்; இன்னொரு விதத்திலோ கல்லைப் போல் கனத்த வஜ்ரம். பிறருக்கு மலர்; தனக்குத் தானே வஜ்ரம்! பைரவி பிராம்மணியோ மாறாக மற்றவர்களிடம் வஜ்ரமாக இருந்தாள்.



வந்தார்தை வைரம் என்றும் சொல்லு வார்கள். இவள் சாரதையிடம் அர்த்த மில்லாத வைரம் பாராட்டினாள். உள் ளுக்குள்ளே சிறு வேதனையும் தாங்க முடியாத மலராக அவதிப்பட்டது பைரவியின் மனம். "தான் உயர்ந் தவள்" என்று அவள் எண்ணியவுடன் அந்த உயர்ந்த மேட்டில் தங்காமல் பகவத் கிருபை வெளியேறத் தொடங்கி விட்டது!

பூனைக்கு ஆயத்தம் செய்யலானாள் பிராம்மணி.

"அம்மா, உங்கள் பூனைக்கு என்ன நிலேதனம் செய்ய வேண்டுமோ, உத் தரவிடுங்கள், செய்கிறோம்!" என்று ராமேசுவரரின் மனைவியும், சாரதாமணி யும் பணிவுடன் கேட்டுக் கொண்டனர்.

"நீங்கள்ளாம் கொட்டதை நான் னைவேத்தியம் பண்ணறதுக்கோ, சாப் பிதறதுக்கோ இல்லை. சுயம்பாகம் பண்ணிப்பேன். எனக்கு வேண்டிய வஸ்துவெல்லாம் கொடுத்துடுங்கோ" என்றாள் பிராம்மணி கடுமையாக.

"அவா கேக்கறதை யெல்லாம் கவ னிச்சக் கொடுங்கோ. முக்கியமா அவா ளுக்கு மினகாயும், மற்ற கார தினுசு களும் நிறைய வேணும். வஞ்சனையில் லாமல் அந்த வியஞ்சனங்களெல்லாம் இடிச்சத் தாங்கோ" என்றார் ராம கிருஷ்ணர். கரீவேனப் பேசும் பைரவிக்கு நிறையக் கார வஸ்துக்கள் கொடுக்கச் சொன்னபோது உள்ளுக்குள் சிரித்துக் கொண்டே யிருந்தார் அவர். அந்த உள் சிரிப்பை பிராம்மணியோ, சாரதா மணியோ, அவளது ஓரகத்தியோ புரிந்து கொள்ளவில்லை.

"சாரு, பைரவியம்மாவுக்குப் பூர் விகம் கிழக்கு வங்காளம். அதனாலே அவாளுக்குக் காரம் நிறைய வேணும். ஒவ்வொருத்தருக்கு ஒவ்வொரு ருசி. குழந்தையிலே நீ சச்சம் பழத்தை ஓயா மத் தின்னுலே. எனக்குச் சில மசாலா விலே பிரீதி. இவாளுக்குக் காரம் வேண்டியிருக்கு. இப்படியேதான் பக்தி பண்ணறதிலேயும் பல மார்க்கம்."

சாரு உணவு சமைக்கிறாள்; இவர் அவளது உள்ளத்தைச் சமைக்கிறார்!

"என்ன, கிச்சடி பண்ணப் போற யாக்கும்! அரிசி, உருளைக் கிழங்கு, பருப்பு எல்லாத்தையும் பாணியிலே போட்டுக் கொதிக்க வெச்சிருக்கியே! பாணிக்குள்ளே சாப்பிடறதுக்கான சகல வஸ்துவும் இருக்கு. ஆனா, வேகாமல் அதைச் சாப்பிட முடியவில்லை. வெந்த பிற்பாடும் இதே வஸ்துக்கள் தான் இருக்கு. புதுசா ஒண்ணும் வந்துவிட வில்லை. ஆனா வெந்தாத்தான் உள்ளே யிருக்கிற ருசி வெளியே வரது; கெட்டி

யாக இருக்கிற பதார்த்தம் சாப்பிடறாப் பலே மிருதுவாகிறது. இப்படிச் செய் யறது எது? குடுதான். இப்போ பாணி யும் சுடறது, அதுக்குள்ளே இருக்கிற அரிசி, பருப்பு, ஜவம், கறிகாய் எல் லாம் சுடறது. ஆனா, குடு அதுகள் கிட்டவே உண்டாகல்லே. அடியிலே இருக்கிற நெருப்பிலே இருந்துதான் வரது. நம்ம உடம்பு ஒரு பாணி. பத்து மாசம் பிறும்மா பிசைஞ்சு கெஞ்ச ஆண்டியோட தோண்டி இந்த உடம்பு. இதுக்குள்ளே இந்திரியங்கள், மனசு, புத்தி எல்லாம் இருக்கு. பக வானுடைய அதுக்கிரக அக்னியை மூட் டிண்டாத்தான் அதெல்லாம் பக்குவ மாக்கும். "அதுக்கிரகம்"னு தனியா பெருதபோதுகூட, உடம்புக்குள்ளே பல சக்திகள் இயங்குகிறதற்குக் கார ணம் அந்த சகவர சக்திங்கிற அக்னி தான். பாணியைச் சரியா அந்த அக் னியிலே வெச்சுட்டா "நறுக்கரிசி" தட் டாம் பக்குவமாவோம். இந்திரியம், புத்தி, மனசுங்கிற வியஞ்சனங்களைச் சரியான விதிதாசாரத்தில் கலந்துண் டோம்னு உலகத்துக்கெல்லாம் ருசிக் கிற மாதிரி பக்குவமாக ஆவோம். பரி மாற்சே அக்னி கண்ணுக்கே தெரி யல்லை. ஆனா அது இல்லைன்னு உணவே கிடையாது. கண்ணுக்குத் தெரியாமே பகவத் சக்தி எல்லாத்திலேயும் ஊறிப் பக்குவம் பண்ணுகிறது."

அந்தக் குழந்தைக்கு ரொம்பவும் உப தேசித்து விட்டோமோ என்றெண்ணி, "சரி, இதிலே இன்னும் கொஞ்சம் வலங்கம், ஓமம், சேம்பு எல்லாம் போடேன்" என்று பரமலௌகிகமாகப் பேச்சை மாற்றினார்.

"உங்களுக்கு ரத்தக் கடுப்பா யிருந்த துன்னு ஹருதய் சொன்னானே! தகசி ணேசுவரத்துக் கங்கையிலே ரொம்ப உப்பேறப் போச்சன்னும், அதை உங் களுடைய மிருதுவான குடல் தாங்கா துன்னும்தான் முக்கியமாக இங்கே வந்திருக்கிறதாச் சொன்னானே! மசாலா வஸ்துக்கள் உங்களுக்கு ஒத்துக்குமா?" என்று கேட்டான் மதனி.

"என்ன மன்னீ, இப்படிச் சொல்லித் தேன்?" என்று சிறு பையனுக் சினுங்கினார் மகான் ராமகிருஷ்ணர். "நான் என்னோட பவதாரினி அம்மாவையும், ராஜோபசாரம் செய் யற மதுர்பாபுவையும், பக்தான் கொண்டுவர பஞ்சப்பட்சிய பரமானந்தங் களையும் விட்டுட்டு இங்கே எதுக்கு வந்தேன் தெரியுமா? மன்னியோட மசாலா சமையலை ஒரு கை பார்க்கற துக்குத்தான். நீங்களானா இப்படிச் சொல்லிட்டேனே?" என்று குழந்தை





இந்த டிசம்பர் 5-த் தேதியோடு 'கல்கி' அவர்கள் அமரத்துவம் அடைந்து பதினேழாண்டுகள் ஆகின்றன. இத்தருணத்தில் அவரது நிருபுருவத்தை இயைத்து மெஸ்டையில் இடம் பெறச் செய்து நமது அஞ்சலியையும் சமர்ப்பிக்கிறோம். மெஸ்டையில் அவர் ஓசையை அவர் செவியுறும்போதே கற்பனையும் அலை அலைமாக அவர் உள்ளத்தில் எழக் காண்கிறோம்.

அமரர் கல்கி அவர்கள் தாம் வாழ்ந்த காலத்தில் சகித்திர புருஷராக விளங்கினார் என்பது மட்டுமல்ல; அவர் தாம் காலமான பிறகுமே சகித்திரம் படைத்திருக்கிறார்! எவ்வாறெனில், பொன்னியின் செல்வன் இரண்டாவது முறையாகக் கல்கியில் தொடர்ந்து பிரசுரமாகத் தொடங்கியபோது கல்கி பத்திரிகையின் விற்பனை எண்ணிக்கை மூப்பதாயிரம் பிரதிகளாவரை கூடியது.

ஒரு தொடர்கதையை முன்னிட்டு - அதுவும் இரண்டாவது தடவைமாகத் தொடர்ந்து பிரசுரமாகும் ஒரு கதையை முன்னிட்டு ஒரு

பத்திரிகையின் விற்பனை எண்ணிக்கை இந்த அளவுக்கு உயராத தென்பது இத்தாட்டுப் பத்திரிகை உலகில் இன்றுவரை யாரும் கண்டிராத அற்புதம்!

கல்கி அவர்கள் அமரத்துவம் அடைந்த இத்தருணத்தில் வாசகர் களுக்கு மற்ருரு மகிழ்ச்சியுடைய செய்தியைத் தெரிவித்துக் கொள்கிறோம்: அவர் ஓசை மீண்டும் கல்கியில் பிரசுரமாகப் போகிறது என்ற நற் செய்திதான் அது.

**கல்கி  
ஜனவரி  
16  
பொங்கல்  
மலரில்  
ஆரம்பமாகிறது**

## அமரர் கல்கி அலை ஓசை எழுகிய

யாகக் குழைந்தார். ராமேசுவரரின் மனைவிக்கு ஒரே அன்பும், வெட்கமுமாகிவிட்டது. வீட்டிலோ மசாலா வஸ்துக்களே இல்லை. யாரையோ உடனே துரத்தி ஒட்டமாக ஒடி அவற்றை வாங்கி வரச் செய்து சமையலில் சேர்த்தாள்.

சுத்தப் பொன்னில் சேர்க்கிற செம்பு போல், அவதாரப் பொன்னில் சிறிது மாயா செம்பு உண்டல்லவா? ராம கிருஷ்ணர் விஷயத்தில் மசாலாவில் உள்ள பற்று, புகைக்குமாய் பிடிக்கும் ஆசை இவைதான் அந்தச் செம்பு! அவரே அப்படிச் சொல்லியிருக்கிறார். "ஆகா; உருளைக் கிழங்கெல்லாம் எவ்வளவு நன்னு வெந்துடுத்து!" என்றும்மாளியிட்டுக் குறித்தார் ராம கிருஷ்ணர்.

"ஆமாம், நன்னு வறித்தியாயிடுத்து" என்றான் சாரதை.

வங்கத்தில் வெந்து பக்குவமானதை 'வறித்தி'யாகியது என்றே சொல்வர்.

"ஆம், அதுதான் சரியான வார்த்தை ....வறித்தி, வறித்தி! வறித்தியானது உருளைக்கிழங்கு எத்தனை மிருதுவாயிட்டுறது பார்த்தியோ! அப்படித்தான் வறித்தி அடைந்த ஆக்மாக்களோட மனகம் மிருதுவாயிடும்...சரி, இன்னும் என்னெல்லாம் சமைக்கப் போறேன்?"

"லுசி பொரிக்கணும்" என்று கூறிக் கொண்டே மதனி 'லுசி' எனும் அப்பங்களை எண்ணெயில் போட்டாள்.

"சளபுன" என்று ஏக சத்தம் எழுந்தது. அப்பம் வேக வேகச் சத்தம் குறைந்தது. அது முற்றிலும் பக்குவமானவுடன் சத்தம் அடியோடு நின்றது.

"லுசி மாதிரிதான் பகவத் அநுபவம் நன்னு ஊறிப் பக்குவமான மட்டும் ஏகமா சத்தம் போட்டு வாத விவாதங்கள் பண்ணுவோம். தரிசனம் கிடைச்சுடுத்துன்னு அப்படியே வாய் அடங்கிடும்"! என்றார் ராமகிருஷ்ணர்.

"வாணலியைப் பார்த்து இறக்கு, சாகு! இந்த மாதிரிக் காய்ச்சு துணி யாலே இறக்கிடு, ஒரு வேளை துணியிலேயே நெருப்புப் பிடிச்சண்டாலும் பிடிச்சுடும். அதனாலே எப்பவும் ஒரு ஈரத் துணியை அடுக்கினாயிலே கையோட வெச்சுக்கணும்" - வேதாந்தம் மட்டுமின்றி, சின்னச் சின்ன லௌகிககாரியங்களிலும் உபதேசம் தந்தார்.

"சரி, சமையல் வேலை ஆச்சா! பைரவியம்மா பூஜையிலே உட்கார்ந்துட்டா. அவா பூஜைக்கு கசருஷை பண்ணு. முதலிலே அந்தத் தீபத்தைப் பாரு. திரியிலே நெருப்பு எவ்வளவு பெரிசா படர்ந்து எரியறது! திரி நுனி யெல்லாம் கரிஞ்சு போயிருக்கு.

விளக்கை அணைக்காமலே அந்த இடத்தை மட்டும் அலாக்கா வெட்டிடலாம். எப்படித் தெரியுமா....?" என்று கேட்டவர் தாமே போய் ஒரு கத்திரிக் கோல் கொண்டு வந்தார். திரியின் களித்த நுனிப் பகுதியை மட்டும் நறுவிசாகக் கத்திரித்தார்.

"எங்கே, அதோ அந்தப் பக்கம் இருக்கிற தீபத்திலே நீ இப்படியே திரியை வெட்டிப் பாரு" என்று சாரதையிடம் கத்திரியை நீட்டினார்.

"பக்கத்திலேயே பைரவ ஸ்வரூபமாயிருக்கிற பைரவி! இவரோ சோதனை வைக்கிறார். பூஜை வேளையில் தீபம் அணைந்துவிட்டால் என்னவாகும்?" என்று நடுங்கியபடியே கத்திரியை வாங்கிக் கொண்டாள் சாரு. பலவிதத்தில் உழைத்து உழைத்து, "நிகா" தெரிந்து கொண்டவள் அல்லவா? நடுக்கத்திலும் வெகு சரியாகத் திரியைக் கத்திரித்து விட்டாள்.

சபாஷ் போட்டார் ராமகிருஷ்ணர். இரட்டை தீபங்கள்.

இரட்டை தீபங்களைப் போல் இந்தத் தம்பதி.

சீதாபதியை ஆராதித்த பைரவி அவ்விருவரையுமே ஒரு விநாடி சீதையும் அவள் பதியுமாகப் பார்த்தாள் போலும். அவள் அவர்களைப் பார்த்த பார்வையில் அன்பின் மூலாம் ஏறியிருந்தது.

"பூஜை பன்ற எட்டத்திலே சத்தம் போட்டது தப்புத்தாம்மா" என்று பாசாங்காக மன்னிப்புக் கேட்டார் ராமகிருஷ்ணர்.

"பூஜைப் பிரசாதம் எடுத்துக் கொங்கோ" என்று பைரவி பிராம்மணி எல்லோருக்கும் விநியோகம் செய்தாள்.

படு காரமான அந்தப் பொரியலை யாராலும் உண்ணவே முடியவில்லை.

"உங்கள் ராமசந்திரன் மகா பொறுமைசாலி. அவனாலே இதைத் தின்ன முடியும். என்னுடைய பலவீன குடலுக்கு இது தோதுப்படாது" என்று சிரித்துக் கொண்டே கூறிவிட்டார் ராமகிருஷ்ணர்.

ராமேசுவரரின் மனைவியும் [வெளிப் படையாக, "ஆனாலும் மகா காரம் தாயே, குடலே எரிஞ்சுடும் போலே யிருக்கு" என்று கூறிவிட்டாள்.

ஊருக்கு இளைத்த பிள்ளையார்கோயில் ஆண்டியாக சாருதான் வகையாக மாட்டிக் கொண்டாள்.

"இந்தாம்மா சாரு, நீ பிரசாதம் வாங்கிக்கோ. ருசி பார்த்தா பிரசாதத்தைச் சாப்பிடுவா? பகவானுக்கு அர்ப்பணமாச்சுங்கறதை நெனைச்சுத்தான் சாப்பிட்டும" என்று பைரவி.

பயந்து கொண்டே கையை நீட்டினாள் சாரு. அதில் விழுந்தது மிளகாய்க்கே காரம் போதிக்கக்கூடிய அற்புதச் சுவை பொருந்திய நீவேதனம்.

"சிம்மவாஹினி!" என்று மனைத்துக்குள் பிரார்த்தித்துக் கொண்டே அதை வாயில் போட்டுக் கொண்டாள் சாரு. கள்ளென்று மூளை வரையில் உறைத்தது. விக் கண்டுவிடும்போல் இருந்தது. மூச்சை எக்சிப் பிடித்துக்கொண்டு விக் காமல் சமாளித்துக் கொண்டாள்.

"எப்படியிருக்கு?" என்று கேட்டாள் பைரவி.

"ரொம்ப நன்னாயிருக்கு" என்று பரிதாபமாகச் சொன்னாள் சாரதா.

ஜன்மத்தில் முதல் பொய் சொன்ன தற்குப் பிரதியாகவோ என்னவோ, பைரவி இன்னொரு உருண்டை பொரியலை அவள் கையில் ஆசையாக வைத்தாள். "நீதான் சமர்த்து" என்று நற்சாட்சிப் பத்திரம் கொடுத்தாள்.

சாரதை தவியாகத் தவித்தாள்.

அந்த இரண்டாவது சுவைத்தையும் வாங்கி வாயில் போட்டுக் கொண்டாள். நாக்கு பட்டைவிட்டது. அதை வேணுமானால் வெளியே காட்டாமலிருக்கலாம். ஆனால் இந்தக் கண்கள் இப்படிக்கண்ணீரைக் கொட்டித் தொலைக்கின்றனவே!

"என்னவோ புழுதி விழுந்துவிட்டது" என்று இரண்டாவது பொய்யைச் சொல்லிக் கொண்டு, முகத்தைச் சத்தம் செய்வதுபோல் கிணற்றடிக்குப் போனாள் சாரு. (தொடரும்)

சாந்திய சிதாநாமியின் பரிசு பெற்ற நூல்

கல்கி

அலை ஓசை

ஜனவரி 16உ

பொங்கல் மலரில் ஆரம்பமாகிறது



# இசை சென்றது; இதயங்களை வென்றது!

அமெரிக்காவுக்குச் சென்று அண்மையில் தான் திரும்பியிருக்கும் திரு வாய்முகடி ஜய ராமன், "அங்கிருந்து என்ன கொண்டு வந்தீர்கள்?" என்று நண்பர்கள் கேட்டால், "நமது கர்நாடக சங்கீதத்துக்கும், தமிழ் நாட்டுக்கும், பாரதத்துக்கும் புகழை மூட்டை மூட்டையாகக் கொண்டு வந்திருக்கிறேன்" என்கிறார். அப்படியும் சந்தேகம் தீராமல், "அவ்வளவுதான் கவாமி? கையிலே வேறே ஒன்னும் எடுத்துக் கொண்டு வரவில்லையா?" என்று வினவினால், "இரண்டு பட்டங்கள் கொடுத்தார்கள்; ரமணியும் நானும் ஆளுக்கு ஒன்றுக் பிடித்துக் கொண்டு பறந்து வந்து விட்டோம்" என்கிறார், சிலைடையாக.

பேப் ரிகார்டர், ஃபிரிஜிடர், டிரான்ஸில்லர், கைக் கடிக்காரம் என்று ஒன்றையெல்லாம் காணாமே என்பதால் ஏமாற்றப் பெருமூச்சு விட்டுவிட்டு, "அப்படியானால் அங்கே என்ன தான் நடந்தது?" என்று கேட்டால், "அப்படியானார்கள், வழிக்கு : எல்லாம் பிரமாதமாக, அமோகமாக, அமர்க்களமாக நடந்தது; விவரமாகச் சொல்கிறேன், உட்காருங்கள்" என்று உற்சாகத்துடன் பேச ஆரம்பிக்கிறார் !

\* \* \*  
நியூயார்க்கில் வசிக்கும் தமிழர்கள் சிலர் ஒரு சந்தர்ப்பத்தில் கடி அளவளாவிக் கொண்டிருக்கையில், இந்திய சங்கீதத்துக்கு அமெரிக்காவில் உள்ள வரவேற்பு பற்றிப் பேசக் திரும்பியது. "அறிந்துஸ்தானி

இசை பிரபல மடைத்திருக்கும் அளவுக்குக் கர்நாடக இசை பிரபலமடையவில்லையே?" என்றார் ஒருவர்.

உடனே இன்னொருவர் கேட்டார் : "குறைப்பட்டுக் கொண்டு என்ன பயன்? கர்நாடக இசை இருக்கப் பிரபலமடைய நாம் என்ன செய்யத்தகுந்திருக்கிறது?"

இந்தக் கேள்வியின் விடையாகப் பிறந்தது, கிழக்கு - மேற்குப் பரிவர்த்தனைக் கழகம். (East - West Exchange Inc) ஏனெனில், இப்படி ஒரு ஸ்தாபனமாக இயங்கினால்தான் அமெரிக்காவுக்கு இசை வல்லுநர்களைத் தருவிக்க முடியும், பக்கலைக் கழகங்களுடன் தொடர்பு கொள்ள இயலும், கச்சேரிகள் நடக்க அரசுக்களைத் தேதி குறிப்பிட்டுப்

பெற முடியும். தனி நபர்களால், உதிரியால் இருந்து எத்தனைதான் முயன்றாலும் அங்கு அதிகமாக எதையும் சாதித்துவிட முடியாது. இதை உணர்ந்து அமெரிக்க வழக்கறிஞர் ஒருவரை இவர்கள் அணுகிய போது அவர் மிகவும் மகிழ்ச்சி

புடன் இலவசமாக ஆலோசனைகள் வழங்கி இந்த ஸ்தாபனம் உருவாக உதவினார்.

சங்க அங்கத்தினர்கள் யாவரும் பல்வேறு துறைகளில் அமெரிக்காவில் பிறப்பாகப் பணிபாற்றி வருகிறவர்கள். உதாரணமாகத் தலைவர் சுந்தரராமன் ஒரு பக்கலைக் கழகத்தில் கணிதப் பேராசிரியர் என்றும் காரியதரிசி திரு உமாசங்கர் ஓர் இன்ஜினியர் நிறுவனத்தில் உயர் பதவி வகிக்கிறார். பொருளாளர் எஸ். சங்கரன், கூட்டுக் காரியதரிசி ஏ. பி. சங்கரன் ஆகிய அனைவரும் உற்சாக புருஷர்கள். இங்கிருந்து அமெரிக்காவுக்குச் செல்லும் கர்நாடக இசை வல்லுநர்களில் அநேகமாக அனைவரும் திரு வி.கே. பாலகற்பிரமணியம், திரு வி. கே. விசுவநாதன் சகோதரர்களின் விருத்தோம்பல் அனுபவத்தின்



சென்னை விமான நிலையத்தில் சங்கரன், ஜனாரமன், ரமணி.

திருப்பார்கள். தப்புவது சாத்திய மில்லாதவாறு அன்பு அரணுதெ் சூழ்ந்து நிற்கும் !

இத்தகைய ரசிக உள்ளங்களின் கூட்டு முயற்சியால் கழகம் ஏற்பட்டு அரசாங்க ஆதரவு சிறிதும் இன்றி இசை வல்லுநர்களைத் தமிழகத்திலிருந்து அமெரிக்காவுக்கு வரவழைப்பது என முடிவாகியது. முதன் முதலாக யாரைத் தருவிப்பது என்ற கேள்வி எழுந்தபோது எல்லாரும் ஏகமனதாக வாய்முகடி திரு ஜயராமன் வயலினுடன் இங்கு பறந்து வந்துவிடச் சொல்ல வேண்டியதுதான் எனத் தீர்மானித்தனர்.

ஆயினும், "அமெரிக்கா செல்வம் கொழிக்கும் நாடு என்பது உலகப் பிரசித்தமாயிற்றோ ஆகவே இங்கு வருகிறவர் என்ன





வாஷிங்டன் கச்சேரி :  
ராகவன், ஜயராமன், ரமணி, ஸ்ரீமதி சேரோஜா பாலசுப்பிரமணியம்.

வெல்லாம் எதிர்பார்ப்பாரோ?' என்று அவர்களுக்கு ஒரு பக்கம் பயம். "விமான டிக்கெட்டுக்குப் பணம் கொடுத்து மின் டாலே பெரிய காரியம் ஆயிற்றே; இங்கு வரும் எப்படியிருக்குமோ" என்றெல்லாம் கவலைப்பட்டார்கள்.

"அமெரிக்காவில் கர்நாடக இசையைப் பிரபலப்படுத்தத் தமக்குக் கிடைக்கும் வாய்ப்புக்கு அதிகமாகத் தாம் எதையும் எதிர்பார்க்கவில்லை" என்ற திரு ஜயராமனின் பதில் கடிதம் அவர்களுக்கு நிம்மதி அளித்ததுடன் உற்சாகத்தையும் இரட்டிப்பாக்கியது.

"உங்களுடன் இன்னும் ஒரு வித்வானையும் அவசியம் அழைத்து வாருங்கள்" என்று அவர்கள் குறிப்பிட்டிருக்கவே ஜயராமன் தம்முடன் அடிக்கடி வாசித்துத் தம் பாணியில் பழகியுள்ள வேணுகாண ரமணியை உடன் வருமாறு கோரினார்.

இங்கிருந்து புறப்படுவதற்கு முன்பாகவே ஜயராமன் ஒன்பதவிதமான நிகழ்ச்சி நிரல்களைத் தயாரித்துக் கொண்டார். தாம் வாசிக்கப் போகும் ஒவ்வொரு ராகம், சாகித்யம்; தாளம் ஆவியவை பற்றிய விவரங்களை ரசிகர்களுக்கு வழங்க அச்சடித்து எடுத்துக் கொண்டு சென்றார். மேற்கத்திய பாணி "நொடேஷன்"களைத் தயாரிக்க, டாக்டர் கிருஷ்ணசாமி பெரிதும் உதவி புரிந்ததாக நன்றியுடன் தெரிவித்துக் கொள்கிறார், திரு ஜயராமன்.

கச்சேரிகளுக்குரிய நாட்கள் நெருங்க நெருங்கக் கிழக்கு - மேற்கு பரீவர்த்தனைக் கழகம் போட்ட ஊண்டெல்லாம் தவிடுபோடியாகி விட்டது. எட்டு கச்சேரிகள் நடத்தலாம் என்று எண்ணி வந்த இந்தக் கழகம் கடைசியில் துயராயின் - ரமணியன் இருபத்தைந்து கச்சேரிகளுக்கு ஒத்துக் கொள்ள வேண்டியதாயிற்று! இவை தவிர பன்னா தேஷ் அகதிகள் நிதிக்காக மூன்று கச்சேரிகள்! பதினைந்து கச்சேரிகளுக்கான அழைப்புக்களை "நேரமில்லாததால் முடிவடில்லை" என்று மறுதலிக்க நேர்ந்தது. இரண்டு மாத கற்றுப் பயணத்துக்குத்தான் "விஸா" எடுத்திருந்த

னர். ஆதலால் இப்படி ஏமாற்றம் அளிக்கும் படியாகி விட்டது.

அமெரிக்காவிலிருந்து பிரமாதமாக ஒன்றும் கொண்டு வராதது ஒரு புறமிருக்கட்டும்; அமெரிக்காவை நன்றாகச் சுற்றிப் பார்த்தார்களோ என்றால் "அதற்கு இன்னொரு தடவைதான் ஸார் போக வேண்டும்" என்கிறார் திரு ஜயராமன்.

எங்கே, ஒரு கச்சேரி முடிந்து திரும்பிச் சிரமபரிசாரம் செய்து கொள்ளு முன்னரே இன்னொரு ஊரில் அடுத்த கச்சேரிக்குக் கிளம்ப வேண்டும் என்ற

தும் ஊரைச் சுற்றிப் பார்க்க ஏது அவகாசம்? "ஏதோ முடிந்த மட்டும் பார்த்தோம்" என்கிறார்.

கச்சேரி தொடங்க போக மணி நேரம் முன்பே அரங்குக்குப் போய் ஏற்பாடுகளைக் கவனிப்பார். மைக் தேவைப்பட்ட இடங்களில் ரமணிக்கும் தமக்கும் சரியானபடி வைக்கப்பட்டிருக்கிறதா என்று பார்ப்பார். பெரும்பாலான அரங்குகளுக்கு மைக் தேவையே இல்லை. விசாலமான இடமானாலும் எதிரொலி இன்றித் துல்லியமாகக் கடைசி சூலை வரை நன்றாகக் கேட்குமாறு அமைக்கப்பட்ட சிறந்த அரங்கங்கள் அவை. மேடை அமைக்காரத்திலும் கவனம் செலுத்தினார் ஜயராமன். தியாகையர் படமோ அல்லது நடராஜர் விகிரகமோ இப்படி ஏதோ ஒன்று இருக்க வேண்டும், ஊதுபத்தியணம் கமழ வேண்டும் என்பதில் எல்லாம் கருத்துச் செலுத்தினார்.

"அதெல்லாம் சரி, நம் இசையை அமெரிக்கர்கள் எப்படி ரசித்தார்கள்? அதைச் சொல்லுங்கள்" என்றால் ஜயராமன் பரவசமாகி விடுகிறார்.

"அவர்கள் ஆர்வத்தை என்னவென்பது? பல இடங்களில் நம்மைப் போலவே தரையில் சம்மனம் போட்டு உட்கார்த்து கொண்டார்கள். ஒரு தடவை தானம் போட்டுக் காண்பித்தால் போதும்; 'பக்'சென்று பிடித்துக் கொண்டு தப்பாமல் போடுகிறார்கள். நம் இசையைப் பற்றி விளக்கிக் கொள்ளும் உடனே கிரகித்துக் கொள்கிறார்கள். முதல் முக்கால் மணி நேரம் நான் வாசிப்பேன். பிறகு ரமணி மட்டும் வாசிப்பார். அப்புறம் இவரும் சேர்ந்து வாசிப்போம். சாதாரணமாகப் பாட்டு முடிந்த பிறகு தான் சரகோஷம் செய்வது அங்கெல்லாம் வழக்கம். ஆனால் எவ்வளவு நாங்கள் மாற்றி மாற்றி வாசித்த போது ரசிகர்கள் தங்களைக் காட்டுப்படுத்திக் கொள்ள முடியாமல் சுர ஒலி எழுப்பி மகிழ்ந்தார்கள். விருவிருப்பான சந்தேகம் என்றால் மெய்சிவிரிக்கிறார்கள். தொடக்கத்தில் வர்ணம், கடைசியில்



தில்லாறு - என்னமாய் ரசிக்கிறார்கள் இவற்றை !

"அமெரிக்காவின் கிழக்குக் கரையோரப் பகுதிகளிலும் மையப் பகுதிகளிலும் திருச்சி சங்கரனும் ராமநாதபுரம்ராகவனும், மேற்குக் கரையோரப் பகுதிகளில் திரு ரங்கநாதனும் அருமையாக மிருதங்கம் வாசித்தார்கள். இவர்கள் எல்லாம் அங்கங்கே பக்கைக் கழகக் களீஸ் மிருதங்க போதகர்களாகப் பணியாற்றுவதால் அத்தந்தப் பகுதிகளுக்கு அவரவர்கள் ஒத்துழைப்பைப் பயன்படுத்திக் கொண்டோம். மிருதங்கத்தில் விரல்கள் வீணாயாடும் வேகத்தை அமெரிக்கர்களால் தாங்களே முடியவில்லை! குழல் என்றால் அங்கே 'பட்டன் விஸ்டம்' பொருத்தப்பட்ட குழல் தான் உண்டு. 'மூங்கில் குழாயில் துவாரங்கள் களீஸ் மீது விரல்கள் பலவிதமாய்ப் படித்து எழுத்து இத்தனை குழைவுகளையும், நெளிவுகளிலுள்ளும் கநாதமாக எழுப்ப முடியுமா?' என்று ஆச்சரியப்படுகிறார்கள். வயலினில் கமகத்தைக் கேட்டதுமே, 'ஓ! நமக்கு நன்கு பரிச்சயமான இத்த வாத்தியத்தில் நாம் இதுவரை அனுபவித்தறியாத இத்தனை ஒலி நயம் உண்டா!' என்று பிரமிக்கிறார்கள்.

"இத்தனை கச்சேரிகளில் ஒரே ஒரு இடத்தில்தான் காலதாமதமாயிற்று. அதுவும் எதிர்பாராத அளவு கூட்டம் வந்ததால் அனைவருக்கும் டிக்கெட்டு வழங்கி அமரச் செய்ய ஏற்பட்ட தாமதம்தான். வில்லியம்ஸ் என்ற ஊரில் கச்சேரி முடிந்தபிறகும்கூடக் கூட்டம் களைத்து போக மனமின்றி மூன்று நிமிஷ நேரம் கரகோஷம் செய்து எங்களைத் திணை அடித்தது. அப்போது நண்பர் ஜேம்ஸ் ரூபின் 'இன்னொரு பாட்டு வாசிங்கள்' என்று அவர்கள் ஆசைக்கு வார்த்தை வடிவம் தந்து விளக்கினார். அவ்வாறு செய்தோம்.

"ஒவ்வோர் இடத்திலும் கச்சேரி முடிந்த பிறகு விரும்பியவர்கள் வித்வான்கள் சந்தித்

துப் பேசலாம் என்று அறிவிப்புச் செய்தோம். ரொம்ப ஆர்வத்துடன் பலர் சந்தேக விளக்கங்கள் பெற்றனர்."

திரு ஜயராமன் சிறந்த வயலின் வித்வான் மட்டுமல்ல, நல்ல பேச்சாளர் என்பதும் இத்தச் சுற்றுப் பயணத்தின் போது நிறுபணமாயிற்று. யேல் பல்கலைக் கழகத்தில் அவர் கர்நாடக சங்கீதம் பற்றிப் பேசினார். ரேடியோ, டெலிவிஷன் பேட்டிகள் தவிர வேறு மூன்று பல்கலைக் கழகங்களில், 'டெமான்ஸ்ட்ரேஷன்' என்ற விளக்கத்துடன் கூடிய நிருபண நிகழ்ச்சிகள் மூலம் நமது சங்கீதத்தில் ஈடுபாட்டினை வளர்த்தனர் ஜயராமனும் ரமணியும்.

"இது ஆரம்பம்தான். கிழக்கு மேற்குப் பரிவர்த்தனைக் கழகம் ஆற்ற வேண்டிய பணி எவ்வளவோ பாக்கியிருக்கிறது" என்று நினைவூட்டிவிட்டு வந்தேன்" என்றார் திரு ஜயராமன்.

"நமது சங்கீதத்தில் அமெரிக்கர்கள் இத்தனை ஈடுபாடு காட்டக் காரணம் என்னவாக இருக்கும் என்று நினைக்கிறீர்கள்?" என்று கேட்டதற்கு ஜயராமன் கூறினார்:

"அவர்களுக்குச் சகல சம்பத்துக்களும் இருக்கின்றன; ஆயினும் ஆன்ம திருப்தி மட்டும் இல்லை. இதை நமது சங்கீதம் அளிக்கிறது. பரபரப்பான வாழ்க்கை காரணமாக முறுக்கேறிய உள்ளம் விடுபட்டுச் சாத்தி பெறவும் நமது இறையணர்ச்சியுடன் கூடிய இசை உதவுகிறது. இமைகளை மூடித் திபான நிலையில் அமர்ந்து கேட்கும்போது பலர் கண்ணீர் பெருக்குவதையே நான் பார்த்தேன் !"

"கணக்கிடவங்காத செல்வத்தை வாரி வழங்கி நமக்கு உபகாரம் செய்துள்ள அமெரிக்கரைக் கண்ணீர் விடச் செய்துவிட்டீர்களே, தியாயமா?" என்று வேடிக்கையாகக் கேட்டுவிட்டு விடைபெற்றோம்.

- குட்டி கிருஷ்ணன்

சுருத்த வாரம்

சிறப்புக் கட்டுரையாளர்கள் :

திரு காமராஜ்

ஸ்ரீமதி லக்ஷ்மி தேவதாஸ்காந்தி

திரு நல்லசிவம்

திரு சோமு

பிறப்பும் இறப்பும் - ராஜாஜி

மற்றும் பல விசேஷ அம்சங்கள்.

கல்கி  
ராஜாஜி மலர்







# பொன்னியின் செல்வன்

அத்தியாயம் 75

அமுரர் கல்கி

விபரீத விளைவுகள்

திஞ்சைபுரி அரண்மனையின் அந்த ரங்க மந்திராலோசனை மண்டபத்தில் பராந்தக சக்தர சோழ சக்கரவர்த்தி தர்ம சிங்காதனத்தில் வீற்றிருந்தார். அரண்மனைப் பெண்டிற்களில் முக்கிய மானவர்கள் அவருக்கு இருமருங்கிலும் அமர்ந்திருந்தார்கள்.

சோழநாட்டு அமைச்சர்களும் தள பதிகளும் அரசிளங்குமாரர்களும் சக்கர வர்த்தியின் முன்னிலையில் வணக்கமான பாவனையில் நின்றுகொண்டிருந்தார்கள். பெண்டிற்களிலே மூத்த எம்பிராட்டி யான செம்பியன்மாதேவியும், உடைய பிராட்டி வானமா தேவியும், இளைய பிராட்டி குந்தவையும், கொடும்பாளூர் இளவரசி வானதியும் காணப்பட்டனர். அவர்களுடன் கலந்து நிற்பதற்குத் தயங்கிய பூங்குழலியும் சற்றுத் தூரத் தில் காணப்பட்டாள்.

ஆடவர்களிலே பெரிய பழுவேட்ட ரையரும், சின்னப் பழுவேட்டரைய ரும் முதன்மந்திரி அநிருத்தரும், சேநாதி பதி பெரிய வேளாரும், மிலாடுடையார் மலையுமானும், இளவரசர் அருள்மொழி வர்மரும், புனர்ஜன்மம் பெற்ற மது ரரந்தகத் தேவரும், பார்த்திபேந்திரப் பல்லவனும், முதன் மந்திரிக்குப் பின் னால் சற்று ஒதுங்கித் திருமலையும் இருந்தனர்.

சக்கரவர்த்தி சபையில் கூடியிருத்த வர்களைக் கண்ணோட்டமாகப் பார்த்து விட்டு, "அழைத்தவர்கள் எல்லாரும் வந்திருக்கிறார்களா? கடம்பூர் மன்ன ரைக் காணோமே?" என்றார்.

"சம்புவரையரின் மகன் இப்போது தான் திரும்பி வந்தான். தந்தையும் மகனும் விரைவில் இங்கு வந்துசேரு வார்கள்!" என்றான் பார்த்திபேந்திரன்.

"ஓ! கந்தமாறன் திரும்பி வந்துவிட் டானா? என்ன செய்தி கொண்டு வந் தான்? தப்பி ஓடியவர்களைப் பிடித்துக் கொண்டு வந்து விட்டானா?" என்று சக்தர சோழர் வினவினார்.

"இல்லை, பிரபு! அவர்களைப் பிடிக்க முடியவில்லை. ஆனால் வந்தியத் தேவ னைக் கொன்று விட்டதாகச் சொல்லு கிறான். இன்னொரு பைத்தியக்காரன் அகப்படவில்லையாம்! தப்பிப் போய்விட் டானாம்!" என்றான் பார்த்திபேந்திரன்.

பெரிய பழுவேட்டரையர் இப்போது ஒரு ஹைங்காரம் செய்தார். அவர் ஏதோ சொல்லப் போகிறார் என்று மற் ற வ ர் க ள் எதிர்பார்த்தார்கள். ஆனால் அவர் ஒன்றும் சொல்லவில்லை.

சக்கரவர்த்தி, "நான் செய்த தவறி னால் இன்னும் என்னென்ன விளைவுகள் நேருமோ தெரியவில்லை! முதன் மந்திரி! என் மனத்தில் உள்ள எண்ணங்களை நீர் நன்கு அறிந்திருக்கிறீர். எனக்கும் என் குலத்துக்கும் மிகவும் வேண்டியவர்களை இங்கே இப்போது அழைத்திருக்கிறேன். எதற்காக அழைத்தேன் என்பதையும் என் கருத்தையும் நீர்தான் இவர்களுக்கு எடுத்துச் சொல்ல வேண்டும். என்னைக் காட்டிலும் தெளிவாக உம்மால் சொல்ல முடியும் அல்லவா?" என்றார்.

"ஆக்ஷை சக்கரவர்த்தி!" என்று முதல் அமைச்சர் கூறிவிட்டுச் சபை யோரைப் பார்த்துச் சொன்னார்:



“பல காரணங்களினால் சக்கரவர்த்தியின் உள்ளம் புண்பட்டிருப்பதை நீங்கள் அனைவரும் அறிவீர்கள். அபிமன்யுவையும் அரவாணையும் ஒத்த வீராதி வீரரான மூத்த மகனைச் சமீபத்தில் நம் மன்னர் பறி கொடுக்க நேர்ந்தது. இளவரசர் இறந்த காரணமோ



இன்னமும் மர்மமாக இருந்து வருகிறது. மூன்று ஆண்டு காலமாக அந்த வீரத் திருமகனை நம் அரசர் பார்க்கவில்லை. காஞ்சியில் பொன் மாளிகை கட்டிவிட்டுத் தந்தையை அங்கே வந்து தங்கியிருக்க வேண்டும் என்று கரிகாலர் செய்திருமேல் செய்தி விடுத்தார். ஆயினும் சக்கரவர்த்தி போகவில்லை. அதன் காரணம் நீங்கள் எல்லோரும் அறிந்ததே. இந்தத் தஞ்சை மாநகரில் சக்கரவர்த்தி சின்னப் பழுவேட்டரையின் பாதுகாப்பில் இருந்து வந்தார். நாடு நகரங்களில் பலவித வதந்திகள் உலவி வந்தன. அத்தகைய சந்தர்ப்பத்தில் சக்கரவர்த்தி தஞ்சையை விட்டுச் சென்றால், பழுவேட்டரையர்களிடம் அவருக்கு நம்பிக்கை குன்றிவிட்டதாக யாரேனும் எண்ணக் கூடும் அல்லவா? அத்தகைய எண்ணத்துக்கு இடம் கொடுக்கச் சக்கரவர்த்தி விரும்பவில்லை. நம் அரசர் சொல்வதற்குத் தயங்கக் கூடிய ஒரு செய்தியை நான் வெளிப்படையாகச் சொல்கிறேன். அதற்காக இங்கே கூடியுள்ள மன்னர்குலத் தலைவர்கள் என்னை மன்னிக்க வேண்டும். நம் அரசர் கோமான் சில காலமாக உடல் நோயுற்றுக் கால்களின் சக்தியை இழந்திருந்தார். அதனால் அவர் உள்ளம் நலிவுற்றிருந்தது. ஆனால் அதைக் காட்டிலும் அதிகமாக அவர் உள்ளத்தைப் புண்படுத்திய மன நோய் ஒன்றும் இருந்தது. சோழர் பெருங்குலத்துக்கு உற்ற துணைவர்களாயும், பரம்பரையாக அக்குலத்துடன் உறவு பூண்டவர்களாயும், இந்தப் பெரிய சோழ சாம்ராஜ்யத்தைத் தாங்கும் லைரத் தூண்களாயும் இருந்த நீங்கள் ஒருவரோடொருவர் வேற்றுமைப்பட்டு பகைமை பூண்டிருந்தது நம் சக்கரவர்த்தியின் உள்ளத்தைப் புண்படுத்தி உடல்நோயையும் வளர்த்து வந்தது. யானைமேல் துஞ்சி வீர சொர்க்கம் அடைந்த இராஜாதித்தரின் தலைமையில் நீங்கள் அனைவரும் ஒருமுகமாகத் தக்கோலப் போர்க்களத்தில் சண்டையிட்டீர்கள். அந்தப் போர்க் களத்தில் இராஜாதித்தர் எதிர்பாராத விதமாக வீர மரணம் அடைந்தபடியால் சோழ சைன்யம் தோல்வியுற்றது. ஆனால் உங்களுடைய வீரத்தினாலும் உறுதியினாலும் ஒற்றுமையினாலும் அத் தோல்வியையே வெற்றியாக மாற்றினீர்கள். இழந்த தொண்டை மண்டலத்தையும் கங்க மண்டலத்தையும் திரும்பக் கைப்பற்றினீர்கள். சேலூர்ப் போர்க்களத்தில் பாண்டியர்களை முறியடித்துப் பாண்டிய நாட்டைக் கைப்பற்றி நமது நேர் ஆளுகைக்குள் கொண்டுவந்தீர்கள். ஈழ நாட்டில் மகிந்தனைப் புறங்கண்டு புலிக்

கொடியை உயர்த்தினீர்கள். இவ்வளவு அரும் பெரும் காரியங்களை நீங்கள் அனைவரும் ஒருமைப்பட்டுச் சோழ சாம்ராஜ்யத்தின் நலமே உங்கள் நலம் என்று கருதி வந்ததினாலே சாதிக் முடிந்தது. "அத்தகைய நன்வினைமை சில ஆண்டுகளாக மாறிவிட்டது. எக் காரணத்தினாலோ உங்களுக்குள் மன வேற்றுமை ஏற்பட்டு விட்டது. இரண்டு கட்சியாகப் பிரிந்து விட்டீர்கள். இந்தப் பிளவை நீக்க வேண்டும் என்று நம் அரசர் பெருமான் எவ்வளவோ பாடுபட்டார். தமக்குப் பிறகு அரகரிமையாருக்கு என்பது பற்றித்தான் உங்களுக்குள் வேற்றுமை என்பதை அறிந்தார். நீங்கள் யாரும் அதை நேர்முகமாகச் சக்கரவர்த்தியிடம் சொல்லவில்லை. ஆனாலும் இணையற்ற அறிவாளியான நம் பேரரசர் அதை ஊகித்து அறிந்தார். அரகரிமை விஷயத்தை உங்கள் எல்லோருடனும் கலந்து மனம் விட்டுப் பேசிச் சமரசமாகத் தீர்த்து வைக்க விரும்பினார். அவ்விதம் தீர்த்து வைத்த பின்னரே காஞ்சிக்குச் செல்வது என்று எண்ணி யிருந்தார். சிவஞான கண்டராதித்த பெருமானின் திருக்குமாரருக்கே இந்தச் சோழ சாம்ராஜ்யத்தை உரிமையாக்க எண்ணி யிருந்தார். இதை ஆதித்த கரிகாலரையும் ஒப்புக்கொள்ளச் செய்யலாம் என்று எண்ணியிருந்தார். அதற்காகவே கரிகாலரை இங்கு வரும்படி சொல்லி அனுப்பிக் கொண்டிருந்தார். அதற்கிடையில் எதிர்பாராத துயரச் சம்பவம் நிகழ்ந்து விட்டது. கரிகாலர் கடம்பூர் மன்னரின் மாளிகைக்கு வருகிறார் என்று அறிந்தபோது சக்கரவர்த்தி மனம் பூரித்தார். இதன் மூலம் உங்களுக்குள் ஏற்பட்டிருந்த வேற்றுமை நீங்கி விடும் என்று எண்ணினார். கரிகாலர் சம்புவரையரின் திருக் குமாரியை மணந்து கொண்டால் முன்போல் நீங்கள் அனைவரும் ஒருமனப்படுவீர்கள் என்றும், இராஜ்ய உரிமை விஷயத்தையும் கலப்பமாகத் தீர்த்துக் கொள்ளலாம் என்றும் எண்ணினார். நானும் அவ்விதமே நினைத்தேன். உங்களில் பலரும் அவ்விதமே எண்ணி யிருப்பீர்கள். நம் திருக்கோவலூர் மன்னர்கூட அதனாலே தான் ஆதித்த கரிகாலர் கடம்பூர் செல்வதற்குத் தடை சொல்லவில்லை. ஆனால் நம் எல்லாருடைய ஆசையும் பங்கம் உற்றது. கடம்பூர் அரண்மனையில் இளவரசர் கரிகாலர் அகால மரணம் அடைந்தார்..."

"அது எப்படி நேர்ந்தது என்பதைக் கண்டறியப் போகிறோமா, இல்லையா? இதைத் தெரிந்து கொண்டு மேலே



நீங்கள் பேசுவது உசிதமாக இருக்கும்" என்றார் திருக்கோவலூர் மலையமான்.

"ஆமாம்; அதைத் தெரிந்துகொள்ளாமல் மேலே எந்த யோசனையும் செய்வது சாத்திய மில்லை!" என்றார் சேநாதிபதி.

"வீரப் பெருமக்களே! நடந்தது நடந்து விட்டது. போனதைப் பற்றிக் கிளறிக்கொண்டிருக்க வேண்டாம் என்று சக்கரவர்த்தி கருதுகிறார்!" என்றார் முதன் மந்திரி அறிஞத்தார்.

"அது எப்படி முறையாகும்? சோழ குலத்தின் நீதி பரிபாலனம் உலகப் பிரசித்தியானது. இந்த ராஜ்யத்தில் ஒரு திக்கற்ற அநாதை உயிரிழந்தாலும் அது எப்படி நேர்ந்தது என்று விசாரிக்கப் படுகிறது. அதற்கு யாராவது காரணம் என்று ஏற்பட்டபின் தக்க தண்டனை விதிக்கப்படுகிறது. அப்படியிருக்க, பட்டத்து இளவரசர் என்று முடிசூடிய இளங்கோவின் அகால மரணத்தை எவ்வாறு விசாரிக்காமல் விடுவது?" என்றார் சேநாதிபதி பெரிய வேளார்.

சுந்தர சோழர் பெருமச்சு விட்டு, "கொடும்பாளூர் மாமா! கேளுங்கள்! என் அருமை மகன் அகால மரணம் அடைந்ததில் என்னைவிடத் துயரம் வேறு யாருக்காவது இருக்க முடியுமா? நானே விசாரணை வேண்டாம் என்கிறேன். ஏன்? இங்குள்ள யாரும் அதற்குப் பொறுப்பாளி அல்ல என்று நிச்சயமாக அறிந்துள்ளேன். நான் செய்த பாவத்தின் பயனாக என் மகனைப் பறிகொடுத்தேன். அதற்குப் பிராயச்சித்தம் என்ன உண்டோ சொல்லுங்கள்! செய்து விடுகிறேன். வேறு காரணம் தேட வேண்டாம்!" என்றார்.

"பிரபு! தாங்கள் இப்படிச் சொல்லுவதினால், குற்றத்துக்குப் பொறுப்பாளியான யாரையோ காப்பாற்ற விரும்புகிறீர்கள் என்று ஏற்படும். நாட்டு மக்கள் ஏற்கனவே இளவரசரது மரணத்தின் காரணம் பற்றிப் பலவாறுகப் பேசிக் கொள்ளுகிறார்கள். உண்மையைக் கண்டுபிடித்து வெட்டவெளிச்சமாக்கி விடுவதுதான் நல்லது. குற்றவாளி யாராயிருந்தாலும் உரிய தண்டனைக்கு ஆளாக வேண்டியதுதான்!" என்றார் சின்னப் பழுவேட்டரையர்.

"நூற்றில் ஒரு வார்த்தை! அதுதான் நேர்மையான ராஜரீக முறை. இந்தப் பெருங் குற்றத்தை விசாரித்துத் தண்டியாவிட்டால், நாட்டு மக்களுக்கு நீதி பரிபாலனத்திலேயே நம்பிக்கை குன்றிப் போய்விடும்!" என்றான் பார்த்திபேந்திரன்.

"பெரியோர்களே! இதைப் பற்றி ஏன் இவ்வளவு யோசனையும் வாதப் பிரதிவாதமும்? இந்தச் சிறுவன் கூறுவது அதிகப்பிரசங்கமாக இருந்தால் மன்னித்து அருளுங்கள். குற்றவாளி தண்டிக்கப்பட்டு விட்டான்! இளவரசர் கரிகாலனைக் கொன்றவனும் என் சகோதரியின் வாழ்க்கையைப் பாழாக்கி அவளைப் பைத்தியமாக அடித்தவனுமான பாதகன் வந்தியத் தேவனை நானே என் கைவலால் கொன்று விட்டுத் திரும்பினேன். இன்னும் என்னத்திற்கு விசாரணை?" என்றான் கந்தமாறன்.

முதன் மந்திரி முதலில் பேசிக்கொண்டிருந்தபோதே கந்தமாறன் அங்கே வந்துவிட்டான். அவன் வந்திருந்ததை அவன் குரலைக் கேட்ட பிறகுதான் மற்றவர்கள் கவனித்தார்கள்.

அவர்களில் பெரிய பழுவேட்டரையர் மெல்லிய குரலில், "மூடன்! நிர்மூடன்! கடம்பூர் சம்புவரையருக்கு இப்படிப் பட்ட பிள்ளை வந்து பிறந்தானே!" என்று முணுமுணுத்தார்.

முதன் மந்திரி அறிஞத்தார் "கந்தமாறு! வந்தியத் தேவனை நீ வேல் எறிந்து கொன்றது உண்மைதானா? அவனை நீ பார்த்தாயா? இரவு நேரத்தில் அல்லவா அவனை நீ துரத்திச் சென்றாய்?" என்றார்.

"முதன் மந்திரி! உங்களுக்கு என் பேரில் எப்போதும் நம்பிக்கை இல்லை என்பதை அறிவேன். இரவாக இருந்ததிலும் ஆளைத் தெரியாமல் போகுமா?"

"அவனும் விரலுயிரே! உன்னுடன் சண்டை போடவில்லையா?"

"ஆமாம், என்னுடைய வீரத்திலும் தங்களுக்கு நம்பிக்கை கிடையாதுதான். ஆகையால் சக்கரவர்த்தியிடம் விண்ணப்பித்துக் கொள்கிறேன். ஓடியவர்கள் இரண்டு பேர். ஒருவன் சில வருஷங்களாக நம் பாதாளச் சிறையிலிருந்த பைத்தியக்காரன். அவன் என்னைத் தடுக்க யத்தனித்தபோது இன்னொருவன் ஆற்றின் அக்கரையை நெருங்கிக் கொண்டிருந்தான். வேல் எறிந்து அவனைக் கொன்றேன். அவன் வானார் குலத்து வந்தியத்தேவனாகவே இருக்க வேண்டும்..."

"இறந்து போனவனுடைய உடலை நீ உன்னுடன் எடுத்து வரவில்லையா?"

"நீர் இப்படிச் சத்தேகிப்பீர் என்று தெரிந்திருந்தால் வடவாற்றை வெள்ளத்தில் இன்னும் கொஞ்ச தூரம் தேடிப் போயிருப்பேன். ஆனால் இந்த மந்திராலோசனை சபைக்கு வந்திருக்க முடியாது!" என்றான் கந்தமாறன்.



“ஆமாம்; நீ வராமலிருந்தால் பெரு நஷ்டமாகியிருக்கும்!” என்று தளபதி சின்னப் பழுவேட்டரையர்.

“தம்பி! வந்தியத்தேவனைத் தேடிப் பிடிப்பதில் உனக்கு என்ன அவ்வளவு சிரத்தை?” என்று பெரிய வேளார் பூதி விக்ரம கேசரி கேட்டார்.

“இதைக் கேட்கவும் வேண்டுமா? என்னுடைய வீட்டில் அந்தத் துயர சம்பவம் நிகழ்ந்தது. உண்மைக் குற்றவாளி அகப்படா விட்டால் என் பேரிலும், என் தந்தையின் பேரிலும் நீங்கள் சந்தேகப்பட மாட்டீர்களா?”

சுந்தர சோழர் தலையிட்டு, “பிள்ளாய்! கந்தமாறு! அப்படி யெல்லாம் வேறு யார் சந்தேகப்பட்டாலும் நான் சந்தேகப்பட மாட்டேன். உன் தந்தைக்கு என்னிடமுள்ள பக்தி விக வாசத்தை நான் அறியேனா? போகட்டும்! பெரிய சம்புவரையர் எங்கே?” என்று.

“சக்கரவர்த்தி! எங்கள் குடும்பத்தின் அவமானத்தை நானே சொல்லிக் கொள்ள வேண்டி யிருக்கிறது. நான் வந்தியத் தேவனைக் கொன்றுவிட்டுத் திருப்பியதாக என் தந்தையிடம் சொல்லிக்கொண்டிருந்தேன். அதை என் தங்கை மணிமேகலை கேட்டுக்கொண்டிருந்தாள். நான் கூறியதைக் கேட்டதும் அவள் என்னையே கத்தியால் குத்திக் கொல்ல வந்துவிட்டாள். அவளைச் சாந்தப்படுத்தி, அவளுடைய வெறியைத் தணிக்க என் தந்தை முயன்று கொண்டிருக்கிறார். விரைவில் வந்துவிடுவார். இந்த மந்திராலோசனை சபையில் என்ன முடிவாகிறதோ, அதைத் தாமும் ஏற்றுக்கொள்வதாக என்னிடம் சொல்லி அனுப்பினார்!” என்று கந்தமாறன்.

“அப்பனே! உன் சகோதரி முன்னமேயே ‘இளவரசரை நான்தான் கொன்றேன்!’ என்று பித்துப் பிடித்தவள் போலச் சொல்லிக் கொண்டிருந்தாள் அல்லவா?” என்று கிழவர் மலையமான்.

“ஆம், ஆம்! வந்தியத்தேவன் செய்த குற்றத்தை மறைத்து அவனைத் தப்பி விப்பதற்காகவே அவ்வாறு அவள் சொன்னாள். அப்போது அவள் முழுப் பைத்தியமாகி யிருக்கவில்லை. இப்போது பைத்தியம் முற்றிப் போயிருக்கிறது. எங்கள் குலத்தின் துரதிர்ஷ்டம்!” என்று கந்தமாறன்.

“இளஞ் சம்புவரையரே! வந்தியத் தேவர்தான் இளவரசர் கரிகாலரைக் கொன்றதாக அவ்வளவு தீர்மானமாய்ச் சொல்கிறீரே? அது எப்படி? நீரே உம் கண்ணால் பார்த்தீரா? அல்லது பார்த்தவர்கள் யாரேனும் சொன்

னார்களா?” என்று முதன் மந்திரி அறிஞர்தர் கேட்டார்.

“அமைச்சர் ஐயா! கைப்புண்ணுக்குக் கண்ணாடி வேண்டுமா? இளவரசர் இறந்து கிடந்த இடத்தில் அந்த வானர் குல வீரன்தான் இருந்தான். அவன் முகத்தைப் பார்த்தாலே குற்றவாளி என்று எழுதி ஒட்டியிருந்ததுபோல் தெரிந்தது. அதுவோ பழுவூர் இளைய ராணியின் அந்தப்புரம். அங்கே இவன் வேறு எதற்காகப் போனான்? குற்றவாளியில்லாவிட்டால், பாதாளச் சிறையிலிருந்து ஏன் தப்பித்து ஒடியிருக்க வேண்டும்?” என்று கந்தமாறன்.

“பாதாளச் சிறையிலிருந்து தப்பி ஒடியவனைப் பிடித்துக் கொண்டு வந்து ஒப்புவிக்கும் பொறுப்பை முதன் மந்திரி ஏற்றுக் கொண்டார். அதை இந்தச் சமயத்தில் ஞாபகப் படுத்துகிறேன்” என்று பார்த்திபேந்திரன்.

“பல்லவர் குலக் கோமகனே! நான் அவ்வாறு ஏற்றுக் கொண்டது உண்மை தான். ஆனால் இளஞ் சம்புவரையர் இவ்விதம் தாமே நீதிபதியாகி விசாரித்து முடிவு செய்து தண்டனையையும் நிறைவேற்றிக்கொள் என்று நான் ஏதிர்பார்த்திருக்கவில்லை. வந்தியத்தேவரும் பழைமையான வானர் குலத்தில் தோன்றியவர். அவருடைய மூதாதையர் ஒரு சமயம் பெரிய இராஜ்யத்தை ஆண்டார்கள். சோழர் குலத்துக்குப் பெண் கொடுத்து உறவுபுண்டார்கள். குறுநில மன்னர் குலத்தில் வந்தவர்கள் மீது குற்றம் ஏற்பட்டால், சக்கரவர்த்தியே தர்மாசனத்தில் வீற்றிருந்து விசாரித்து முடிவு செய்வது தான் மரபு!” என்று முதன் மந்திரி அறிஞர்தப் பிரம்மராயர்.

“ஐயா! சிறையிலிருந்து தப்பி ஒடியவனை உயிருள்ளவனாகப் பிடித்து வரலாம்; அல்லது உயிரற்றவனாகவும் பிடித்து வரலாம் என்பதும் மரபு தான்!” என்று பல்லவர்குல வீரன் பார்த்திபேந்திரன்.

“வந்தியத்தேவனை உயிரற்றவனாகவும் இளஞ் சம்புவரையர் கொண்டு வரவில்லை? உடலாற்றி வெள்ளத்தில் விட்டு விட்டல்லவா வந்துவிட்டார்?” என்று முதன் மந்திரி அறிஞர்தர்.

அச்சமயத்தில் பெரியசம்புவரையர் அந்த மந்திராலோசனை மண்டபத்தில் பிரவேசிக்கவே எல்லாருடைய கண்களும் அவர்பால் திரும்பின. அவர் முகத்தில் குடிக்கொண்டிருந்த வேதனையை அனைவரும் கவனித்தார்கள்.

கந்தமாறன் அவர் அருகில் சென்று மெல்லிய குரலில், “மணிமேகலை



எப்படி இருக்கிறான்?" என்று கேட்டான்.

சம்புவரையர், "அப்படியேதான் இருக்கிறான். உன் அண்ணையை அவளுக்குக் காவல் வைத்துவிட்டு வந்தேன்!" என்று உரத்த குரலில், சற்றுக் கடுமையாகவே கூறினார்.

சக்கரவர்த்தி சம்புவரையரைப் பார்த்து, "ஐயா! தாங்கள் தங்கள் செல்வக் குமாரியின் அருகில் இருப்பது அவசியமானால் அவ்வாறே செய்யலாம். நம்முடைய ஆலோசனையை நாளை வைத்துக் கொள்ளலாம்!" என்றார்.

"இல்லை, பிரபுவே! அவள் அருகில் நான் இருந்து பயன் ஒன்றுமில்லை. என் குமாரன் கை வேலினால் உயிர் துறந்த வாணர் குல வீரன் வந்தியத் தேவன் மீண்டும் உயிர் பெற்று வந்தால் ஒரு வேளை பயன்படலாம்!" என்றார் சம்புவரையர்.

அவர் பேச்சில் தொனித்த வேதனை நிறைந்த துயரமும் மனக் கசப்பும் அந்தச் சபையில் சிறிது நேரம் மௌனம் குடிகொள்ளும்படி செய்தன.

முதன் மந்திரி அநிருத்தர், "ஐயா! தங்கள் மானிகையில் நடந்த விபரீத சம்பவத்தைப் பற்றிப் பேசிக் கொண்டிருந்தோம். இளவரசர் தங்கள் மானிகையில் அகால மரணமடைய நேர்ந்ததினால் தங்கள் உள்ளம் எவ்வளவு புண்பட்டிருக்கிறது என்பதை நாங்கள் எல்லோரும் உணர்ந்திருக்கிறோம். அதற்குத் தங்களை எந்தவிதத்திலும் பொறுப்பாக்கச் சக்கர



அன்புள்ள ஆசிரியருக்கு,

பொன்னியின் செல்வன் முடிவுறும் தறுவாயில் இருக்கிற இந்தச் சந்தர்ப்பத்தில் நீண்ட நாட்களுக்கு முன்னால் திரு எம். ஜி. ராமச்சந்திரன் அவர்கள் இதுரைத் திரைப்படமாக உருவாக்கப் போவதாக விளம்பரம் செய்திருந்தது நினைவுக்கு வருகிறது. அந்தத் திட்டம் என்ன ஆயிற்று? அந்த முதல் அறிவிப்புக்கும் நேரு இறுதிநாள் ஏதொன்றும் விவரம் வெளியாகவில்லை?

சென்னை-17

11-11-71

சுருத்தன்

[திரு எம். ஜி. ஆர். அவர்களை இது பற்றி விசாரித்தபோது, பொன்னியின் செல்வன் மட்டுமல்ல, சிவகாமியின் சபதத்தையும் கூடத் திரைப்படமாக்கத் தாம் ஏற்பாடுகள் செய்து வருவதாய்த் தெரிவித்தார். இம்மாபெரும் கதைகளைச் சுவை குன்றாத விதத்தில் எந்த விதமாகச் சுருக்கிப் படமெடுக்கலாம் என்பது பற்றித் தாம் ஆலோசித்துத் திட்டங்கள் வகுத்து வருவதாய்க் கூறினார். அமரர் கல்கி அவர்களின் மேற்படி உன்னதமான படைப்புக்கள் திரைப்படமாக உருவாகும்போது மிகச் சிறப்பாக அமைய வேண்டும் என்பதில் தாம் மிகவும் கருத்துடையவராக இருப்பதாகவும், விவரவில் படப் பிடிப்பு தொடங்கும் எனவும் சொன்னார்.]



வர்த்தி விரும்பவில்லை. ஆனாலும் நாடு நகரங்களில் நானாவதமான வதந்திகள் பரவாமலிருக்கும் பொருட்டு, இளவரசரின் மரணம் எவ்விதம் நேர்ந்தது என்று நிச்சயமாகத் தெரிந்தால் நல்லது அல்லவா? இந்தச் சபையில் கூடியுள்ளவர்கள் ஏவ்வாறு கருதுகிறார்கள். அதைப் பற்றித் தாங்கள் ஏதாவது தெரியப்படுத்துவதற்கு இருக்கிறதா? வாணர் குலத்து வந்தியத் தேவனால்தான் இளவரசரின் மரணம் நேர்ந்தது என்று இன்னு் சம்புவரையர் சாதிக்கிறார். தங்களுடைய கருத்து என்ன?" என்று கேட்டார்.

சம்புவரையர் சிறிது நேரம் திகைத்து நின்றார். பின்னர் நாலாபுறமும் பார்த்தார். அவருடைய பார்வை கந்தமாறன் பேரில் விழுந்ததும், "ஆம், ஆம்! இந்த முடன் அவ்வாறுதான் அன்றைக்கும் சொன்னான். அதை நான் நம்பவில்லை. இன்றும் நம்பவில்லை. இவன் வார்த்தையைக் கேட்டு இளவரசர் கரிகாலரைக் கடம்பூர் மானிகைக்கு வரும்படி அழைத்தேன். அதனால் இத்தனை விபரீத விளைவுகள் நேர்ந்துவிட்டன. எனக்கும்



என் குலத்துக்கும் என்றும் அழியாத  
அபகீர்த்தி ஏற்பட்டு விட்டது!"  
என்றார்.

கிழவர் மலையமான் இரங்கிய குரலில்,  
"சம்புவரையரே! பதற வேண்டாம்!  
நடந்து நடந்துவிட்டது! நல்ல எண்  
ணத்துடனேதான் தாங்கள் என் பேரப்  
பிள்ளையைத் தங்கள் மாளிகைக்கு  
அழைத்தீர்கள். கரிகாலனுடைய மர  
ணத்துக்குத் தங்களைப் பொறுப்பாக்க  
இங்கே யாரும் எண்ணவில்லை. ஆகையி  
னால்தான் உண்மையை அறிய விடுதலி  
புகிறோம்! அதற்குத் தாங்கள் உதவி  
செய்தால் நலமாயிருக்கும்!" என்றார்.

"நான் என்ன உதவி செய்ய முடியும்?  
என் மகள் ஒன்று சொல்லுகிறேன்;  
அதற்கு நேர்மாறாக என் மகள் இன்  
னென்று சொல்லுகிறேன். இரவர்  
பேச்சையும் என்னால் நம்ப முடிய  
வில்லை. எனக்கும் உண்மை தெரிய  
வில்லை. கண்ணைக் கட்டிக் காட்டிலே  
விட்டதுபோல் இருக்கிறது. உண்மை  
யில் நடந்ததை அறிவதற்கு என்னைக்  
காட்டிலும் தகுதிகாரி பெரிய பழுவேட்  
டரையர். உதவி செய்யக் கூடும். அவ  
ரைக் கேளுங்கள்! அவர்தான் எல்லா  
வற்றுக்கும் மூலகாரணம். அவர்தான்  
முதன் முதலில் மதுராந்தகத் தேவரை  
இரகசியமாகக் கடம்பூருக்கு அழைத்து  
வந்தார். என் மகளை அவருக்கு மணம்  
செய்து கொடுக்கும்படியும் சொன்  
னார். அதிலிருந்து என் குடும்பத்துக்  
குச் சனியன் பிடித்தது. அந்த மதுராந்  
தகத் தேவரே இப்போது மாயமாய்  
மறைந்து விட்டதாக அறிகிறேன்! பின்  
னர், பெரிய பழுவேட்டரையர் தமது  
இளையரானியை அழைத்துக் கொண்டு  
வந்தார். காஞ்சியிலிருந்து இளவரசரை  
யும் வரப் பண்ணினார். இரண்டு  
பேரையும் என் மாளிகையில் விட்டுவிட்  
டுப் போய்விட்டார். ஏன் போனார்  
என்று கேளுங்கள். அவருடைய இளைய  
ராணி இப்போது எங்கே போனார் என்று  
கேளுங்கள்.....!"

இவ்விதம் சம்புவரையர் வெறி  
கொண்டவர்போல் எதையெல்லாமோ  
பேசிக் கொண்டே போனார்.

சக்கரவர்த்தி குறுக்கிட்டு, "போதும்!  
போதும்! நிறுத்துங்கள்! இதனாலே  
தான் நடந்துவிட்ட காரியத்தைப் பற்றி  
விசாரணை ஒன்றும் வேண்டாம் என்று  
நான் சொன்னேன். நீங்கள் கேட்க  
வில்லை. ஏற்கனவே உங்களுக்குள்ளே  
இருக்கும் வேற்றுமை போதாதா? புதிய  
பூசல்கள் வேறு வேண்டுமா? சம்புவரை  
யரே! உங்கள் மாளிகையில் நடந்ததற்கு  
நீங்கள் பொறுப்பாளி அல்ல. அதனாலே

தான் உங்களை உடனே பாதாளச்  
சிறையிலிருந்து விடுவிக்கச் சொன்னேன்.  
என் வீரப் புதல்வன் அகால மரணம்  
அடைந்ததற்கு என்னுடைய பழைய  
பாவங்கள்தாம் காரணம். யார் பேரி  
லும் குற்றம் இல்லை. நீங்கள் அதைப்  
பற்றி ஒன்றும் சொல்ல வேண்டாம்.  
பெரிய பழுவேட்டரையரும் எதுவும்  
சொல்ல வேண்டியதில்லை!" என்றார்.

அப்போது பெரிய பழுவேட்டரையர்  
சிம்ம கர்ஜனையைப் போல் தொண்டை  
யைக் களைத்துக் கொண்டு பெருங்  
குரலில் பேசினார்:— "சோழர் குலக்  
கோமானே! கருணைகூர்ந்து மன்னிக்க  
வேண்டும். நான் பேசாமலிருக்கலாகாது.  
என் மனத்தில் உள்ளதைக் கூறியே ஆக  
வேண்டும். உண்மையை நான் அறிந்த  
படி சொல்லியே ஆகவேண்டும். ஆம்,  
பெருமானே! உண்மையை எதற்காகச்  
சொல்ல வேண்டும் என்றும், சொல்லா  
மலே என் பிரதிக்கூறையை நிறைவேற்றி  
விடலாம் என்றும் எண்ணியதுண்டு.  
ஒரு காலத்தில் நான் நம் வேளைக்காரப்  
படைக்குத் தலைவனாயிருந்தேன்.  
சோழர் குலத்தைச் சேர்ந்தவர்களுக்கு  
ஆபத்து வருங் காலத்தில் காப்பாற்ற  
முடியாவிட்டால் என் தலையை நானே  
வெட்டிக் கொண்டு உயிர் விடுவேன்  
என்று பிரதிக்கூற செய்திருந்தேன்.  
ஆதித்த கரிகாலரைக் காப்பாற்ற என்  
னால் முடியவில்லை. ஆகையால் என்  
பிரதிக்கூறையை நிறைவேற்றியே தீர  
வேண்டும். அதற்கு முன்னால் எனக்குத்  
தெரிந்த உண்மையைச் சொல்லிவிட  
விரும்புகிறேன். இல்லா விட்டால்  
வீணை பலப் பல சந்தேகங்கள் ஏற்  
பட்டு வீண் பழிகள் சுமத்தப்பட ஏது  
வாகும்!"

இவ்வாறு பெரிய பழுவேட்டரையர்  
கூறி நிறுத்தியபோது அந்தச் சபையில்  
பரிபூரண மௌனம் குடிக்கொண்டிருந்  
தது. எல்லாருடைய உள்ளமும் ஒரு  
கணம் கனிந்து உருகிவிட்டது.

சக்கரவர்த்தி தழுதழுத்த குரலில்,  
"மாமா! சற்று யோசியுங்கள்! எதற்  
காகத் தாங்கள் நடந்துபோன காரியங்  
களைப் பற்றிப் பேச வேண்டும்? இறந்த  
வர்களின் உயிர் திரும்பி வரப் போவ  
தில்லை. தாங்கள் மனமறிந்து சோழ  
குலத்துக்கு எந்தவிதத் துரோகமும்  
செய்திருக்க மாட்டீர்கள்! ஆகையால்,  
நடந்து போனதை மறந்துவிட்டு இனி  
நடக்க வேண்டியதைப் பற்றிப் பேச  
வோம்!" என்றார்.

"இல்லை, ஐயா! நடந்துவிட்டதைப்  
பற்றி நான் பேசியே ஆகவேண்டும்.



சோழர் குலத்துக்கு நான் எவ்வளவு பெரிய துரோகம் செய்வதற்குந்தேன் என்று கூறியே தீர வேண்டும். தங்களுக்கும் எனக்கும் குல தெய்வமான துர்க்காதேவிதான் அவ்விதம் நேராமல் தடுத்தாள். அந்த அன்னை பரமேசுவரிக்கு என் காணிக்கையைச் செலுத்தியே தீர வேண்டும்! கருணை கூர்ந்து நான் சொல்லப் போவதைச் செவி கொடுத்துக் கேளுங்கள்!" என்றார் பெரிய பழுவேட்டரையர். அவர் பேசுவதைத் தடை செய்ய முடியாது என்று கண்ட சக்கரவர்த்தியும் சும்மா இருந்தார்.

**பின்னர்,** பெரிய பழுவேட்டரையர் தாம் முன்று ஆண்டுகளுக்கு முன்னால் சாலைமாரத்தில் நந்தினியைச் சந்தித்து அவன்போலி மோகன்கொண்டது முதல் நடந்ததை யெல்லாம் ஒன்றையும் மறைக்காமல் எடுத்துச் சொன்னார். தம் சகோதரர் சின்னப் பழுவேட்டரையர் அடிக்கடி எச்சரிக்கை செய்தும் தாம் பொருட்படுத்தாததைக் கூறினார். நந்தினியின் தூண்டுதலினால் மதுராந்தகத் தேவருக்குச் சோழ சிங்காதனத்தை உரிமையாக்க எண்ணியதையும் அதற்காக மற்றச் சிற்றரசர்களுடன் சேர்ந்து சதி செய்ததையும் கூறினார். நந்தினியின் மூடு பல்லக்கில் மதுராந்தகனை அழைத்துப் போவதைப் பற்றியும் சம்புவரையர் மாளிகையில் என்ரவில் நடந்த கூட்டத்தைப் பற்றி நம் கூறினார். முதன் முதலில், வந் யுயத் தேவன் காரணமாகவே நந்தினியின் பேரில் தமக்கும் சந்தேகம் உதித்தது என்றும், அதிலிருந்து பாண்டிய நாட்டுச் சதிகாரர்களைப் பற்றி யோசனை தோன்றியது என்றும் தெரிவித்தார். ஆனாலும் அவ்வப்போது நந்தினியின் மோகமாகிய மாயை தம் அறிவை மறைத்து வந்தது என்று துயரத்தோடு எடுத்துச் சொன்னார். கடைசியாக, கொள்ளிடத்து உடைப்பு வெள்ளத்தில் சிக்கிக் கொண்டதனால் பாண்டிய நாட்டுச் சதிகாரர்களின் திட்டம் இன்ன தென்று அறிந்து கொண்டதையும், விரைந்து திரும்பிக் கம்புர் சென்றதையும் கூறினார். வழியில் காளாமுக சைவரைப் போல் வேஷம் பூண்டதையும், இடும்பன்காரியின் உதவியினால் இரகசிய வழியில் சென்று அந்தப் புரத்தை அடைந்ததையும், யாழ்க் களஞ்சியத்தில் ஒளிந்திருந்து நந்தினிக்கும் இளவரசருக்கும் நடந்த சம்பாஷணையை ஒட்டுக் கேட்கும் ஆர்வத்தினால் ஒரு நிமிடம் தாமதித்ததையும், அதற்குள் இளவரசர் மாண்டு விழுந்த

தையும் தெரிவித்தார். அவரைத் தாங்குவதற்காகத் தாம் பாய்ந்து சென்றபோது விளக்கு அணைந்ததையும், தம்மைப் பலர் சூழ்ந்து தாக்கியதையும், தாம் மூர்ச்சையுற்றதையும், பச்சை மலிக் குகையில் தமக்குப் பிரக்கனா வந்ததையும், பின்னர் திரும்பி வந்ததையும் விவரித்தார்.

"சக்கரவர்த்தி! இவ்விதம் சோழர் குலத்துக்கு நான் பெரும் துரோகம் செய்தவருனேன். பாண்டிய நாட்டுச் சதிகாரர்களுக்கு என்னுடைய அரண்மனைவிலேயே இடம் கொடுத்தேன். நம் முடைய பொக்கிஷத்திலிருந்து அவர்கள் சதிச் செயலுக்கு வேண்டிய பொருள் கொண்டு போக அனுமதித்தேன். தங்கனையும், தங்கள் புதல்வர்கள் இருவரையும் ஒரே சமயத்தில் கொன்று விடுவதற்கு அந்தச் சதிகாரர்கள் திட்டமிட்டார்கள். தங்களைச் செவிடும் ஊமையுமான ஒரு தெய்வப் பெண்மணி தன் உயிரைக் கொடுத்துக் காப்பாற்றினாள். பொன்னியின் செல்வரைக் கேவலம் அறிவற்ற மிருகமாகிய ஒரு யானை காப்பாற்றியது. நான் ஆதித்த கரிகாலரைக் காக்க முயன்று தோல்வியுற்றேன். அவருடைய அகால மரணத்துக்கு நானே ஆதிலும் நடுவிலும் முடிவிலும் காரணமானேன். ஐயா! துர்க்கா பரமேசுவரியின் சந்தியில் நான் எடுத்துக் கொண்ட பிரதிக்கூலையை இதோ நிறைவேற்றுவேன்!" என்று கூறிவிட்டுத் தம் நீண்ட கரத்தில் பிடித்திருந்த வாளை வீசினார். அவருடைய நோக்கத்தை அறிந்துகொண்ட அனைவரும் திடுக்கிட்டுப் பிரமித்து நின்றார்கள். சிறிது சிறிதாக அவர் அருகில் நெருங்கி வந்திருந்த பொன்னியின் செல்வர் மட்டும் சட்டென்று பாய்ந்து பெரிய பழுவேட்டரையரின் வாள் ஒங்கிய கரத்தை இறுக்கிப் பிடித்துக் கொண்டார்.

"ஐயா! பொறுங்கள்! வழிவழியாகச் சோழர் குலத்து மன்னர்களின் முடிசூட்டு விழாவின்போது பழுவேட்டரையர்கள்தான் கிரீடத்தை எடுத்துத் தலையில் வைப்பது வழக்கம். என்பட்டாபிஷேகத்தின் போதும் தங்கள் ஆகிவந்த கரத்தினால்தான் முடிசூட்ட வேண்டும். அதற்குப் பிறகு தங்கள் விருப்பம் போல் செய்து கொள்ளலாம். அது வரையில் பொறுத்திருங்கள்!" என்றார்.

இந்த வார்த்தைகள் சக்கரவர்த்தியையும் மற்றக் குறுநில மன்னர்களையும் வியப்புக் கடலில் ஆழ்த்தின என்று சொல்ல வேண்டியதில்லை அல்லவா?

(தொடரும்)





நடத்தித் தந்தார். பரிமாஷெல் நிறுவனத்தின் ஒத்துழைப்பும் கிட்டியது. சுற்றுலா அணித் தலைவர் சந்திர சேகர் சொல்வதைக் கேட்போம் :  
 "ஏப்ரில் 21ம் தேதி பம்பாயிலிருந்து கப்பலில் கிளம்பி, எட்டு நாட்கள் பயணம் செய்து குவாயிட்டை அடைந்தோம். பாகிஸ்தான் வழியாகச் செல்ல முடியாததால், இந்த வழியில் செல்ல முடிவு செய்தோம். இக் கப்பல் பயணத்தை இப்போது நினைத்தாலும் கசப்பான உணர்வுதான் எழுந்தது. பிரிட்டிஷ் இந்தியா ஸ்டீம் நாவிகேஷன் கம்பெனியின் மிகப் பழைமையான

## ஸ்கூட்டர்ஸ் போடோம் லண்டன் வரை!

சென்னை ஸ்கூட்டர் பாய்க்ஸ் பணியாற்றும் நால்வர், புதிதாக வாங்கப்பட்ட மூன்று ஸ்கூட்டர்களில் பயணம் செய்து ஐரோப்பிய நாடுகளில் பெரும்பாலானவற்றை மூன்று மாதங்களில் சுற்றிப் பார்த்துவிட்டுத் திரும்பி அரிய சாதனை புரிந்திருக்கிறார்கள்.

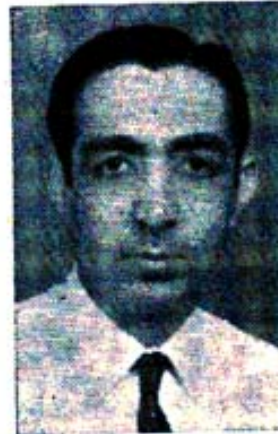
இப்படி, ஊர், உலகமெல்லாம் சுற்றிப் பார்க்க வேண்டும் என்ற வேட்கை மிக்கவர்கள் சுமார் 35 பேர் இதற்கென ஒரு சங்கத்தையே நிறுவியுள்ளனர். "உலகம் சுற்று வோர் சங்கம்" (Globe trotters club) 1969ல் நிறுவப்பெற்றது. இதன் உறுப்பினர்கள் பலர் தமிழகத்தின் மூலம் மூட்டுக்களை வெல்லும் சுற்றிப் பார்த்தவர்கள். ஐரோப்பிய சுற்றுப் பயணத்தை மேற்கொண்ட நால்வரில் ஆர். லக்ஷ்மணன், ஜி. வி. வேணுகோபாலன், இந்தக் கோஷ்டியின் தலைவர் ஆர். சந்திரசேகர் ஆவிய மூலரும் பீரும்மசாரிகள். நான்காவது நபர் மி.வி.எச். பாபு மட்டும் திருமண மானவர்.

தங்கள் சுற்றுப் பயணத் திட்டத்தை வெளியிட்டதும், தாமதமின்றி மூன்று புதிய 'வாய்ப் ரெட்டர்' ஸ்கூட்டர்கள் இவர்களுக்குக் கிடைத்தனவாம். (விசைக்குதான்!) இத்திட்டம் வெற்றிகரமாக அமையப் பல வகைகளிலும் உதவியவர் ஈசன் நிறுவனத்தைச் சேர்ந்த திரு எஸ். பி. கிருஷ்ணமூர்த்தி. இவர் ஏற்கனவே உலக நாடுகள் பலவற்றைச் சுற்றிப் பார்த்து அனுபவம் பெற்றவர். இச் சங்கத்தின் பொதுஜனத் தொடர்புச் செயலாளர். மேலும் விநோதமான இவர்கள் சுற்றுப் பயணத்துக்காகும் செலவுகளை ஈடுகட்ட 'சோ' ஓர் உதவி நாடகம்

கப்பல். தண்ணீர் வசதி கிடையாது! பம்பாயிலிருந்து குவாயிட்டைக்கு ஒரு பயணிக்குக் கட்டணம் ரூ. 700. ஸ்கூட்டருக்குக் கட்டணம் ரூ. 300. கப்பலில் அளிக்கப் பட்ட உணவு படுமோசம்! பயணிகளில் பெரும்பாலோர் கேரள மக்கள். இந்த நூற்றாண்டில் இவ்வளவு வசதிக் குறைவான ஒரு கப்பல் சர்வீஸ் இருப்பது வீழ்த்ததான்."

குவாயிட்டை பற்றி அவரிடம் விசாரிக்கிறேன்.  
 "குவாயிட்டில் யாருமே வருமான வரி செலுத்த வேண்டியதில்லை. அங்கு மதுவைக் கண்ணால் காண முடியாது! பூரண மதுவிலக்கு அமுலில் உள்ளது. செல்வம் கொழிக்கும் நாடு. மக்களில் பாதிப் பேர் அயல் நாட்டவர்கள். குவாயிட்டை பிரஜைகளுக்குச் சில விசேஷச் சலுகைகள் உண்டு. அயல் நாட்டுக்காரர் அங்கு ஒரு தொழிலைத் தொடங்க விரும்பினால், ஒரு சிறிய கடை வைத்து வியாபாரம் தொடங்கினால், ஒரு குவாயிட்டை பிரஜையின் பெயரிட்தான் ஆரம்பிக்க வேண்டும். குவாயிட்டைக்காரர் தம் பெயரை வழங்குவார். அயல் நாட்டவர் மூலதனம் போட்டு உழைப்பார். னாபத்தில் 51 சதவிகிதம் குவாயிட்டை பிரஜைக்குப் போய்ச் சேரும்! அயல் நாட்டவர் அனைவருமே அங்கு இரண்டாந்தரப் பிரஜைதான்!

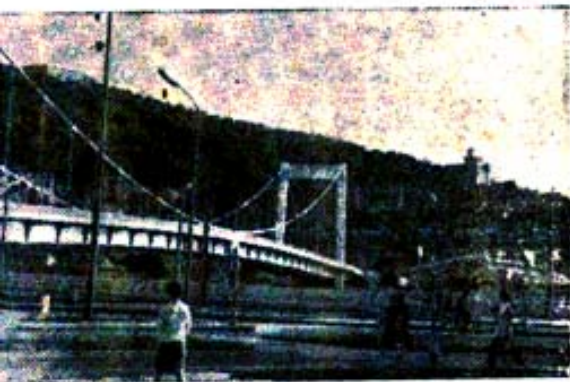
"குவாயிட்டைக்காரர் ஒருவர் ஒரே மாதிரியான அமைப்பில் மூன்று வீடுகள் கட்டியிருந்தால் அவருக்கு





மூன்று மனைவிகள் உள்ளனர் என்று ஊடுக்கலாம். பெட்ரோல் கொள்ளை மலிவு. விட்டர் 35 காசுகள். எல்லா நாட்டு நாணயங்களும் கரன்ஸி நோட்டுக் களும் அங்கு எளிதில் கிடைக்கின்றன. வெற்றிலை பாக்குக் கடைகளில் நாம் சாமான் வாங்குகிற மாதிரி அயல் நாட்டு நாணயங்களை எங்கு வேண்டுமானாலும் எளிதில் வாங்கலாம். ரூ. 34 கொடுத்தால் ஒரு பவுன் வாங்கலாம். பேரூட்டில் அயல் நாட்டுக்கரன்ஸி நோட்டுக்களைக் கூடையில் திணித்துத் தலையில் வைத்துக்கொண்டு வீதியில் விற்பனை செய்வதுண்டாம்! வெள்ளிக் கிழமை வார விடுமுறை. உஷ்ணம் மிக அதிகம். - 130 டிபிரி சர்வ சாதாரணம். எனவே எல்லா வீடுகளும் ஏர்கண்டிஷன்செய்யப்பட்டுள்ளன. காரர்களும் கூட்டதான்! டெய்விஷன் இல்லாத வீடு இல்லை. ஆண்கள் யாரும் அரை நிஜார் அணிந்து வெளியே செல்லக் கூடாது. மே மாதம் 3ந் தேதி அங்கிருந்து கிளம்பி, கடுமையான வெய்யிலில் 180 கிலோமீட்டர் ஸ்கூட்டரில் சென்று பாஸ்ராவை அடைந்தோம். நடுவழியில் கொளுத்துப் வெய்யிலில் தங்கி இளைப்பாறு நிழலே கிடையாது. 60 கிலோமீட்டர் பயணம் செய்த பிறகுதான் தங்கு மிடம் கிடைத்தது. மே 4ந் தேதி பாக்தாதை அடைந்தோம். அங்கிருந்து ஸ்கூட்டரிலேயே இஸ் தான்புல் போய்ச் சேரவிருப்பினோம். ஆனால் அந்தத் திட்டத்தைக் கைவிடும்படி ஆயிற்று."

"ஏன்?"



- முன் பக்கம்: 1. ஸ்கூட்டரில் ஸன்டன் வரை புறப்பட்ட நான்வரோடு நண்பர்கள்.  
2. எஸ். பி. கிருஷ்ணமூர்த்தி.  
3. பஸ்கேரியாவில் ஒரு சிலை.
- இந்தப் பக்கம்: 1. புதாபெஸ்டில் ஒரு தேற்றம்.  
2. இஸ்தான்புல் நகரம்.  
3. யுகோஸ்லாவியாவில் ஒரு காட்சி.

"வழியில் கொலை, கொள்ளைகள் நிகழக் கூடுமென்று ஐரோப்பாவிலிருந்து திரும்பி வந்துகொண்டிருந்த சில பயணிகள் எங்களை எச்சரித்தார்கள். அரசியல் சூழ்நிலையும் ஸ்கூட்டரில் பயணம் செய்யச் சாதகமாயில்லை என்று அறிந்தோம். ஆகவே, ரயிலில் ஸ்கூட்டர்களையும் ஏற்றிவிட்டு நான்களும் பயணம் செய்தோம்.

"உஸ்துடார் ரயில் நிலையத்தில் இறங்கினோம். இஸ்தான்புல் நகரின் ஆசிரியப் பகுதிக்கு "ஹைதர் பாஷா" என்று பெயர். நகரின் குறுக்கே செல்லும் பால்ஃபரஸ் கால்வாயைத் தொணியின் மூலம் கடந்து மறு கரையை அடைந்தால் இஸ்தான்புல் நகரில் அடியெடுத்து வைக்கிறோம். பத்தே நிமிடங்களில் ஆசியாவிலிருந்து ஐரோப்பாவுக்கும் ஐரோப்பாவிலிருந்து ஆசியாவுக்கும் செல்லும்



வாய்ப்பினை இந்நகரத்தான் அளிக் கிறது. துருக்கியில் மேலை நாட்டு நாகரிகத்தைக் காண்கிறோம். மினி ஸ்கூட்டர்... இத்தியாதி. அங்குள்ள டோப்காபி மியூசியம் பிரமிப்பூட்டு கிறது. ஆட்டோமான் சாம்ராஜ்யத்தை ஆண்ட மன்னர்களின் நகைகள், அவர்கள் உபயோகித்த வண்டிகள் முதலிய பொருட்களைச் சேகரித்துக் காட்சிக்கு வைத்துள்ளனர். கண்ணைக் கூசச் செய்யும் அந்த வையர்களும் ரத்தினங்களும் கோடிக்கணக்கான ரூபாய்கள் விலைமதிப்புள்ளவை.

"மே 8ந்தேதி துருக்கியிலிருந்து புறப்பட்டு 11ந் தேதி பஸ்கேரியத் தலைநகர் சோஃபியாவை அடைந்தோம். பஸ்கேரியாவில் உள்ள ஹோட்டல்கள் எல்லாம் அரசாங்கத்தினரால் நடத்தப்படுபவை. அங்குள்ள ஹோட்டல்களும்சொற்பமே. நாங்கள் தங்கிய



தோட்டின் பெயர் செந்திகா. தோட்டத்தில் சாப்பிடுவதாயிருந்தால் கட்டுப்படியாகாது என்று தோன்றியது. மின் அடுப்புகளைக் கெட்டு வாங்கிக் கொண்டு தோட்டம் நிர்வாகிகளுக்குத் தெரியாமல் ரகசியமாக நாங்களை சமைத்துச் சாப்பிட்டு விட்டோம். அவையின் சமைப்பது வெளியாகியிருந்தால் நிர்வாகிகள் எங்களைத் தாட்சிணயமின்றி வெளியேற்றியிருப்பார்கள்!

“பூகோல்லோவியாவிலுள்ள டிட்டோ-கிராட் நகருக்குச் செல்லும் வழியில் டச்சுகாரரான டாக்டர் சிபாஸ்ட், அவரது மனைவி இருவரையும் சத்தித்தோம். தங்கள் ஹாலத்து முகவரியைத் தந்து, அவர்கள் நாட்டுக்கு வரும்போது தங்களுக்கு வந்து தங்கும்படி கேட்டுக் கொண்டார்கள். ஸ்கூட்டரிஸேயே பல நாடுகளுக்குச் சென்று வர முற்பட்ட துணிவு அவர்களுக்கு மகிழ்ச்சி அளித்திருக்க வேண்டும். டிட்டோகிராடி விருந்து ரூப்ரோவின் 250 கிலோமீட்டர். அருமைமயான சாலை. உயரமான மலைச் சரிவிலிருந்து இறங்கிக் கடற்கரையை ஒட்டி ஒருவதாக அமைந்துள்ளது. ரூப்ரோவின் ஓர் அழகான கோடை வாசஸ்தலம். பூகோல்லோவியாவில் எங்களுக்குப் பொதுவாக நல்ல வரவேற்பு இருந்ததை உணர்ந்தோம். இத்தியாமிடம் அவர்களுக்குள்ள நல்லதுணர்வுக்கு எடுத்துக்காட்டாக இருந்தது அவர்களின் அன்பு.

“17<sup>ம்</sup> தேதி இத்தாலியின் கிழக்குக் கடலையின் அமைந்துள்ள துறைமுகப்பகுதியான கரைய ‘பாரி’யை அடைந்தோம். இரண்டு நாட்கள் அங்கு தங்கியிட்டுப் பயணத்தைத் தொடர்ந்தபோது...” இந்த இடத்தில் சந்திரசேகர் ஒரு கணம் நிறுத்திவிட்டு வரலாற்றைத் தொடர்கிறார்: “செமியூவ்லா என்னுமிடத்திலிருந்து பத்தாவது கிலோமீட்டரில் நான் ஒரு விபத்துக்குள்ளானேன். மிகுதியான சோர்விலும் தளர்ச்சியடைந்திருந்த நான் சாஃபையோரம் இருந்த கைப்பிடிக்கம்பிகளின்மீது வண்டியை மோதிவிட்டேன்! ஒரு மிஷன் ஆல்பத்திரியில் ஐந்து நாட்கள் தங்கியிருந்து சிகிச்சை பெற்றேன். புறப்படும்போது ரூ. 1200க்கு ‘பீல்’ கொடுத்தார்கள். அல்லவா பெரிய தொகைக்கு எப்போது? என் நிலைமையைப் புரிந்து கொண்ட மருத்துவ மனை நிர்வாகிகள், “இப்போது பணமில்லாவிட்டால் கவலைப்படாதீர்கள். ஊருக்குத் திரும்பிப்போன பிறகு சாவகாசமாக அனுப்புகள், போது!” என்று கூறி விடை தந்தார்கள். எங்குமிடம் அவர்கள் காண்பித்த பெருந்தன்மைக்கும் நம்பிக்கை உணர்வுக்கும் நன்றி கூறிக்கொம்பிளேன். விபத்துக்குள்ளாகிய பிழைத்த எனக்கு அதன் பிறகு ஸ்கூட்டரில் ‘பீலின்யன்’ சவாரி செய்யும் பாக்கியத்தான் கிடைத்தது!

“சாவதற்கு முன்னால் நேப்பின்னை ஒரு முறை பார்த்துவிட்டு” என்பார்கள். அதையும், சரித்திரப் புகழ்பெற்ற பாம்பிப்ப நகரையும் பார்த்துவிட்டு இத்தாலியின் தலைநகரான ரோமக்குச் சென்றோம். ஸைசா நகரச் சார்ந்த கோபுரத்தையும் விட்டுவைக்கவில்லை. பிதகு ஜிவிவா. செவிண்ட் பெர்னார்ட்ஸ் என்பவர் இத்தாலியையும் ஸ்விட்சர்லாந்தையும் இணைக்கிறது. ஆறு கிலோமீட்டர் நீள

முள்ள இப்பாதையை ஆல்ப்ஸ் மலையைக் குடைந்து அமைத்துள்ளனர். கடல் மட்டத்திலிருந்து சுமார் 8000 அடி உயரத்தில் அமைந்துள்ள இச்சுருங்கப் பாதையில் செல்லும் போது ‘ஜிஸ்’லென்று குளிர் அணைக்கிறது.

“ஜிவிவாவிலிருந்து பாரிஸ்; அப்பறம் பிரிட்டன். டோவர் துறைமுகத்துக்கு வந்து சேர்ந்ததும் ஒரு புதிய பிரச்சனை தோன்றியது. பிரிட்டனுக்குள் நுழைய நாங்கள் முன்னதாக ‘விசா’ வாங்கியிருக்கவில்லை. அங்குள்ள இத்திய தூதுவரகத்தின் உதவியை நாடினோம். ஆனால், அவர்களிடமிருந்து உதவி ஏதும் கிட்டவில்லை! உதவும் மனப் பக்குவம் அவர்களுக்கு இல்லாதது எங்களுக்கு ஏமாற்றத்தையே அளித்தது. மூன்று மணி நேரம் போவாரில் எங்களைச் சரமாரியாகக் கேள்விகள் கேட்டுத் துருவி ஆராய்ந்தபிறகு பிரிட்டிஷ் அதிகாரிகள் அந்நாட்டில் முப்பது நாட்கள் தங்குவதற்கு அனுமதியளித்தார்கள். பிரிட்டனில் நாங்கள் நால்வரும் எந்த உத்தியோகத்தையும் ஏற்படுத்தவில்லை என்ற வாக்குறுதியையும் பெற்றுக் கொண்டோம்!

“பி. பி.வி. எங்கள் வருகையை ஒலிபரப்பியதுடன் எங்களைப் பேட்டி கண்டு அந்நிகழ்ச்சியை ஒலிபரப்பி எங்களுக்குப் பத்து பவுன் சன்மானமும் அளித்தது. பி.பி.வி.யின் டெலிவிஷன் நிகழ்ச்சிகள் மிகச் சிறப்பானவை. பங்களாதேஷ் நிலவரம் பற்றி நாம் இங்கு தெரிந்து கொள்ளும் விஷயங்களை விட அங்கு அதிகமாகவும் தெளிவாகவும் டெலிவிஷன் காட்சிகள் மூலம் புரிந்துகொள்ள முடிகிறது.

“பிரிட்டனி விருந்து ஹாலத்துக்குச் சென்று ஏற்கனவேயே எங்களுக்கு அறிமுகமாகியிருந்த டாக்டர் சிபாஸ்ட் தம்பதியினரின் விருந்தாளிகளாகத் தங்கினோம். பான், சிப்ராங்க்ஸ்பீர்ட், வியன்சு நகரங்களைப்பெல்லாம் பார்த்துவிட்டுப்பாபெஸ்ட்டை அடைந்தோம். பின்னர், சென்ற வழியாகவே நாடு திரும்பினோம். தொண்ணூறு நாட்களுக்குப் பிறகு, நோர்மன் எங்கிலியில் பிளாட்டிங் என்ற கிராமத்தில் கிடைத்த ஓர் அனுபவம் குறிப்பிடத்தக்கது.

“இரவு ஏழு மணிக்கு அந்தக் கிராமத்தை அடைந்ததும் ஸ்கூட்டர்களை ஒரு தோட்டத்துக்கெதிரில் நிறுத்தினோம். ஒரு வயோதிகர் எங்களை அணுகி, ‘உங்கள் வண்டிகளை என்னுடைய காரத்தில் விட்டு வைக்கலாம்’ என்று கூறினார். நாங்கள் அவர் அளித்த வசதியை ஏற்றுக் கொண்டு அவர் குறிப்பிட்ட இடத்தில் வண்டிகளை நிறுத்திவிட்டுப் படுக்கச் சென்றோம். காலை 6-30க்கு அவர் எங்களைத் தேடிவந்து, ‘வசதியாக உறங்கினீர்களா?’ என்று விசாரித்தார். அவர் அன்புக்கு நன்றி கூறி விடைபெறுகையில் ‘சற்றுப்பொறுங்கள்’ என்று கூறிவிட்டு அந்த முதியவர் அருகிலிருந்து ஒரு கடைக்கு விரைந்தார். சற்றைக் கெல்லாம் திரும்பி வந்து, எங்குமிடம் சில தொண்டை மாத்திரை (Lozenges) களையும் ஒவ்வொருவருக்கும் ஒரு ‘மார்க்’ நாணயத்தையும் அன்பளிப்பாக வழங்கி விடைகொடுத்தார். முன்பின் தெரியாத ஒருவரை இத்திய அன்புக்கு விடாது ஏது?” என்று முடித்தார் உலகின் ஒரு பகுதியைச் சுற்றி வந்த அன்பர் சந்திரசேகர். பேட்டி: பாண்ட்



# ரேடியோவின் சிறந்த கட்டங்களுக்கு



## எஸ்ட்ரெலா வின் சிறந்த ரேடியோ பேட்டரிகள்

காசித், பிளாஸ்டிக், உலோகக் கவச உறைகளிட்ட பேட்டரி வகைகள் உள்ளன, நீங்கள் தேர்ந்தெடுக்க. கசியாத தன்மை உடையவை அவை. நெடுங்கால உழைப்பிலும் இடையறாத சக்தியை வழங்குபவை. உங்கள் டிரான்ஸிஸ்டர் ரேடியோவின் மூலம் உங்கள் செவியின்பத்தைப் பெருக்கத் தலைசிறந்த பேட்டரிகள் — எஸ்ட்ரெலா.



**இலவசம்!**  
நிகர்பட்டால், இவை, கிளாஸ்டு, பொழுதுபோக்கு ஆகியவற்றை அமைக்கக்கூடிய செய்திப் பத்திரிகை "பீபி"லில் ஸவுண்டர் விடம்பதற்கு, சேலுலி இதழை, டயாஸ்க்ரூன் ரேடியோ வினாசில் கிளப், ஆதாயமாகச் சமீபிலேயே பேட்டரி விநியோக மூலம் P.O. No. 139, பம்பாய், மூலம் பெறலாம்.



**எஸ்ட்ரெலா**

பேட்டரிகள்

சுதிக் சக்தி

சுதிக் உயோகம்

எஸ்ட்ரெலா பேட்டரி

விநியோகம்

பம்பாய்-19.





கேட்கும் வரை நம் இஷ்டப்படி தூதப் யோக்தியத்திம் எங்கு வேண்டுமானாலும் சுற்றிக் கொண்டு இருக்கலாம். மந்திரவாதி கூறினான்.



தேவடியதும் கேற்று நம் செவ்வரதையக் காத்த அதே இடத்துவதும் யோய்விட வேண்டுமாகும், அப்படித்தானே?

அம்மா! கிளம்புங்கள். கிளம்பையைச் சுற்றிப் பார்க்கலாம்.



பள்ளியையே காணவில்லைய. புல் பூண்டு கூட இல்லை. கூனியம் பாய்ந்து இடமாகவல்லவா இருக்கிறது.

மந்திரவாதி வசிடும் இடமாய்கிறேன்.



அப்போது களித்தவர்களுக்கு உணவு வேராமன் போது சுகாரங்களை எங்கிருந்தோ அதிசயமாகப் பறந்து வந்தன.



விருதில் வீரர்களே! உங்கள் திறமையை தீவிரவப் பார்த்தலாம். இதோ, இவ்வரசி. தாப்பாற்றித் தாருங்கள்... தவறில்லை... ஹ... ஹ... ஹ...!

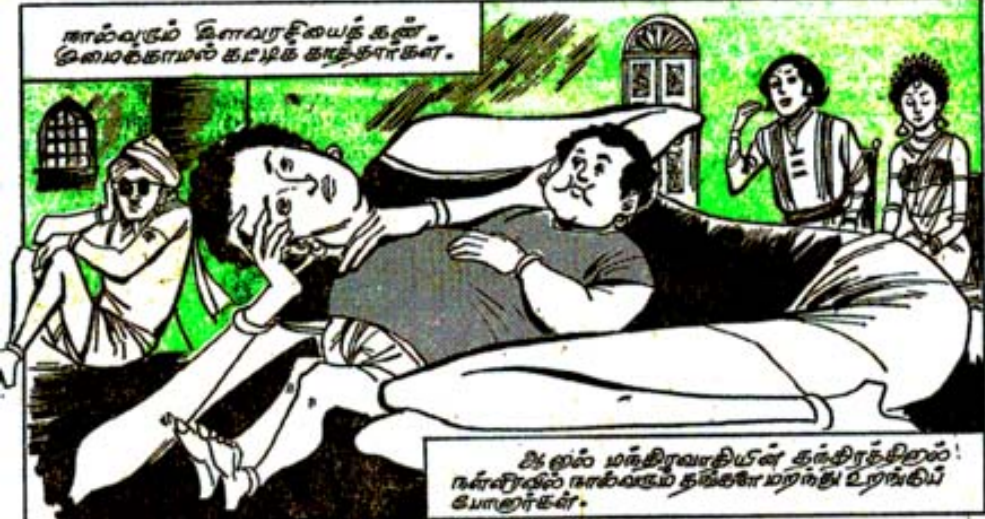


கீ...கீ...கீ...! அவள் திரிப்பையும் பல்சூழும் ஹட்சியையும் பார்க்குவத்காரம் பயல்...

அவனது முடிவு நெருங்கிவிட்டது நான் தொடர. தீவிரவ நாம் விழிப்போடிருக்க வேண்டும்.



நாவ்வுடும் இளவரசியைத் தன்  
இமைக்காமல் கட்டிக் காத்தார்கள்.



இதில் மந்திரவாதியின் தந்திரத்தினால்  
நள்ளிரவில் நாவ்வுடும் தங்களை மறந்து உறங்கிப்  
போனார்கள்.

கூண்டோதூரா, செட்டையா!  
மோசடி போனோம். இளவரசியைக்  
காக்கோம்  
எழுந்திருங்கள்...



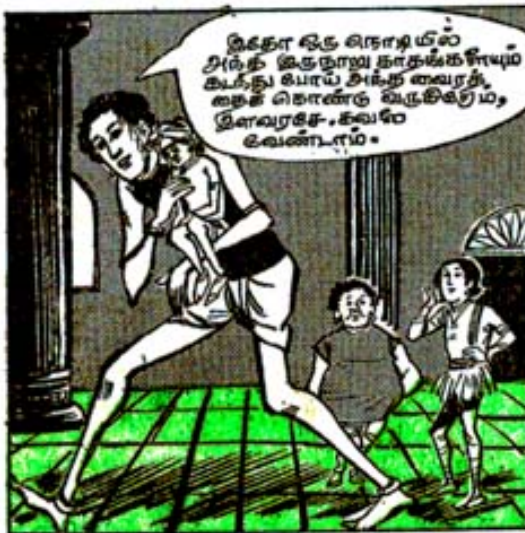
தாய் பட்டி வந்தாள்.  
சிவன் இளவரசியை எங்கே  
ஒளித்து வைத்திருந்தாலும்  
இதோ ஒரு கொடியும் கண்டு  
பிடித்து... இ... இதோ  
தெரிகிறது...



... திங்கிதந்து திருநாழ் காதல்க்  
கூக்கு சிப்பால் திருள் துழந்தெனா  
காணாததின் நடுவே ஒரு மனிதர்.  
அதன் உச்சியில் பாணைகளுக்கிடையே  
ஒர் ஒளி வீசும் வைரம்... அதுவே  
இளவரசி.



இதோ ஒரு கொடியும்  
அந்த இருநூறு தாதல்களையும்  
கூத்து போய் துண்டு வைரத்  
கதை கொண்டு வருகிறோம்,  
இளவரசி... கவனம்  
வெண்டாம்.



பொட்டை யன் வந்த கால்டு. செட்டையன் குறியிட்ட, சூன்னை நோக்கிய பாய்ந்து போகிறான்.



அண்ணை, இந்த மலைமீது ஏறி வைரத்தைத் தட்ட வேண்டும். உன் பாவவழியைச் சத்தியமாக இந்த மலையைத் தாண்டுக. ஒன் வைரம் உருண்டு விழும். நான் பிடித்துக் கொள்ளுகிறேன்.



இதோ... இதுதான் நீ குறியிட்ட ஒன் வைரம்...?



ஆம், அதுவே தான் தூக்கிரதை.

பொன் வேகத்துடனேயே திரும்பினார்கள் இருவரும்...



விந்ரமா, இதோ வைரம். இதேவள எவ்வரசி இருக்கிறாள்.

சீக்கிரம்... விடியப் போகிறது. இந்த வைரத்தைத் தரைமேல் வீசு. நாமுக்கித்தானே. மந்திர வாதி வந்து விடுவான்.

ஆ! எவ்வரசி எப்படி இவ்வு வந்தாள்? அச்சரியாக இருக்கிறதே. என் மந்திரத்தால்தான் மிடுதியிற் றொமை சாஸ்களா?



என் இரண்டாவது பட்டையும் தெறித்து விழுகிறது. அவர்கள் வெற்றி என் படுத்தலில் இன்னொரு பக்கைப் பல் வாங்கிக் கொண்டேன், ஜெயா!

என்ன மந்திரவாதியானே! சினைப்பாக இருக்கிறதா எவ்வரசியைப் பார்த்து?







# காஸ்கேட் டென்டல் கரீமின் மூலம் வாய் துர்நாற்றத்தைத் தடுத்திடுங்கள்... நாள்முழுவதும் பற்சிதைவை எதிர்த்திடுங்கள்!



—புரணான பல் பாக்டீரியைத்  
விஞ்ஞானரீதியாக உருவாகக்  
கொண்ட காஸ்கேட் டென்டல்  
கரீம் உபயோகிக்கப்படும்.  
அது பற்களின் ஒவ்வொரு  
பகுதியிலும் பெல்வாக்  
அடைத்து, பிசு சக்தி  
எனப்படும் முறையில்  
தவக்குவதில்

காஸ்கேட், 10க்கு 7 பேரில் வாங்கப்பட்டதை உடனடியாக அறியுமிருங்கள் என்றும்  
உணவு உட்கொண்டவுடன் காஸ்கேட் மூலையில் பற்களைத் தவக்குவதால், இதுவரை  
பற்பகை வலவாற்றியவர்கள் அன்றாடம் பேரளவில் ஏராளமானவர்களுக்கு பற்சிதைவு  
தடுக்கப் படுகிறது என்றும் விஞ்ஞான சோதனைகள் நிரூபித்துள்ளன. ஏனெனில், ஒவ்வொரு  
நேரப்பயில் வாங்கப்பட்டதைதவடும், பற்சிதைவையும் தவிர்ப்பதில் கிளினிக் 85%தவீதம்  
வரை, காஸ்கேட் டென்டல் கரீம் அறந்திருக்கிறது. இத்தகைய நிரூபனத்தைப்  
பெற்றிருப்பது காஸ்கேட் டென்டல் கரீம் அனைத்துவித பிப்பர்மின்ட், மென்மேன்மை—  
காஸ்கேட் டென்டல் கரீம் கொண்டு ஒழங்கதான் தவறாமல் பல்வகைக் கிருமிகளில்  
விப்பப்பென்ன!



தற்போதைய இலிபு ஒவ்வொரு, வெள்ளையான பற்களையும் பெற்றிடவேண்டும் உணவிலேயே  
அதிகமாகக் கட்டுவதை பற்பகையையும் திட, காஸ்கேட் பற்பகையையும் வாங்குமிருங்கள்!



# சென்ட்ரல்

## மு.வி.ஆர்

செவ்வோகம், வைகுண்டம், பிரம்ம லோகம் போன்ற ஸ்டேஷன்களுக்கு ரயில் விட்டால் நன்றாக இருக்கும். - உபதீபாசத்தி 96, 97

அத்தியாயம் 18

மேரி சென்றதும் மங்களா தனக் குள்ளேயே லயித்துப் போனாள். அவளுக்கு எல்லாமே விசித்திரமாக இருந்தது. அவளுடைய வாழ்க்கையில் காதலா? மேரி சொல்லி அவள் புரிந்து கொள்ளுகிறாள்! காதல் என்றால் என்ன?

இலக்கிய இலக்கண வியவகாரத்தில் அவளுடைய மனம் செல்லவில்லை. கேதாரம் அவளுடைய உள்ளத்தை ஈர்த்து விட்டிருக்கிறான். வெளியே அவள் இதை ஒத்துக் கொள்ள மறுத்த போதிலும், அவளுடைய இதய அந்தரங்கம் அதை நினைத்து வெட்கத்திலும் மகிழ்ச்சியிலும் திளைத்தது. ஆனால், அதே சமயத்தில் வேதனையும் பிறந்தது. அவளுடைய மனத்தில் கேதாரம் குடிபுரந்துவிட்டால் மட்டும் போதுமா? அவளுடைய கணவுகள் அவளுக்கு மட்டும் தோன்றினால் போதுமா? கேதாரம் கல்யாணம் செய்து கொள்ளுவதற்காகவே பம்பாயிலிருந்து வந்திருக்கிறான். ஜம்பூநாதன் அவனுக்காகப் பெரிய பெரிய இடங்களில் பெண் பார்த்து வைத்திருக்கிறார். பெண் பார்க்கும் வாரமாகவே இந்த வாரத்தை அவர் விழாவாகக் கொண்டாடத் திட்டமிட்டிருக்கிறார். மணி சொல்லுவது போல், ஆயிரம் ரூபாய் சம்பாதிக்கிற என்ஜினியர் மருமகனை வைத்துக் கொண்டு, மாமா வியாபாரமே செய்கிறார். திங்கட்கிழமை அபீதத்தைப் பார்த்தாகிவிட்டது. திட்டப்படி கேதாரம் புதன் கிழமை யன்று கிராம்ப்டன் என்ஜினியர் பெண்ணைப் பார்க்கச் செல்ல வேண்டும். ஆனால் அதற்குள், இன்று செவ்வாய்க்கிழமை காலைவேயே நேற்றுப் பார்த்த பெண் அபீதம் கேதாரத்தைத் தேடிக்கொண்டு வந்திருக்கிறாள். அவள் எதற்காக வந்திருப்பாள்? கேதாரம் தன் சம்மதத்தைத் தெரிவித்திருக்க வேண்டும். இல்லாவிட்டால் அபீதத்துக்கு அவனுடைய அறையில் என்ன வேலை?

தன் சம்மதத்தைத் தெரிவித்திருக்க வேண்டும். இல்லாவிட்டால் அபீதத்துக்கு அவனுடைய அறையில் என்ன வேலை?

கண்டிப்பாக அபீதத்தின் கழுத்தில் கேதாரம் தாவி கட்டப் போகிறான்! மங்களாவுக்கு அழகை வந்தது! சற்றுமுன்தான் மேரி அவளுடைய மனத்

தின் ரகசியத்தை அவனுக்கே உணர்த்தி விட்டுப் போனாள். அந்த ரகசியத்துக்குக் காதல் என்று பெயர் வைத்தான். மங்களா அந்த உணர்ச்சியில் மெய்ம்மறந்து போனாள். மத்தியானம் மூன்று மணிக்குக் கேதாரத்தை, எட்மண்ட் வேலை விஷயமாகச் சந்திக்கலாம் என்றும் சொன்னாள்.

ஆனால் எப்படிப் போவது? எவ்வாறு கேதாரத்தை அணுகிப் பேசுவது? அவள் அபீதத்தைக் கல்யாணம் செய்து கொள்ளப் போகிறவன்! அவனுக்கும் அவளுக்கும் எந்தவிதமான தொடர்பும் இது வரையில் ஏற்பட்டதில்லை. தற்செயலாக நேர்ந்த அறிமுகம். அதிலிருந்து பிறந்த ஒருவிதப் பழக்கம். இதை ஆதாரமாக வைத்துக் கொண்டு, அவளால் எட்மண்ட்டுக்காக அவனிடம் சிபாரிசுக்குச் செல்ல முடியுமா?

கடிக்காரத்தைப் பார்த்தான். ஒன்று அடிக்க ஐந்து நிமிடங்கள். அவளுக்கு 'டிபூட்டி' முடியப் போகிறது. அவளுக்குப் பிறகு தாமோதரன் என்சொயரி கவுண்டரில் பணி ஏற்க வேண்டும். அவள் சுற்றுமுற்றும் பார்த்தான். டில்லி கவுண்டரில் இருக்கும் கசிலாவுடன் அவன் கவாரசியமாகப் பேசிக் கொண்டிருந்தான். என்றும் அணையாத சிகரெட் விரலில் விளையாடிக் கொண்டிருந்தது.

கசிலா - தாமோதரனைப் பார்த்த போது அவளுக்கு ஒருவித பொருமையும், அதே சமயத்தில் ஆறுதலும் உண்டாயின.

மூன்று வருடங்களுக்குமுன், கசிலா ரயில்வேயில் சேர்ந்த புதிதில் தாமோதரன் தன் உடல், பொருள், ஆவி அனைத்தையும் அவனுடைய காலடியில் கொட்டினான். கசிலா என்ற காதல் தேவதைக்குத் தன்னைப் பணிகொடுக்கத் தயாராக இருந்தான். சீப் புகிங் கிளார்க் ரங்காச்சாரி அவனுடைய மன நிலையை அறிந்து கசிலாவை அவனிடமே பயிற்சிக்கு ஒப்படைத்தார். வைரக் கடுக்கன் ரங்காச்சாரி நல்ல மனிதர். தாம்



கல்யாணம் செய்து கொள்ளாமற் போனாலும், பிறர் திருமணம் செய்து கொள்ளுவதை, அதுவும் காதல் விவாகம் செய்து கொள்ளுவதை வரவேற்றிவார். அதற்காக உதவியும் செய்கிறவர். தாமோதரனையும் கசிலாவையும் தனித் தனியே அழைத்து, அவரவர்களுடைய மனத்தை விசாரித்து அறிந்து கொண்டார் ரங்காச்சாரி.

மூன்று மாதங்களில் கசிலாவுக்கு, வேலையில் தேர்ச்சி உண்டாயிற்றே என்பவோ, காதல் பரீட்சையில் முதல் மார்க் வாங்கினான்.

ஒரு கொங்கையாகக் கடைப்பிடித்து வந்தான்.

ஒரு சித்திரையில் ஆரம்பித்த பழக்கம் காதலாக மலர்ந்தது ஆடியில். ஆவணியில் கல்யாணம் நடக்கும் என்று எல்லாரும் எதிர்பார்த்தார்கள். நடக்கவில்லை. புரட்டாசி மாதத்தில் தாமோதரனுடைய தாத்தா, பேரனின் காதலையும் கல்யாணத் திட்டத்தையும் அறிந்து கொள்ளாமல் சிவலோகப் பிராப்தி அடைந்தார். அவர் சிவலோகத்துக்கு டிக்கட் வாங்கும்போது பேசாமல் இருந்திருக்கலாம். அவருடைய பிரயாணத்துக்கு



தாமோதரன் புடவைகளாகவும், மோதிரங்களாகவும் கழகாரங்களாகவும் பரிசுக்களை அள்ளிக் கொட்டினான். கசிலாவையும் வேண்டாம் என்று சொல்லவில்லை. பரிசுகள் மூலமாகத்தான் காதலைத் தெரிவிக்க வேண்டும் என்று தாமோதரன் நினைத்துப் போல அவள் நினைக்க வில்லை. வெறும் புன்னகையாலும் பேச்சாலுமே தன் காதலைக் காட்டிவிடலாம் என்று நினைத்து அதை





# ஸைப்பாய்

இருக்குமிடம்: அதுவே  
ஆரோக்கியம்  
இருக்குமிடம்

ஸைப்பாய் ஸ்தானம்-  
பொழுதெல்லாம் தூய்மை-  
புத்துணர்வோடு புதுமைப்  
பொலிவு... பூரிக்கும் ஆரோக்கிய  
தல்வாழ்வு- அளிப்பது ஸைப்பாய்.

அழுக்கிலுள்ள கிருமிகளைக்  
கழுவிக் களைவது  
ஸைப்பாய்



வழி அனுப்புவதற்காக ஆக்ராவிிலிருந்து வந்த ஒரே பெண்ணையும், கிழத்தின் பிரயாணத்தைத் தினம் தினம் தூங்கி எழுந்திருக்கும் போதெல்லாம் எதிர்பார்த்திருந்த ஒரே பிள்ளையையும், தம் இரு பக்கங்களிலும் வைத்துக் கொண்டு அவர்களிடம் தம் கடைசி அதிகாரத்தைக் காட்டினார். பெண்ணின் ஒரே பெண்ணை, பிள்ளையின் ஒரே பிள்ளை கல்யாணம் செய்து கொள்ள வேண்டும் என்ற கடைசி ஆசை. தாமோதரனுடைய தாத்தா இந்த உலகத்திலிருந்து புறப்பட்டுச் சிவலோகம் ஸ்டேஷனை அடைவதற்குள், அவனுடைய

காதல் ரயில் தடம் புரண்டு, பாலத்திலிருந்து இறங்கி நதிப்பி விழுந்து சமுத்திரத்தை நோக்கிச் சென்றது.

தங்கை புருஷன் பணக்காரர் என்பதையோ, அவருக்குப் பிறகு அவருடைய சொத்தெல்லாம் மருமகன்மூலமாகத் தம் பிள்ளை தாமோதரனுக்குத் தான் வரும் என்பதையோ அவனுடைய அப்பா மறக்கவில்லை. ஏற்கனவே தாயாரை இழந்த தாமோதரனுக்குத் தன் பெண் வாழ்க்கைப்பட்டால், மாப்பிள்ளையைத் தன் வீட்டோடு வைத்துக் கொள்ளலாம், பெண் தன்னைவிட்டு என்றென்றும் போகமாட்டாள் என்ற சௌகரியங்களை அலசிப் பார்க்கப் பெண்ணின் தாயார் தவறவில்லை. ஆக்ராவில் அவளுடைய கணவரின் டையரான பிறகு, சென்னைக்குத் திரும்பி வந்த பிறகு கல்யாணத்தை நடத்தி விடலாம் என்று அவர்கள், தந்தையின் பால்சடங்கு முடிவதற்குள் னேயே தீர்மானம் செய்தார்கள்.

தாமோதரன் என்ன பாடுபட்டானோ, எப்படிப் புழுவாய்த் துடித்தானோ தெரியாது. அத்தை பெண் கழுத்தில் தாவி யைக் கட்டினான். அப்போது அவனுக்குத் துக்கம் தொண்டையை அடைந்தது. கசிலா அவனுடைய மனக் கண்முன் தோன்றினான்! அவனுக்காக அவன் கிட்டத்தட்ட ஆயிரம் ரூபாய்க்குப் பரிசுக்களாகவும், பீச்செம்பாட்டுடி பூட்டிக்களாகவும் கொட்டி



யிருக்கிறானே! எல்லாம் தண்டமாகப் போயிற்றே! அந்த ஆயிரம் ரூபாயை நினைத்து அவன் கண்ணீர் கரந்தான். அவனைச் சூழ்ந்து கொண்டிருந்தவர்கள் அனைவரும் ஓம் குண்டத்தின் புகையில் மாப்பிள்ளை அவதிப்படுகிறான் என்று நினைத்தார்கள். கல்யாணத்துக்குச் கசிலா, அமிர்தம், மேரி, மங்கலா முதலானவர்களுடன் போனான். அமிர்தத்துக்கு எப்போதுமே கொஞ்சம் வாய்த்து இருக்கு. "ஏன், கசிலா, பரிசு ஏதும் வாங்கி வரவில்லையா?" என்று கேட்டான். "ஊஹும்!" என்று அவன் உதட்டாலேயே பதிலளித்

தான். அமிர்தம் விடவில்லை. "அவன் நிறையத் தந்தானே. பா வா!" என்றான். அதற்குச் கசிலா சிரித்துக் கொண்டே பதில் சொன்னான். "தாமோதரன் ஒரு பைத்தியம்! பித்துக்குள்ளி. அவன் தந்தை யெல்லாம் வாங்கி வைத்துக் கொண்டேன். என்னை நானே ஜாக்கிரதையாகப் பார்த்துக் கொண்டேன்."

அமிர்தம் மேலே ஏதும் பேசவில்லை. ஆனால் உடன் இருந்த வைரக் கடுக்கன் ரங்காச்சாரி சொன்னார்: "கசிலா சொல்றது சரிதான். என்கிட்டேயே சொன்னான், வேலை செய்து பிழைத்தான் கல்யாணம் செய்து கொண்டாடல் தாயாரும், தங்கை தம்பிகளும் தெருவில் நிற்க வேண்டியிருக்கும் என்று. ஆனால் தாமோதரனுக்குள்ளே லூஸாப் போயிருந்தது. கசிலா கிட்டே நான் தான் சொன்னேன், விளையாட்டு முடியற மட்டும் நடக்கட்டும், நீ ஜாக்கிரதையாகவே இருன்னு. ஆனால், தாமோதரன் நினைச்ச யாரும் பயப்படவே வேண்டாம். இதோ இந்தக் கட்டின் பெண்டாட்டியைக்கூட அவன் நாளைக்குத் தொடவும் பயப்படுவான்! அவனுக்குப் பரிசுக்கள் வாங்கிக் கொடுக்கத்தான் தெரியும்."

கல்யாணத்துக்குப் பிறகும் கசிலாவுடன் அவன் தினமும் பேசிக் கொண்டிருப்பான். ஆனால் பேச்செல்லாம் இல்லறத்தைப் பற்றி. அவனைக் கின்



டல் செய்து கிண்டல் செய்து எல் லாரையும் சிரிக்க வைப்பாள் கசிலா. பெண்டாட்டி புடவைக்கு அவள் இஸ்திரி போட்ட கதையை அவனுடைய வாயிலிருந்தே கொக்கி போட்டு இழுப் பாள் கசிலா. அவளும் ஒன்றையும் விடாமல் சொல்லுவாள்.

மங்களா மணியைப் பார்த்தாள். ஒன்று. தாமோதரன் இன்னும் பேசிக் கொண்டிருந்தான். கசிலாவிடம் ஒரு வேளை, தனக்குப் பிறந்திருக்கும் குழந்தையைப் பற்றி விவரிக்கிறாள்!

"மிஸ்டர் தாமோதரன்!" மங்களா கத்தினாள்.

"யெஸ், மிஸ் மங்களா! இதோ வந்துட்டேன்!"

"கசிலா, நீ இங்கே வந்து வேணு மாணும் பேசு!"

மங்களாவுக்குப் பசிக்கவில்லை. காலை யில் ஏழு மணிக்கு ஒரு தோசை. ஒரு கப் காப்பி சாப்பிட்டது. சாதாரண மாகப் பதிலொரு மணிக்கே வயிற்றைக் கிள்ள ஆரம்பிக்கும். இன்று ஏன் பசிக்கவில்லை? யார் காரணம்? கேதாரமா? அபீதமா?

அவளேதானா?

வீட்டுக்குப் போனால் கண்டிப்பாக அப்பா கத்துவார். சொல்லி அனுப்பி யும் அவள் விருந்துக்கு வரவில்லை என்று கோபிப்பார். ஆனால் அவர் எப்படியும் ஒரு கத்தல் கத்தத்தான் போகிறார். அதை இப்போதே போய்க் கேட்டுக் கொள்ளுவானேன்!

திடீரென்று வைரக் கடுக்கன் ரங்காச் சாரியின் நினைவு வந்தது. அடுத்தகணம் நேரே அவரைத் தேடிக் கொண்டு சென்றான்.

சீஸ்ப் புக்கிங் கிளார்க் ரங்காச்சாரி, டெரிலின் ஸ்பில் கைஷர்ட்டின் கலீப் லிங்க்ஸ் பளபளக்க, கடுக்கன்களின் வைரங்கள் ஹோலிக்க, சிரித்த முகத் துடன் உட்கார்ந்திருந்தார். மற்ற குமாஸ்தாக்கள், ரயில்வே தலைமையகக் காண்டிளுக்குச் சென்றிருந்தார்கள்.

"குட் ஆஃப்டர் நூன் ஸார்!"

"வா, மங்களா, வா... உட்கார்..."

இப்பத்தான் இதையெல்லாம் எடுத்து மேஜையின் மேலே வைத்தேன்.... வா, நீயும் சாப்பிடு!"

ரங்காச்சாரியின் அமிர்தமாகக் கொட் டிய அன்பில் மங்களா நெகிழ்ந்து போனாள். கண் மேஜையின் மேல் இருந்ததைப் பார்த்தது. ரங்காச்சாரி, பொட்டணங்களைப் பிரித்துக் கொண் டிருந்தார். அவள் அவற்றைப் பார்க் கிறாள் என்பதை உணர்ந்ததும், ரங்காச் சாரி, "வா அம்மா, உட்கார்..... பார்த்தாரா தி கோயில் சர்க்கரைப்

பொங்கல்... தில்லியமாக இருக்கும்... டி. பி. கோயில் தெரு தெரியுமா. உனக்கு? அங்கே ஒரு பாட்டி இருக் கிறாள். காஞ்சிபுரம் இட்லி பண்ணறதில் தங்கப் பதக்கம் கொடுத்தால் அவளுக்குத்தான் கொடுக்கணும். தொட்டுக் க மிளகாய்ப் பொடி... உட்கார், உட்கா ரேன்....."

மங்களா அருகே ஒரு ஸ்டூலில் அமர்ந் தாள்.

"எனக்குப் பசிக்கவேயில்லை, ஸார்! நீங்கள் சாப்பிடுங்கள்....."

"இதோ பார், மங்களா! இப்போ நியே இங்கே வந்து விட்டாய். அத னாலே நான் இப்போ சொல்றதுகூட வேறும் வாய் வார்த்தையா, சமாளிக் கிற வார்த்தையா உனக்குத் தெரியும். பொய்ன்னுகூட நினைப்பே! உனக்கு நானே சொல்லியனுப்பினும்தான் நினைச் சண்டிருந்தேன். என்னதான் சொல்லு, இந்தச் சர்க்கரைப் பொங்கல் புனியோ தரை நான்கு அய்யங்காக்கள் பன்ற மாதிரி, உங்க ஸ்மார்த்தர்கள் பன்ற தில்லை. என்ன சொல்லறே நீ?"

"வாஸ்தவம்தான்! ஆனால் அதுக் குக் காரணம், எங்களுக்குச் செய்ய வராது என்று இல்லை, ஸார்."

"பின்பே?"

"சாப்பாட்டு விஷயத்தில் அநாவசிய மாக எங்க மூளையைச் செலவு செய்யற தில்லை....."

"அப்போ... அய்யங்கார்களெல் லாம்....."

"நோ... நோ... நான் ஏதும் குறை யாகச் சொல்ல வில்லை.... தப்பா நினைத்துக் கொள்ளாதீர்கள்... ஒரே ஒரு வாய் கொடுங்கள்... பாதி இட்டிலிக்கு மேலே வேண்டாம்.... நான் இன்னும் சாப்பாடே சாப்பிடவில்லை....."

டிபன் பாக்சிலிருந்து, டிபன் பாக்ஸ் மூடிக்கு ஸ்பூனால் பொங்கலைத் தள்ளின ரங்காச்சாரி, ஸ்பூனையும் மூடியில் வைத்து மங்களாவின் பக்கம் வைத்தார்.

"ரொம்ப அதிகம், ஸார்....."

"கம்மா சாப்பிடு....."

ரங்காச்சாரியின் சிரித்த முகத்தைப் பார்த்த போது மங்களாவின் மனத்தில் திடீரென்று ஒரு வேதனை பிறந்தது. எவ்வளவு துயரங்களுக்கும் துக்கங்களு யும் மனத்தில் ஒளித்து வைத்துக் கொண்டு இப்படியே சிரிப்பில் வாழ் கிறார் இவர்.

"ஸார்! எங்கே மனசே சரி யில்லை....."

அவளையும் அறியாமல் வாயிலிருந்து வார்த்தைகள் வெளிவந்தன.

"உன் மனக் சரியில்லேன்னு அதுக்கு நியேதான் காரணமாக இருக்க





உ  
ழம்  
ஸ்ரீ சத்திர குணை

ஆ ர த னை

9-1-1972

ஞாயிற்றுக்கிழமை



கருத்துரைந்து கிராமவர் செம்!  
செயலிறுபும் செல்வம் சேர்க்காதே!

- ஸ்ரீகுரு கு சேஷாத்ரி ஸ்வாமிகள்

அடக்கமுடையார் அநிலைநெல்நெண்ணிக்  
கடக்கக் கருத வேண்டாம்

- ஸ்ரீகுரு கு குழந்தையானந்த ஸ்வாமிகள்

ஸ்ரீமத் அகண்ட பரிபூரண ஸச்சிதானந்த கல்யாணகுண கம்பீர  
ஸ்ரீ சேஷாத்ரிநாத ஸத்திர கு ஸ்வாமிகளின்  
43-ம் ஆண்டு ஆராதனை மஹோத்ஸவப் பத்திரிகை

மெய்யன்புடையீர்,

கலி 4970 கக்கில வருடம் தை மாதம் 11ந்தேதி கிருஷ்ணபக்ஷ ஷஷ்டி, ஹஸ்த நக்ஷத்திரம் கூடிய சுபயோக சுபதினத்தில் காஞ்சிநகரில் காமகோடியார் வம்சத்தில், பெளரகுதல கோத்திரத்தில் வரதராஜ ஜோஸியருக்கும் மரகதவல்லி அம்மையாருக்கும் ஸ்ரீ காமாட்சி தேவியின் கருணையால் ஞானக்கவியாய்ப் பிறந்து, இளம் வயதிலேயே ஸ்ரீ தேவியின் பரிபூரண அனுக்ரஹம் அடைந்து, பின்பு தாயின் உபதேசத்தால் திருவண்ணாமலை வந்து சேர்ந்து, நார்ப்பது வருட காலம் ஊமை போலும், பித்தன் போலும், பற்றற்ற சத்த அதிவ்ரணுச்சரியாய், பல தேவாஸம் பொருந்திய திருவிளையாடல் களைச் செய்து தம் அருட் சக்தியால் பல பக்தர்களுக்கு இருள் இடர் நீக்கி, அருள் கடர் ஆக்கி மெய்யறிவுட்டி நல்வழி காட்டியருளிய

கல்யாணகுண கம்பீர ஸத்திர கு ஸ்ரீ சேஷாத்ரி ஸ்வாமிகள்

விவரஞ் ஸார்க்கியீர் கிருஷ்ண பக்ஷமும் நவமி நிதியும் கூடிய சுபதினத்தில் மஹாஸமாதி எய்தினார்.

இருபத்தெட்டு ஆண்டுகளாக யோக பீடத்தின் மூலமாகவும், ஸுக்ஷ்மத்திலும் பக்தகோடிகளை ஆட்கொண்டருளும் ஸ்ரீ ஸத்திரகுநாதரின் ஆக்கஞ்சுப்படி ஊஞ்சலூரில் ஸுக்ஷ்மயோக சமாதி வைதீக முறையில் அமைத்து, வருடந்தோறும் ஆராதனை வைப் புங்கள் நடைபெற்று வருகின்றன. இவ்வருடம் சங்கத்தாரால் நடத்தப்படும் 29-வது ஆராதனை உத்ஸவம் திகழும் விரோதிகிருது ஆண்டு மார்ச்சி மாதம் 20-ம் தேதி (4-1-72) செவ்வாய்க்கிழமை மஹோத்ஸவம் ஆரம்பித்து விரோதிகிருது ஆண்டு மார்ச்சி மாதம் 25-ம் தேதி (9-1-72) ஞாயிற்றுக்கிழமை ஆராதனை வைபவம் நடைபெறும்.

பக்தர்கள் அனைவரும் வந்து ஈடுபட்டுக் குருபிரஸாதம் பெற்றுய்யக் கோருகிறோம்

வழக்கம்போல் ஸ்ரீ ஸ்வாமிகளாலும் மற்ற மகனீயர்களாலும் அருட் கருவியின் மூலம் கதாகாலசேஷங்களும், உபய்யாஸங்களும் நடைபெறும். வேத சான்றிர ஆகம சபைகள் நடைபெறும். விரிவான திகழ்ச்சி விபரங்கள் தனியாக பிரசுரிக்கப்படும்.

ஊஞ்சலூர் }  
1-10-71 }

இப்புடிக்கு, { E. S. சிவராமகிருஷ்ணன் தலைவர்  
K. V. சுப்பரத்தனம்யார் உப-தலைவர்  
P. S. கோபாலகிருஷ்ணன் காரியதரிசி

- குறிப்பு: 1. வெளிப்புர் அன்பர்களுக்கு இடவாதி உண்டு.  
2. அதிஷ்டான அஸோலிவேஷன் ரதிது புத்தகங்கள் உள்ளவர்கள் வலுபெக்க அனுமதிப்புள்ளவர்கள்.  
3. ஆராதனைக்கு நன்கொடையனிக்க விரும்புவோர் கீழ்க்கண்ட முகவரிக்கு அனுப்புவும்.

E.S. சிவராமகிருஷ்ணன், ஸ்ரீ சேஷாத்ரி நிலையம், டாடாபேட், 6-ம் வீதி, கோவை - 12.

ஸ்ரீ சேஷாத்ரி ஸ்வாமிகள் அதிஷ்டானம் அஸோலிவேஷன் (பதிவாளது) ஊஞ்சலூர் (சரோது வழி)



# அருமையான சுவை என்பது ஒரு விஷயம், சக்திமிக்க போஷாக்கு



## என்பது மற்றொரு முக்கியமான விஷயம்

அந்தப் போஷாக்கைப் பெறுவதற்குத்தான்  
எவ்வளவு கரகரப்பான, கனவமிக்க வழி!  
பார்லே க்ளூகோ பிஸ்கெட்டுகளில் பால்,  
கோதுமை மற்றும் சர்க்கரையின் நல்ல  
அம்சங்கள் எல்லாம் நிரம்பியுள்ளன — புரதங்  
களும் வைட்டமின்களும் அபரிமிதமாக  
அடங்கியுள்ளன.



**பார்லே க்ளூகோ** பிஸ்கெட்டுகள்  
குழந்தைகளுக்கு விசேஷமாக சிறந்து விளங்குகின்றன

இத்தியாவின்  
மிக அதிகமாக  
விநியோகமாகும்  
பிஸ்கெட்டுகள்



முடியும். என்ன காரணம், சொல்லு" என்று கேட்டார் ரங்காச்சாரி.

"எனக்கே புரியவில்லை."

"பிடிக்காத இடத்தில் கல்யாணம் நிச்சயம் செய்துவிட்டாரா, எஸ்.எஸ்?"

"அதெல்லாம் இல்லை, ஸார்."

"பிடிக்கிற இடத்தில் பண்ணக் கூடாது என்கிறானா, மிஸர்ஸ், எஸ். எஸ்.?"

"அம்மா எதுவும் சொல்லவில்லை!"

"பின்?"

"....."

"மனசிலே ஒருவித சலனம் பிறந்திருக்கா.... நீயே யாரையாவது நினைச்சுக் கனவு கண்டுகொண்டிருக்கிறாயா...? அந்த ஆள் வேறு ஒருத்திக்குத் தாலி கட்டுவான் போகிறார்களா....?"

"காஞ்சிபுரம் இடிலி உண்மை யாகவே நன்னாயிருக்கு, ஸார்."

"நான் கேட்ட கேள்வி!"

"இன்னும் கொஞ்சம் இட்டிவி எடுத்துக் கொள்ளேன்."

வடிகல் யக்ஞராமன் அன்று ஊரிலிருந்து திரும்பி வந்தபோது இரு கல்யாணப் பெண்களின் தந்தை மாங்கள் அவரைக் காணக் காத்திருந்தார்கள், கோபத்தோடு.

"ஸார்! குாமிற்றுக்கிறமை முகூர்த்தத்துக்கு மாம்பலம் கோவாபரேடிச் சொஸைட்டி. பில்

ட்யூகை என் பென் கல்யாணத்துக்குக் கொடுப்பதாக 'அட்வான்ஸ்' வாங்கியிருக்கிறீர்கள். இவருக்கும் அதே தேதியில் முகூர்த்தத்துக்கு இடம் கொடுத்திருக்கிறீர்களே?" என்று குறித்தார் பெண்ணைப் பெற்றவர். மற்றொருவரும் இதைவே சொல்லிச் சீறினார். வடிகல் யக்ஞராமன் 1962-ம் வருஷத்தில் மாம்பலம் கோவாபரேடிச் சொஸைட்டியின் காரியதரிசி யாக இருந்தார். முதல் கல்யாணப் பெண்ணின் தந்தை 'அட்வான்ஸ்' கொடுத்ததை வடிகலின் குறிக்க மறந்து விட்டான் வடிகல் யக்ஞராமன். அவர் அனுகூல் சென்றிருந்த போது, அத்தத் தேதியில் குறிப்பு ஏதும் இல்லாததால் இன்னொருவருக்குக் கட்டடத்தைக் கல்யாணத்துக்கு 'அட்வான்ஸ்' வாங்கிக் கொண்டு கொடுத்து விட்டார்கள்!

"யாராவது ஒருவர் பெரிய மனசு பண்ணித் தேதியையோ இத்தையோ மாற்றிக் கொள்ள வேணும்!" என்று கேட்டுக் கொண்டார் காரியதரிசி.

"அதெப்படி ஊர் முடியும்? எல்லாம் ஏற்பாடு களும் செய்தாகி விட்டது!" என்று 'இரட்டை நாத சுரம்' போல இரு குரல்களும் கேட்கும் சூழித்தன.

"நல்லகாலம்! மாம்பலம் கோவாபரேடிச் சொஸைட்டியில் மாடியும் கீழையும் இடங்கள் இருக்கின்றன. மாடியில் மாப்பிள்ளையை இங்கு வாங்கு. நீங்கள் இடைக்காலம் பொருட்படுத்தாமல் மாடியில் ஒரு கல்யாணம், கீழ்த் தளத்தில் ஒரு திருமணமும் வைத்துக் கொண்டு விடுங்கள். கீழே யுள்ள சவையல்வறையே இரண்டு பாகங்களாகப் பிரித்து இருவருக்கும் தந்துவிடுகிறேன். எப்படியோ சமாளித்துக் கல்யாணங்களை நடத்திவிடுங்கள்!" என்று இரு கடிகாரிகளுக்கும் சுரமம் செல்லு கைப்பலுபோல் வடிகல் யக்ஞராமன் எடுத்துரைத்தார்.

"கல்யாணத்துக்கு மூன்று நாளை இருக்கு. இனி வேறு கல்யாண மண்டபம் பாத்துச் சிறம்பு படுவது இவையா!" என்று இருவரும் ஒர்புக் கொண்டனர் இந்த ஏற்பாட்டுக்கு.

## இக்கட்டான நிலை எப்படி கடலை!

"எடுத்துக்கோ... என்ன பதில் சொல்லாமல் இருக்கே....?"

மங்களா மௌனத்தில் உறைந்தாள்.

"எனக்கு எல்லாம் புரிகிறது."

"ஸார்!"

"என்ன?"

"நீங்க ஏன் ஸார், எப்போதும் புல்லிணாண்ட ஷர்ட்டே போட்டுக் கொள்ளுகிறீர்கள்?"

"கதை கேட்கிறாயா?"

"சொல்லுங்கள், ஸார்."

"மனையிலே உட்கார்ந்து தாலி கட்டப் போனேன். திடீரென்று முழங் கையிலே ஒரு கத்தி விழுந்தது. தில்லானா மோகனம்பாளிலே, சிவாஜி கணேசன் கையிலே ஒரு ரௌடி. எறிந்தானே அது மாதிரி. என் மேலே எறிஞ்சவன் ரௌடிகளுக்கெல்லாம் ரௌடி. கல் யாணப் பெண்ணைப் பெற்றவன். என் ஒன்றுவிட்ட மாமா. குடிக்காரன்...கேப் மாரி.... விட்டுத் தள்ளு. அந்தக் காயம் காரணமாக இரண்டு அங்குல

"ஆளுக்குப் பாதிதான் கட்ட வாய்க்க தருவோம் என்று பிடி வாதம் பிடிக்கிறீர்கள். சொஸைட் டிக்காவது ஸயமாக இருக்கட்டும்!" என்றார் திரு யக்ஞராமன் விட்டுக் கொடுக்காமல்.

பெண்ணைப் பெற்றவர்களுக்கு மனையாள கல்யாணப் பிரச்சினை இருக்

லும்போது, இடப் பிரச்சினை, பணப் பிரச்சினை வொன்றும் ஒரு பொருட்டாகத் தெரியவில்லை. எல்லாவற்றுக்கும் தவிர்ப்பாடி வைத்தார்கள்!

கிருஷ்ணகாள் சபையில் ஆலத்தூர் சகோதரர்களின் கச்சேரி ஏற்பாடாகி விருந்தது. அந்தக் கச்சேரிக்கு வாசிக்கவிருந்த பிரபல மிருதங்க வித்வான் கடைசி தேரத்தில் 'உடல் நிலை அசௌகியம், வர இல்லையிலை!' என்று தந்தி கொடுத்து விட்டார்.

ஆலத்தூர் சகோதரர்களிடம், விஷயத்தைச் சொல்லி "இரு இளம் மிருதங்க வித்வான்களைப் போடலா மென்றிருக்கிறேன்! உங்களுக்கு ஆட்சேபண இல்லையே?" என்றார் கிருஷ்ணகாள் சபையின் காரியதரிசி ஸ்ரீ யக்ஞராமன்.

"நானே உங்களுடன் வந்து அந்த இரு இளம் மிருதங்க வித்வான்களையும் ஏற்பாடு செய்து தருகிறேன்!" என்றார் புறம்பட்டுவிட்டார் ஆலத்தூர் ஸ்ரீ கல்யாணர்.

"மறுநாள் ஆலத்தூர் கச்சேரி இரட்டை மிருதங்கத்தின் ஹோராக நடந்தது. அங்கே கச்சேரியில் அபூர்வமாக இப்படி இக்கட்டான நிலைகள் ஏற்படுகின்றன. அத்திலேயே சங்கீத வித்வான்களின் பூரணமாக ஒத்தகலர்ப்பு கொடுத்து எதையும் பண்பு எத்தனை இடைக்காலமும் சமாளித்துக் கச்சேரிகளை விடையின்றி நடத்த உதவுகிறது!" என்று சொல் லொர் ஸ்ரீ யக்ஞராமன்.

—குண்டுமணி





அகலத்துக்கு நாலு அங்குல நீளத்துக்கு ஒரு அசிக்கமான வடு... அதை மறைக்க ஃபுல் ஹாண்ட் ஷர்ட்.."

"கல்யாணம்?"

"நடந்திருந்தால்... நான் எப்படி இன்னும் பிறும்மச்சாரியா இருந்திருக்க முடியும்?"

ரங்காச்சாரி சர்க்கரைப் பொங்கலை மறந்தார். கைவிரல்கள் வறண்டன.

"அந்தப் பெண்?"

"அவளுடைய தலையில் காவேரி வெள்ளம் எழுதியிருந்தது. அவமானம் தாங்க முடியாமல் ஸ்ரீரங்கம் பாலத்திலிருந்து ஆடிப் பெருக்கில் குதித்தான்.."

"எப்படி ஸார், உங்களால் அவனைக் கைவிட முடிந்தது?"

"நானு கைவிட்டேன்? அவனைக் காப்பாத்தணும், அவளுடைய அம்மாவின் கண்ணீரைத் துடைக்கணும், ஒரு வீட்டையும், நகைகளையும் ரௌடி அப்பனிடமிருந்து காப்பாற்றணும்னு பதினெட்டு வயசிலேயே வைராக்கியமா தீர்மானம் செய்தேன். காவிரிப் பாசனத்திலே எனக்குப் பத்து வேலிக்கு இருந்தது. பெரிய பெரிய இடங்களிலிருந்து, என் தகப்பனாரின் பறவையையும், பணத்தையும் நினைச்சுப் பெண்தர வந்தார்கள்.... ஆனால் நான்....? தேசியக் கல்லூரியிலே பி. ஏ. படிக்கிறவன் படிப்பில்தானே நினைவாக இருக்க வேண்டும்? மாயியையும் அவள் பெண்ணையும் உயலிக்கிறதை லட்சியமாகக் கொண்டேன். அம்மா, அப்பா என் பேச்சைக் கேட்டதும் சிறி விழுந்தார்கள். ஆனால் என் குணம் ரொம்ப மோசமான குணம். நினைத்ததைச் சாதிக்கிற வரையில் தூங்காதவன். ஒரு சின்ன ஊரில், ஒரு சத்திரத்தில் கல்யாணத்துக்கு நானே ஏற்பாடு செய்தேன். அம்மா இல்லை, அப்பா இல்லை.. சொந்தக்காரக் கூட்டமே இல்லை..... தாவி் கட்ட வேண்டியதுதான் பாக்கி... அதையும் கட்டியிருப்பேன், ஆனால் எதிர்பாராதவிதமாக ரௌடி மாமனார் வந்தான். பெண்ணை வேறு யாருக்கோ, ஒரு பணக்காரப் பிள்ளைக்கு அவன் ஏற்கனவே முடிவுபண்ணியாவி விட்டதாம். இது ஏற்கனவே தெரிந்ததான். ஆனால் அந்தப் பணக்காரப் பிள்ளை, இவனுடன் சேர்ந்து எல்லாச் சகவாசங்களிலும் ஈடுபட்டிருக்கிறவன். கல்யாணம் செய்து கொண்டால், ரங்கனைக் கல்யாணம் செய்து கொள்ளுவது என்று மூர்க்கத்தனமாக இருந்தான் என் மாமா பெண்...."

"கல்யாணம் இப்படித் தடைப்பட்ட பிறகு, நான் திருச்சியை விட்டு வெளியேறினேன். பெண்ணை இழுத்துக்

கொண்டு அப்பன் போனதுதான் தெரியும். அதன்பின் ஆடிப் பதினெட்டில் அவளும் காவேரியோடு போனாள்.."

ரங்காச்சாரியின் கண்களிலிருந்து ஒரு பொட்டுக் கண்ணீர் கூட வரவில்லை. முகமே களங்கமற்ற வானமாகத் தோன்றியது.

"பேச்சுச் சுவாரசியத்தில் நான் டிபனை மறந்துவிட்டேன்" என்றார், அவர் திடீரென்று.

"ஆனால் எப்படி இதையெல்லாம் தாங்கிக் கொண்டு, சிரிச்ச முகமாக இருக்கிறீர்கள், ஸார்?" என்று கேட்டாள் மங்களா.

"அழறதுன்னு ஆரம்பிச்சா, அதுக்கு ஆரம்பம் இருக்கும். ஆனால் முடிவே இருக்காது. பகவான், மனுஷனுக்கு அவன் கேட்காமலேயே கொடுத்திருக்கிற வரம் சிரிப்பு ஒன்றுதான். சூரியன் உதிக்கிறப்போ தாமரை சிரிக்கிறது. நத்தவனத்தில் கிளி சிரிக்கிறது.... ஜலக்ரீடையில் யானை சிரிக்கிறது.... ஆனால் மனுஷன்? எங்கே வேண்டுமானாலும், எப்போது வேண்டுமானாலும் சிரிக்கலாம்.... புண்ணுக்கு மருந்து சிரிப்புதான் மங்களா. எத்தனையோ கோயிலுக்குப் போயிருப்பியே, எந்தக் கோயிலிலாவது விகிரகம் கோபமாகவோ, விசனமாகவோ இருந்து பார்த்திருக்கிறாயா? புன்முறுவலும் சிரிப்பும் தான் தெய்வத்திடம் காண முடியும்....."

"உங்கள் சிரிப்பு போலி, பொய்.... துக்கத்தை மறைக்க நீங்கள் போர்த்திக் கொள்கிற போர்வை.."

"இருக்கலாம். ஆரம்பத்தில் அப்படி இருக்கலாம். ஆனால் நினைவுகள் மறைய மறைய, போலியே உண்மையாகி விடுகிறது! எதுவும் நம் கையில் இல்லை. எதையும் நாம் செய்யவில்லை என்று நினைக்க ஆரம்பி.... எல்லாப் பாரதத்தையும் அவன் பேரில் போடு... அவனே உன் உதட்டில் சிரிப்பை வரவழைப்பான்.... அது சரி, இந்தச் சிரிப்பு வேதாந்தத்தை இன்னொரு நாள் வைத்துக் கொள்ளுவோம்.. உன் மனசு ஏன் சரியில்லை?"

மங்களா எழுந்தாள். சிரித்தாள்.

"அப்புறமா சொல்றேன் சார்..... என் மனசு இப்போ சரியாயில்லை.."

அடுத்த கணம், அவள் அந்த அறையை விட்டு வெளியேறினாள்.

கடிக்காரத்தைப் பார்த்தான். ஒன்று ஐம்பது.

ஆறாவது பிளாட்பாரத்திலிருந்து, பம்பாய் ஜனதா பெருமூச்சுடன் நகர்ந்து கொண்டிருந்தது. (தொடரும்)

இடுக்கண்  
களைந்திடும் நட்பு போல்



# வலியைப் போக்கிடும் 'ஆஸ்ப்ரோ'



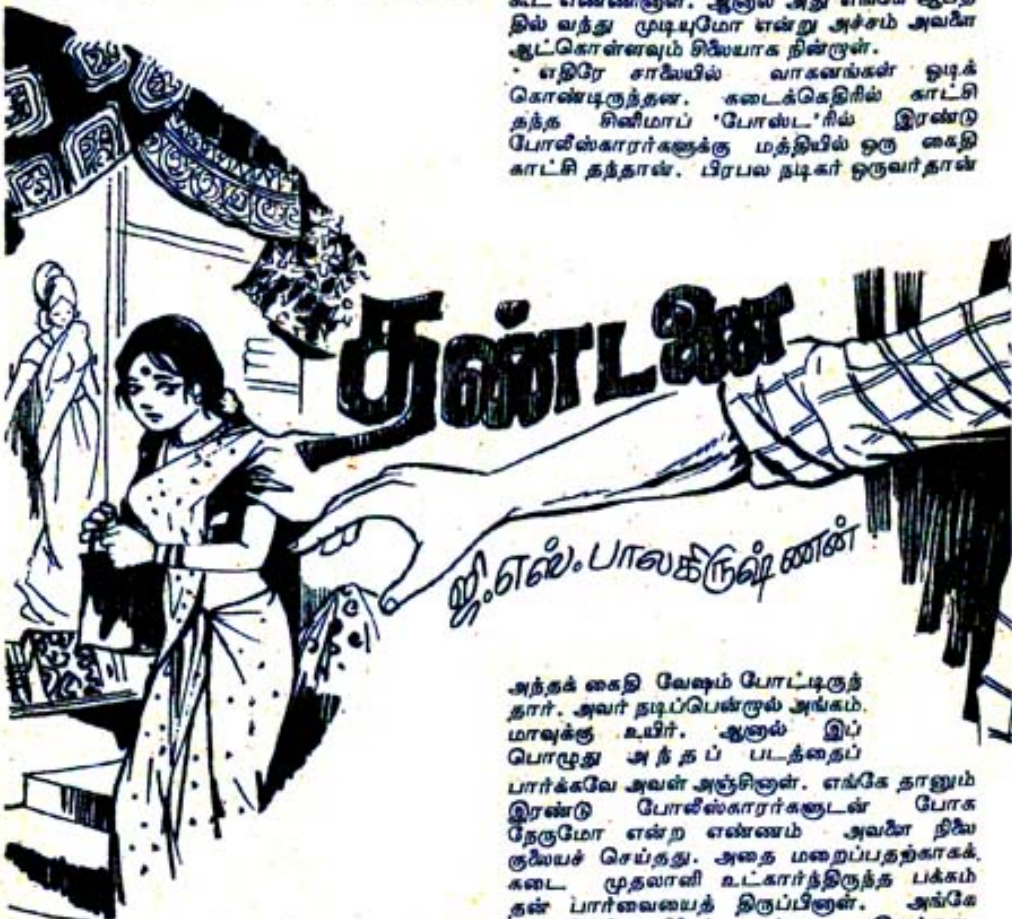
'ஆஸ்ப்ரோ' மட்டுமே லைக்கோஸைன் செயல்படுகிறது  
அதிவகமாக வலியை வெளியே திழும்பதற்காக

புதுகாலஸ் (S) தயாரிப்பு



அங்கம்மாவுக்கு உடம்பெல்லாம் நடுங்  
கிறது. நேற்று வரையில் நேர்மையுடன்  
வாழ்ந்து நல்ல பெயரெடுத்த தான் இப்படி  
ஒரு வெட்கக்கோள செயல் புரிய நேர்ந்ததே  
என்று நினைத்தபோது துக்கம் பொத்துக்  
கொண்டு வந்தது. ஆத்திரம் காரணமாக  
எழுந்த அசட்டுத் துணிச்சலில் அவள் அப்  
படிச் செய்யத் தீர்மானித்து விட்டாள்.  
ஏன், செய்தே விட்டாள். நைலக்ஸ் புடவை

நுகர்ந்தவள் எப்படித்தான் ஒரு 'நைலக்ஸ்'  
புடவையை 'அபெல்' செய்து விட்டாளோ!  
கண்மூடித் திறப்பதற்குள் பைக்குள் மறைந்து  
விட்டது அது! உடனே இடத்தை விட்டுக்  
கிளம்பிவிடவில்லை அவள். குழம்பிக் கிடந்த  
மனம் கேட்ட பயங்கரமான கேள்விகளுக்கு  
கெல்லாம் பதில் தேடிக் கொண்டிருந்தாள்.  
ஒரு கணம் அந்தப் புடவையைத் திருப்பித்  
தந்து வெளியேறி விட்டால் என்ன என்று  
கூட எண்ணினாள். ஆனால் அது எங்கே ஆபத்  
தில் வந்து முடியுமோ என்று அச்சம் அவளை  
ஆட்கொள்ளவும் சிலையாக நின்றுள்.  
எதிரே சாலைமீயில் வாகனங்கள் ஓடிச்  
கொண்டிருந்தன. கடைக்கெதிரில் காட்சி  
தந்த சினிமாப் 'போஸ்டர்' ரீய் இரண்டு  
போலீஸ்காரர்களுக்கு மத்தியில் ஒரு கைதி  
காட்சி தந்தான். பிரபல நடிகர் ஒருவர்தான்



அவள் தயாராகக் கொண்டு வந்திருந்த பைக்  
குள் மறைந்து விட்டதே! இனிமேல் யார்  
கண்ணிலும் படாமல் வெளியேற வேண்டும்.  
திபாவலிக்கு இன்னும் இரண்டு நாட்களே  
இருந்தன. கடைகளிலெல்லாம் ஒரே நேரிசல்.  
துணிக் கடைகளைப் பற்றிக் கேட்க வேண்  
டுமா? ஒவ்வொன்றிலும் கூட்டம் மெண்ணி  
யைப் பிடித்தது. கடைச் சிப்பந்திகளின்  
கழுத்திலெல்லாம் வியர்வை ஆரூக ஓடியது.  
அங்கம்மாள் நுழைந்திருந்த கடை அந்த  
வட்டாரத்திலேயே பெரிய கடை. உன்னே  
நுழைகையில் புடவை வாங்க வந்திருந்த  
பெண்டிர அவளை நெருக்கித் தள்ளி விட்  
டார்கள். எப்படியோ முண்டியடித்துக்  
கொண்டு முன்னேறி விட்டாள். முப்பது  
மூப்பத்தைத்து புதுப் புடவைகளின் மணத்தை

அந்தக் கைதி வேஷம் போட்டிருந்த  
தார். அவர் நடிப்பென்றால் அங்கம்.  
மாவுக்கு உயிர். ஆனால் இப்  
பொழுது அந்தப் பட்டத்தைப்  
பார்க்கவே அவள் அஞ்சினாள். எங்கே தானும்  
இரண்டு போலீஸ்காரர்களுடன் போக  
நேருமோ என்ற எண்ணம் அவளை நிலை  
குலையச் செய்தது. அதை மறைப்பதற்காகக்.  
கடை முதலாளி உட்கார்ந்திருந்த பக்கம்  
தன் பார்வையைத் திருப்பினாள். அங்கே  
ஒரு பெரிய நிலைக் கண்ணாடி இருந்தது.  
கடையில் இருந்தவர்களை யெல்லாம் சாய்  
வான கோணத்தில் காட்டியது அது.  
முகத்தைக் கொஞ்சம் விகாரப்படுத்திக் காட்  
டியனதாகத் தென்றியது அங்கம்மாவுக்கு.  
பிரமையோ?

கடை முதலாளிக்குப் பக்கத்தில் இருந்த  
எவர்சிங்வர் பீட்டரிவிருந்து ஒரு டம்ளர்  
தண்ணீர் பருகினாள் அங்கம்மா. பிரகு சாலை  
மீய் காடுவெடுத்து வைத்தாள். குவிர்த்த  
காற்று இதமாக வீசவும், அங்கம்மா ஓர் ஆசை  
வாசப் பெருமூச்சு விட்டாள். எங்கே யாரா  
வது தன்னைத் தொடர்ந்து வந்து, துணிப்  
பையைக் கைப்பற்றி, 'திருடி' என்று அழைப்  
பார்களோ என்ற அச்சம் இன்னும் விட்ட  
பாடிக்கூட. எப்படியோ மேலே சென்றாள்.



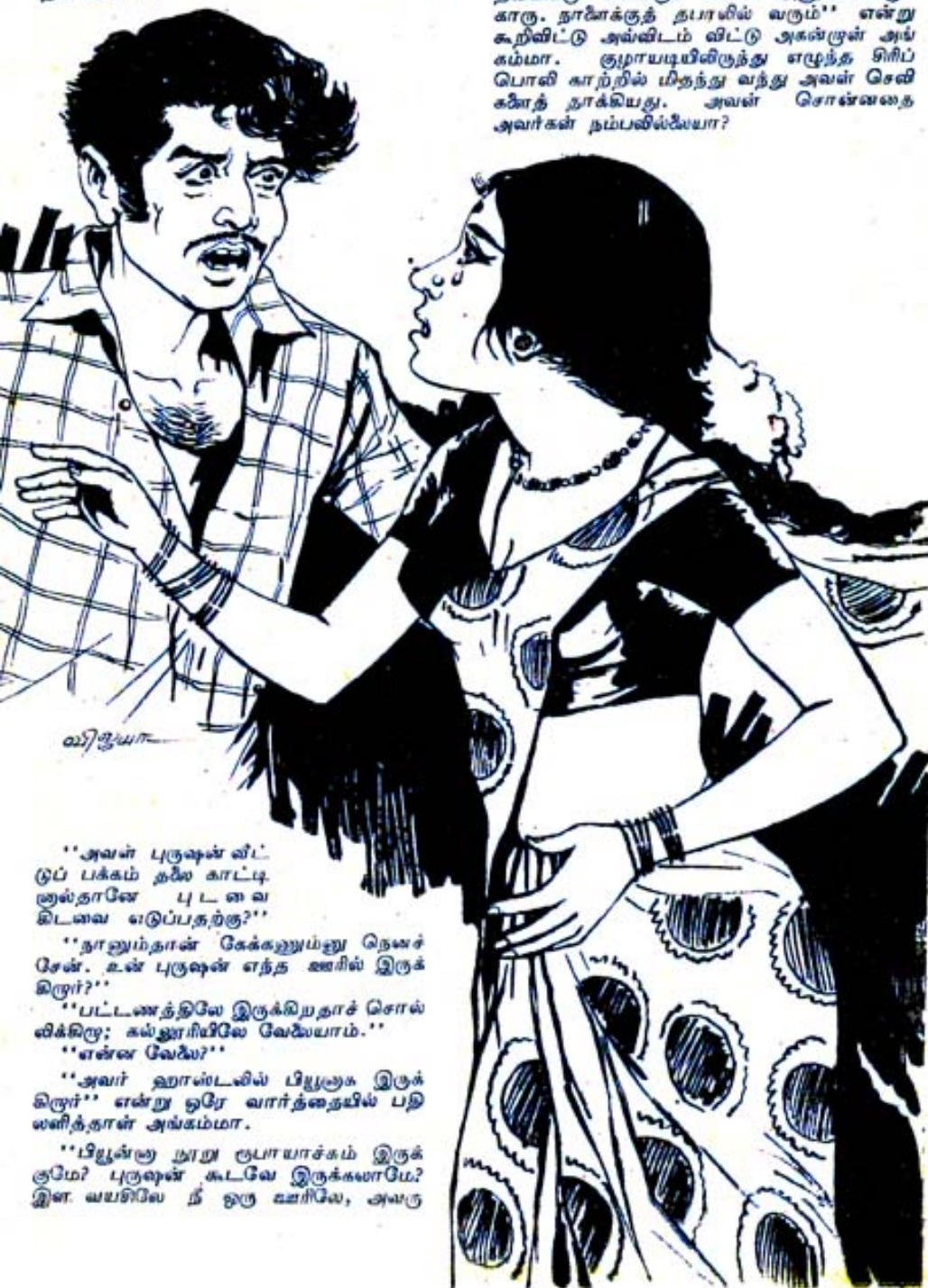
எல்லாம் குழாயடியில் மற்றப் பெண்களுடன் பேசப் போனதிலும் வந்த விளை! அங்கம்மா தன்னையே நொத்து கொண்டாள்.

"ஏண்டி அங்கு, திவளிச் சேலை எடுத்து விட்டாயாடி?" என்று நீட்டி முழக்கினாள் ஷோக்கு கந்தரி. அவள் எடுத்துவிட்டாள் என்பதைப் பறைசாற்றுவதற்காகத்தான் இத் தக் கேள்வி.

ஒரு ஊரிலே இருக்கிறதுக்குக் கல்யாணமே கட்டிக்காமல் இருக்கலாமோ!"

"ஆமாம், நீயும் இத்தத் தெருவிலே குடி வந்து ஒரு வருஷமாகப் போவது. உன் புருஷன் ஒருவாட்டிகூட இத்தப் பக்கம் வரவில்லையே. திவளிக்காவது வருவாரா?"

"அவருக்கு விஷ கிடைக்கிறது கஷ்டம். திவளிக்கு எனக்குச் சேலை அனுப்பிச்சிருக்காரு. நாளைக்குத் தபாலில் வரும்" என்று கூறிவிட்டு அவ்விடம் விட்டு அகன்றாள் அங்கம்மா. குழாயடியிலிருந்து எழுந்த சிரிப்போலி காற்றில் மிதந்து வந்து அவள் செவி களைத் தாக்கியது. அவள் சொன்னதை அவர்கள் நம்பவில்லையா?



விழுயா

"அவள் புருஷன் வீட்டுப் பக்கம் தலை காட்டினுல்தானே புடவை கிடவை எடுப்பதற்கு?"

"நானும்தான் கேக்கணும்னு நெனச்சேன். உன் புருஷன் எந்த ஊரில் இருக்கிறார்?"

"பட்டணத்திலே இருக்கிறதாச் சொல்லிக்கிறது; கல்லூரியிலே வேலையாம்."

"என்ன வேலை?"

"அவர் ஹாஸ்டலில் பிழ்வுகூடு இருக்கிறார்" என்று ஒரே வார்த்தையில் பதிலளித்தாள் அங்கம்மா.

"பிழ்வுகூடு நூறு ரூபாயாக்கம் இருக்குமோ? புருஷன் கூடவே இருக்கலாமோ? இளையவிலே நீ ஒரு ஊரிலே, அவரு



அங்கம்மாவின் எண்ணங்கள் எங்கெங்கோ ஓடின. துக்கம் நெஞ்சை அடைத்தது. மற்ற வர்களைப் போல் கணவனுடன் வாழ முடிய வில்லை என்று நினைத்தபொழுது அவன் கசப்பு வளர்ந்தது. கௌரவத்தை நினை நாட்டுவதற்காக அவன் தன் கணவன் புடவை அணுப்பி யிருக்கிறான் என்று சொன்னுமே தவிர, சத்தியம் எங்கிருக்கிறது என்று அவ னுக்குத் தெரியாது. அவனை அடக்கு விட்டை விட்டு வெளியேற்றின காட்டி ஏனோ அடிக் கடி மனத்தினரையில் தோன்றி மறைந்தது.

"புருஷனுடன் என்ன, யாராலும் என்ன? திருட்டுப் புத்தி எனக்குப் பிடிக்காது. நீ விட்டை விட்டு வெளியே போய்விடு...போ!"

"நான் திருடினைத நீ கண்ணால் பார்த்த தாயா அங்கு?"

"எத்தகை திருடன்தான் தன் திருட்டை ஒப்புக் கொள்வான்? நீ போய்விடு. எங்காவது போய்விடு. திருடனின் மனைவி என்ற பழி எனக்கு வேண்டாம்."

அன்று வெளியேறினவன்தான்! பிறகு அவனை அங்கம்மா காணவே வில்லை. உள் ளுரிலேயே இருக்கிறான், இல்லை, வேறு எங்கா வது சென்றுவிட்டானா என்றுகூடத் தெரியாது.

சின்னப் பின்னவிலிருந்த சத்தியத்தை அவனுக்குத் தெரியும். எப்படியோ கைதிறை யச் சம்பாதித்துக் கொண்டு வந்து, அவனை வாரம் ஒரு சிலிமாவாக்கு அழைத்துச் சென்று கொண்டிருந்தானே!

அந்தக் கல்லூரி ஹாஸ்டலில் மட்டும்தான் அவன் தொடர்ந்து ஒரு வருடம் வேலை பார்த்தான். சாப்பாட்டைத் தவிர, நூற் றிருபது ரூபாய் 'களை'யாக வந்துகொண் டிருந்தது. மாணவர்கள் வேறு அவ்வப்போது ஒன்றோ இரண்டோ தருவார்கள். மொத்தத் தில் வரும்படிக்குக் குறைச்சல் இல்லை.

அப்பொழுதுதான் மாணவர் ஹாஸ்டலில் சாமான்கள் திருட்டுப் போகத் தொடங்கின. முதலில் சில்லறைத் திருட்டுக்களில் தொடங் கினது, நாளடைவில் விகவருபமெடுத்துப் பெரிய திருட்டுக்களாக மாறியது. ஹாஸ்ட லில் வேலை பார்த்து வந்த யார் யானையோ 'வார்டன்' சந்தேகித்தார். சத்தியத்தை யாரும் சந்தேகிக்கவில்லை. மாணவர்களுக்கு அவனிடத்தில் நல்ல அபிப்பிராயம் இருந்தது. ஆனால் கழறித் தொங்க விட்டிருந்த அவன் சட்டைப் பையிலிருந்து காணுமற்போன ஒரு கைக் கடினாரம் கிடைத்ததவுடன், அவனைச் சந்தேகிக்காமல் இருக்க முடியவில்லை. தனக் கும் திருட்டுக்கும் சம்பந்தமே இல்லை என்று சாதித்தான் சத்தியம். ஆனால் அவன் வார்த் தைகளைச் செவிமடுப்பவர் யார்? உத்தி யோகம் தொலைத்தது. அது மட்டுமோ? வீட் றுக்கு வந்த சிறைக்கெல்லாம் தாம்பத்தியம் என்ற பிணைப்பும் அறுந்தது.

"நீயுமா என்னைச் சந்தேகிக்கிறாய் அங்கு?"

"பின்னே என்ன? கம்மா குற்றம் சாட்டு வார்களா? வேலையை விட்டு நீக்குவாங்களா? போ... நீ போய்விடு.... என் முகத்தில் இனி விழிக்காதே. திருடனின் மனைவி என்ற அப வாதம் எனக்கு வேண்டாம்."

பையிலிருந்த திருட்டுச் சேலையைத் தொட்டுப் பார்த்தான் அங்கம்மா. இன்று

அவள் ஒரு திருடி... சந்தேகமே இல்லை. புரு ஷன் தனக்குச் சேலை அணுப்பி யிருக்கிறான், தனக்கும் பிறரைப் போல் வாழ்வதற்கு என்று குழாயடி வம்பிகளுக்கு நிரூபிப்பதற் காக அவள் ஒரு திருடியாக மாறியிருந்தான். அன்று 'திருடன்' என்று பழி கமத்திக் கண வனை விட்டை விட்டு வெளியேற்றினவன், இன்று கடைப்பொருளைக்கவாடிவந்தான்! நன்றிரவு. மழை பிழ்த்து வாய்க்கிக்கொண் டிருந்தது. அங்கம்மா இன்னும் தூங்கவில்லை. அவன் விட்டுக் கதவை யாரோ மெதுவாகத் தட்டினார்கள். போலீசாக இருக்குமோ? அவனுக்குச் சந்தர்ப்பமும் ஒடுங்கியது. நடுந் தும் கரங்களுடன் கதவைத் திறந்தவனுக்குத் தூக்கி வாரிப் போட்டது. ஆதானுபாருவாக நின்று கொண்டிருந்தான் சத்தியம்!

"மச்சான், நீயா? நிறுமாக நீதானா? வா..."

"உட்கார நேரமில்லை." நான் உடனே போக வேண்டும். கடையில் வேலை இருக் கிறது. திபாவளி சேலையில் விடிய விடியக் கடையை மூட மாட்டோம்."

"கடையிலா வேலை செய்யறே மச்சான்?"

"நீ புடவை திருடின கடையில்தான்!"

அங்கம்மாளுக்கு உடம்பெல்லாம் வியர்த் துக் கொட்டியது.

"ஆமாம், எங்கே அந்தத் திருட்டுப் புடவை? உன் புத்தி ஏன் இப்படிப் போச்சு?"

"மச்சான்....!" என்று ஏதோ சொல்ல வாணெந்த அங்கம்மான் அழுதே விட்டான்.

"என்னைப் போலீஸில் எழுதி வச்சுடு மச் சான்... எழுதி வச்சுடு. உன் மீது பழி கமத் தினதுக்கு ஆதான் தண்டனை."

"நீ போலீஸில் மாட்டிக் கொள்ளக் கூடாது என்று எண்ணித்தானே நான் வலிய வந்து பணம் தந்தேன்? இந்தா, பிடி, அந்தப் புடவைக்கான 'பீஸ்'லை!"

"நீயா பணம் தந்தே மச்சான்?"

"பின்னே என்ன செய்வது? ஒரு திருடியின் கணவன் நான் என்று எண்ணிப் பார்க்க எனக்கு வெட்கமாக இருந்தது. உன்னைப் போல் கும்பலில் புருந்து துணி திருடுகிறவர் களைக் கண்காணிப்பதற்காகத்தானே எனக்கு முதலாளி பணம் தருகிறார்? அவருக்குத் துரோகம் செய்யலாமா? முதலில் உன்னைக் கையும் களவுமாகப் பிடித்துத் தருவது என்றுதான் தீர்மானித்தேன்."

"அப்படிச் செய்திருக்கலாமோ?"

"செய்திருக்கலாம்... ஆனால் முடியவில்லை. ஏதோ ஒன்று என்னைத் தடுத்து நிறுத்தியது. அடுத்த கணம் நான் முதலாளி முன் போய் நின்றேன். உனக்கு நான் ஒரு திபாவளின் சேலை எடுத்திருப்பதாகக் கூறி அதற்கான விலையைத் தந்தேன். 'மனைவிக் கா? படுவ பேஷ்' என்று அவர். நீ திருடிச் சென்ற விவரம் அவருக்கு எங்கே தெரியும்?"

"மச்சான், உன்விடமிருந்து தீவனச் சேலை வர வழியில்லையே என்று ஏங்கியல்லவோ திருடியென்?...நீயோ இதோ எனக்குத் திபா வளின் சேலை அளித்து விட்டாயே!" என்று கூறிச் சத்தியத்தின் மார்பில் சாய்ந்தான் அங்கம்மா.

குடிசையை வெட்டிவிட்டுச் சென்ற மின்ன லின் வெள்ளிக் கீற்று சத்தியத்தின் ஓளியாகத் தோன்றியது அங்கம்மாவுக்கு!

# ஆண்களின் தேவைகளை நிறைவேற்றுகிறது ஒகாஸா



வாய்விட வேற்றி காண்பதற்கு வேண்டிய வலிமையை ஆண்களுக்கு அளிக்கிறது ஒகாஸா. வயதுக்கு மிகுதியுடைய முதுமையைத் தடுத்து, ஆரோக்கியத்தைக் கூட்டி இளமைத் துடிப்பையும் வலிமையையும் மீட்டுத் தருகிறது ஒகாஸா. உலகெங்கிலும் இலட்சக் கணக்கான வயது வந்தவர்கள் இன்று ஒகாஸா சாப்பிடுகிறார்கள். இழந்த வலிமையை மீட்டுத் தரும் நவீன-டானிக் மாத்திரைகள் அவை.

ஒகாஸா-ஹார்மோ-பார்மா லிமிடெடின் வண்டன்-பெர்லின் தயாரிப்பு.

எல்லா பிரபல மருந்துக் கடைகளிலும் கிடைக்கிறது. அல்லது நேராகவும் பெறலாம்.

OKASA CO. PVT. LTD.  
P.O. BOX 396, BOMBAY-1.

இன்றைய முன்னணி பிரபல  
பழனி டாக்டர் எஸ். காளிமுத்து  
R. M. P. (Ind.) V. V. C., A. M. I. H.  
அவர்களின் விஜயம்



சந்திக்கும் விலாசங்கள் :

- 1-தேதி திருநெல்வேலி : நெல்லை லாட்து. காலை 8 மணி முதல் பகல் 2 மணி வரை.
- 1-ந் தேதி நாகர்கோவில் : உடுப்பி ஸ்ரீ கிருஷ்ண பவன், மாலை 4 மணி முதல் 8 மணி வரை.
- 2-ந் தேதி மதுரை : மணீஸ் கபே, காலை 8 மணி முதல் மாலை 3 மணி வரை.
- 2-ந் தேதி புதுக்கோட்டை : வஸந்தா லாட்து மாலை 4 மணி முதல் 5-30 மணி வரை.
- 3-ந் தேதி காரைக்குடி : AVM. PL. ரெஸ்ட் ஹவுஸ், காலை 8 மணி முதல் 11 மணி வரை.
- 3-ந் தேதி அறந்தாங்கி : கோகுலம் லாட்து பகல் 12 மணி முதல் 1 மணி வரை.
- 3-ந் தேதி பட்டுக்கோட்டை : அசோகா லாட்து பகல் 2 மணி முதல் 3-30 மணி வரை.
- 3-ந் தேதி மன்னார்குடி : மன்னை லாட்து மாலை 4-30 மணி முதல் 6 மணி வரை.
- 4-ந் தேதி திருச்சி : ஹோட்டல் அஜந்தா காலை 8 மணி முதல் 2 மணி வரை.
- 4-ந் தேதி கரூர் : பெரியார் உணவு விடுதி மாலை 3-30 முதல் மாலை 5 மணி வரை.
- 5-ந் தேதி தஞ்சை : ராஜா ரெஸ்ட் ஹவுஸ் காலை 8 மணி முதல் பகல் 12 மணி வரை.
- 6-ந் தேதி திருவாரூர் : அப்பாக்கர் பீட்டி மாலை 2 மணி முதல் மாலை 4 மணி வரை.
- 6-ந் தேதி நாகை : தினகர விளாஸ், பகல் 5 மணி முதல் 7 மணி வரை.
- 6-ந் தேதி காரைக்கால் : அசோக் லாட்து காலை 8 மணி முதல் 10 மணி வரை.
- 6-ந் தேதி கும்பகோணம் : தாழ்மஹால் லாட்து, காலை 11 முதல் 2 மணி வரை.
- 6-ந் தேதி மாயவரம் : காளியாருடி லாட்து பகல் 3 மணி முதல் 4-30 மணி வரை.
- 7-ந் தேதி கடலூர் : N. T.: ஹோட்டல் பித்தாவனம், இரவு 7 மணி முதல் 8-30 மணி வரை.
- 7-ந் தேதி பாண்டிச்சேரி : அருணா லாட்து காலை 8 மணி முதல் 10 மணி வரை.
- 7-ந் தேதி சிதம்பரம் : ஹோட்டல் பாலேஸ் பகல் 12 மணி முதல் 1 மணி வரை.

பழனி சித்தர் வைத்தியசாலை  
போன்: 316] பழனி [தந்தி சித்தர்



# ஸ்ரீ தண்டாயுதபாணி சுவாமி தேவஸ்தானம்

பழனி

(மதுரை மாவட்டம்)

பழனிக்கு வருகின்ற யாத்ரீகர்களுக்கென இந்த தேவஸ்தானத்தி லிருந்து இரண்டு யாத்ரீகர் விடுதிகள் பழனி ரயில்வே பீடர் ரோடில் (பஸ் ஸ்டாண்டு அருகில்) "தேவஸ்தான சத்திரம்" என்ற பெயரிலும், ஆண்டவர் பூங்கா ரோடில் மலை அடிவாரத்தில் "தண்டபாணி நிலையம்" என்ற பெயரிலும் நிர்வகித்து வரப்படுகின்றன.

கட்டண விபரம் (24 மணி நேரத்திற்கு)

## 1. தேவஸ்தான சத்திரம்:

	மொத்தம் உள்ள அறைகள்	அறை ஒன்றுக்கு கட்டணம்	அனுமதிக்கப் படும் மொத்த நபர்	வசூதல் கட்டணம் உபரி நபர் ஒன்றுக்கு
		ரூ.பை.		ரூ.பை.
அ. முதல் வகுப்பு	4	8-00	4	1-50
ஆ. இரண்டாம் வகுப்பு	24	3-00	4	0-75
இ. மூன்றாம் வகுப்பு	22	1-50	1	0-50

## 2. தண்டபாணி நிலையம்:

அ. முதல் வகுப்பு	10	10-00	4	1-00
ஆ. இரண்டாம் வகுப்பு	34	5-00	4	1-00
இ. மூன்றாம் வகுப்பு	40	2-50	2	1-00
ஈ. சிறு குழல்கள் (காட்டேஜ்)	20	10-00	4	1-00
உ. டீலங்ஸ் சிறுகுடி	2	15-00	4	1-00

இரண்டு யாத்ரீகர் விடுதியிலும் மூன்றாம் வகுப்பு அறைகளைத் தவிர மீதமுள்ள அறைகள் யாவும் குளிக்கும் அறை, மற்றும் கழிவறைகள் இணைக்கப்பட்டவையாகும். இரண்டு யாத்ரீகர் விடுதிகளிலும் சிறுநாடிச் சாலைகளும் இணைக்கப்பட்டுள்ளன.

அறைகள் முள்ளதாகவே பதிவு செய்து கொள்ள விரும்புவோர் ஒரு நாள் கட்டணத்துடன் பதிவுக் கட்டணத் தொகை ரூ. 0-50ம் சேர்த்து அத்தந்த யாத்ரீகர் விடுதிகளில் கண்காணிப்பாளருக்கு பண அஞ்சல் மூலம் அனுப்பி பதிவு செய்து கொள்ளலாம். யாத்ரீகர்கள் தங்க ளது பண அஞ்சலில் நாங்கள் வருகின்ற நேரத்தையும் குறித்து அனுப்பக் கேட்டுக் கொள்ளப்படுகிறார்கள்.

தேதி: 11-11-71

துணை ஆணையர்-நிர்வாக அதிகாரி

கேட்ட கதைமாதிரி

இருக்கும்; ஆனால் முற்றிலும் உண்மை. இஸ்மாயிலின் வீட்டின்முன் பக்கம் பாகிஸ்தானிலும், பின் புறத் தாழ்வாரம் இந்தியாவிலும் விழுந்தது. அவர்கள் இரண்டு பேர் கள்தான். புருஷனும் மனைவியும்.

இப்போது இஸ்மாயில் முழுக்க முழுக்கப் பாகிஸ்தானி. அவனை இவியாரும் ஒன்றும் சொல்ல முடியாது.

அவன் இன்னும் ஒரு காகியத்தை ரகசியமாகச் செய்து முடித்தான். பழைய தாழ்வாரத்தில் பூமிக்கடியில் புதைத்து வைத்திருந்த சட்டியை இரவோடிருவாகத் தோண்டி எடுத்துப் புதிய தாழ்வாரத்தில் புதைத்து வைத்தான்.

இஸ்மாயிலுக்கு ஏற்பட்ட நிலை இன்னும் பலருக்கு ஏற்பட்டது. அவரவர் அவரவருக்கு ஏற்ற ஏற்பாடுகளைச் செய்து கொண்டார்கள். அவர்கள் தலைமுறை தலைமுறையாக அக்கம் பக்கத்துக்காரர்களாக வாழ்ந்தவர்கள். அவர்களிடையே எவ்வளவு நெருக்கம் இருந்து வந்தது! ஆனால் திடீரென்று ஏதோ ஒரு மாயம் நிகழ்ந்து விட்டது. இப்போதும் அவர்களிடையே சந்திப்பும் பேச்சு வார்த்தையும் உண்டுதான்; ஆனால் முன்பிருந்த நெருக்கமும் பரஸ்பரம் அன்பும் அடியோடு மறைந்து விட்டன. கண்ணுக்குத் தெரியாத வேலி ஒன்று அவர்களிடையே விழுந்து விட்டது.

ஒரே ஊர் இரண்டாகப் பிரிந்துவிட்டதே. இதென்ன மாயம்! ஊரில் உள்ள கிழவர்களால் இந்த மாறுதலை நம்ப முடியவில்லை. “ஆனால் ஒரு பக்கத்திலிருந்து வரும் காற்று இன்னொரு பக்கம் வீசாமல் தடை செய்ய முடியவில்லையே; அதைத் தடுக்க ஒரு கவர்

வங்காள மூலம்: மஜெஜ் வசு

# எவ்வ

தமிழாக்கம்: சு.கிருஷ்ண மீர்த்தி

கட்டட்டுமே, பார்க்கலாம்!” என்றார்கள் அவர்கள்.

கவர் கட்டப்படவில்லைதான். ஆனால் இரு புறமும் மரங்கள் அடர்ந்த சாலைகளில் ஒரு புதிய மரத்தில் ‘பி’ என்ற எழுத்தைச் செதுக்கி வைத்தார்கள்.

அந்த இடத்திலிருந்து பாகிஸ்தான் ஆரம்பமாகவதைக் குறிக்க இந்த அடையாளம். அதற்குச் சற்றுத் தூரத்தில் இரு புறமும் போயில்காரர்களும், கங்க அடிகாரிகளும் கூடாரம் அடித்துக்கொண்டு உட்கார்ந்திருந்தார்கள். ரஸ்தாவில் செல்லும் மனிதர்களுக்கும் வண்டிகளுக்கும் கூடாரங்களுக்குக் கெதிரே நிறுத்தப்பட்டுச் சோதிக்கப்பட்ட பிறகே மேலே செல்ல அனுமதிக்கப்பட்டன.

பாகிஸ்தானில் விழுந்த பகுதியின் பெயர் கேஷ்டோபூர்; இந்தியப் பகுதியின் பெயர் ராதா நகர். ஒன்றாக இணைந்திருந்த கிருஷ்ண ஊரும் ராதையையும் இப்போது அரசியல் பிரித்து விட்டது. அந்தக் கிராமங்களின் மக்கள் கூடார அதிகாரிகளின் ஆர்ப்பாட்டங் களைக் கண்டு திகைத்துப் போனார்கள். கிராமப் பெரிய மனிதர்களுக்கு முன்பெல்லாம் இருந்த செல்வாக்கு இப்போது இல்லை. அவர்களையாரும் சட்டை செய்ய இல்லை. ஊரில் பவவித வதந்திகள் பரவிக் கொண்டிருந்தன.

மிகு ஒரு நாள் அதிகாலையில் வந்து இஸ்மாயிலின் வீட்டுக் கதவைத் தட்டினான்.





"விடிஞ்சு எவ்வளவு நேரம் ஆச்சு? இன்னுமா தூக்கம்? இஸ்மாயில் அண்ணா! எழுந்திரு. எழுந்திரு! நான் தான் மஞ்சு!"

"விடிவெள்ளி இன்னும் வானத்துலே இருக்கு. அதுக்குள்ளே ரொம்ப நேரமாயிடிச்சாமோ! உளர்து...." என்று முணுமுணுத்துக் கொண்டே இஸ்மாயில் வெவியே வந்தான்.

"என்ன இப்படி மொறக்கப் பாக்கறே, அண்ணா? மச்சிவன்னும் அவன் பொண்டாட்டியும் என்னை வெரட்டிட்டாங்க. எனக்கு இந்த ஊரை விட்டா வேறே கதியில்லை."

"வந்தது எப்போ?"

மஞ்சுவுக்குக் கோபம் வந்து விட்டது. "உனக்கு என்ன வந்திருச்சு அண்ணா? கிறுக்குப் பிடிச்சிருச்சா? எங்கிட்டே இவ்வளவு மரியாதை எதுக்கு? 'வந்தது எப்போ'வாம்! கேள்வியைப் பார் கேள்வியை!"

இஸ்மாயில் பதில் சொல்லாமல் அவளைத் தாண்டிப் போய் விட்டான். ஆனால் மஞ்சு அவளை விடவில்லை.

"நீ என்னை 'வா'ன்னு அழைக்கல்லே! வழக்கம் போல் சொல்லமா திட்டல்லே! 'இந்த ஸ்மசானத்துக்கு ஏன் வந்தே'ன்னு கூடக் கேக்கல்லியே அண்ணா?"

இஸ்மாயில் முகத்தைத் திருப்பிக்கொண்டு உலர்ந்த குரலில் பதில் சொன்னான்: "இந்த ஊரை ஏன் ஸ்மசானம்வந்திதே? இங்கே யாரும் யாரையும் பட்டணத்திலே செய்யற மாநிரி மண்டையை உடைச்சுக் கொல்லவியே!"

"காயஸ்தத் தெரு முழுதும் பார்த்திட்டு வந்துதான் ஸ்மசானம்னு சொல்றேனாக்கும்! ஒருத்தரும் ஒருத்தரையும் அடிச்சுக் கொல்லல் வேன்னு அவங்க எல்லாரும் எங்கே போயிட்டாங்க? வீடுங்களுள்லாம் பேய் வாறற பஹ் மண்டபம் மாதிரிக்கு இருக்குது!"

மஞ்சுவின் உதடுகள் உணர்ச்சி மிகுதியால் துடித்தன. அவள் யாரும் கவனியாத வண்ணம் தன் கண்களில் துளித்த நீரை இடது கையால் துடைத்து விட்டுக் கொண்டு செல்கும் குரலில் சொன்னான்: "நான் இப்படியே நிண்ணுக்கிட்டுத்தான் இருக்கணுமா அண்ணா? என்னை உட்கார்க்குடச் சொல்ல மாட்டியா?"

அவளுடைய குரலைக் கேட்டு இஸ்மாயிலின் மனைவி காமரன் வெவியே வந்தாள். அவள் சொன்னாள்: "ஏன் இப்படிப் பேசறே மஞ்சு? இந்த விட்டியே உன்னை வரவேத்து ஆசனம் கொடுத்து உட்காரச் சொல்லணுமா?"

மஞ்சு புகார் செய்தாள். "பின்னே பாரேன், அண்ணி! அண்ணன் எப்படி மாறிட்டான்! நான் ஏதோ வேத்து மனுஷி மாநிரி எங்கிட்டே பேசுறேன்!"

"அவர் கிடக்கிறார் போ. நீ செருப்பைக் கழட்டிட்டு உள்ளே வா!" காமரன் மஞ்சுவைத் தேற்றி உள்ளே அழைத்துச் சென்றான்.

மஞ்சுவுக்கு மிக்க மகிழ்ச்சி. "இந்தச் சுடுகாட்டியே நீ ஒருத்திதான் உகிரோடே இருக்கே, அண்ணி! நல்ல வேளை, நான் பிழைச்சேன்! அண்ணன் இருக்கிற இருப்பைப் பார்த்து, இது அவன்தான் அவனோடே ஆவியான்னு பயந்து போயிட்டேன் நான்!" பல் துலக்க வேப்ப மரத்திலிருந்து குச்சி ஒடித்துக் கொண்டிருந்த இஸ்மாயிலே ஒரு தடவை திரும்பிப் பார்த்துவிட்டு மஞ்சு

தொடர்ந்து பேசினாள். "அண்ணனுக்கு என்ன வந்திருச்சு அண்ணி? அவன் ருமம் போற போக்கைப் பார்த்தா என்னைக் கண்ணத்துலே அறைஞ்சுருவான் போலே இருக்கோ!"

அங்கு நிலவிய இறுக்கமான சூழ்நிலையைத் தன் பேச்சால் மாற்றிவிடுவதுதான் அவளுடைய நோக்கம். ஆனால் ஏற்பட்ட விளைவோ அதற்கு நேர்மாறானதுதான்.

இஸ்மாயில் கைமுஷ்டியை முடிக்கொண்டு சீறினான்: "ஆமாம், உன்னை அறையணும் போலேதான் இருக்கு எனக்கு! ஒரு அடியிலே உன் மண்டையைச் சிதற அடிக்கணும் போலே இருக்கு!"

காமரனுக்கு எரிச்சல் வந்தது. "சீ, என்ன பேசு இரு? கலகம் செய்தவங்களளாம் நமுவி விட்டாங்க. அவங்களை ஒன்னாலே ஒன்னலும் செய்ய முடியல்லே! நம்மைச் சேர்ந்த மனுஷி நம்ம வீட்டுக்கு வந்திருக்கா! அவகிட்டே ஒன் குரத்தைத் தைக்க காட்டுறியே, என்ன ஆம்பினை நீ!"

இஸ்மாயில் சொன்னான்: "இதுதான் இப்போ சட்டம், தெரியுமா? இப்போ எல்லாம் வித்தியாசம் மனுஷிப் பொறுத்த நிலே, மதத்தைப் பொறுத்தது - இந்து, முஸ்லிம். ஒரு மதத்துக்காரன் வேறு மதத்துக்காரனை அடிக்கணும், கொல்லணும், பழி தீர்க்கணும்!"

மஞ்சு சொன்னாள்: "ரொம்ப சரி அண்ணா! என் மண்டையை ஒடைச்சிடு! ஒன்மேலே ஆனை! என் மண்டையை ஒடைச்சிடு! இவ்வளவு நம்பிக்கையோடே நான் ஒன் வீட்டுக்கு வந்தேனே, எனக்கு இதுவும் வேணும், இன்னமும் வேணும்!"

உடல் துடிக்கத் துடிக்க அவள் இஸ்மாயிலிடம் ஓடி வந்தாள். காமரன் அவளைத் தடுத்து நிறுத்தினான். அப்படியும் மஞ்சுவின் ஆவேசம் அடங்கவில்லை. அவள் தூணில் தலையை முட்டிக்கொள்ள ஆரம்பித்தாள்.

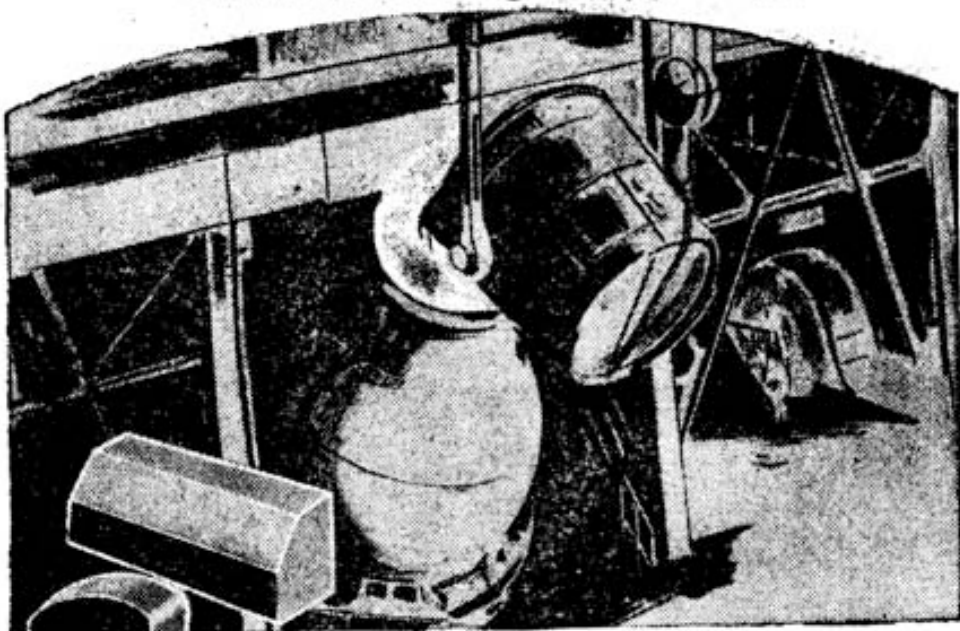
சிறு வயதிலிருந்தே அவள் குணம் அப்படி. அவளுக்குக் கோபம் வந்து விட்டால் தலை கால் தெரியாது. இதனால்தான் அவளால் புக்கத்தில் காலம் தள்ள முடியவில்லையோ, என்னவோ!

காமரன் அவளைத் தேற்றினான். "இதுக்காக வருத்தப்படாதே, மஞ்சு! ரம்ஜான் செத்துப் போனப்புறம் இப்படித்தானிருக்கார் உங்கண்ணன். சில சமயம் என் மேலே எரிஞ்சு விழுமிருந்: நான்தான் போக்கிடம் இல்லாமே தவிச்சிக்கிட்டே இருக்கேன்."

இஸ்மாயிலின் குரம்பம் வசதியோடு வாழ்ந்தது. கொல்லியில் மாடுகள், குதிரைகள் நெல். இஸ்மாயில் தன் வருமானத்தில் வீட்டைப் பழுது பார்த்தான். ரம்ஜான் அவனுக்கு ஒரே பிணை. ரம்ஜானை நன்றாகப் படிக்க வைத்து அவனை முன்னுக்குக் கொண்டு வர வேண்டும் என்று இஸ்மாயிலுக்குக் கொள்ளை ஆசை. காமரனின் அப்பா பட்டணத்தில் வக்கீல். ரம்ஜான் அவரிடம் தங்கியிருந்து கொண்டு பள்ளியில் படித்து வந்தான்.

திமரென்று ஒரு நாள் அந்தச் செய்தி வந்தது: மத வெறியர்கள் ரம்ஜானைத் தடியால் அடித்து அவன் மண்டையைப் பிளந்துவிட்டார்கள்னென்று. இரண்டு மாதங்கள் பட்ட

ஏஸிஸியின் :பயர்க்ரீட் மற்றும்  
:பயர்க்ரீட் ஸூபர் கேஸ்டபிள் ரி:ப்ராக்டர்ஸ்  
உங்கள் நம்பிக்கைக்குப் பாத்திரமானது



உறுதியுடன் நீடித்து நிலைக்கும் பயர்க்ரீட் கேஸ்டபிள்ஸ்  
விரைவிலே புகுந்து உறுதியாகிறது. அவை வெப்ப அதிர்ச்சிகளை  
எதிர்த்து, அதிகமான பளுவையும் தாங்குகின்றன. உலிகள்,  
கார் கூரைகள், நிலைவிட்டங்கள், கிணறுங் வேலைகள், வார்ப்பு  
வழுவங்கள், கொட்டு வாலியின் லைனிங்குகள், சாம்பல் குழிகள்,  
மாசூலிதிக் ரிப்ராக்டரி ஆகிய நிர்மான வேலைகளுக்கு  
உபயோகமாகும் பயர்க்ரீட் கேஸ்டபிள் எந்த வடிவிலும்  
வார்க்கலாம்.

1350°ஸி வரையிலான வெப்ப நிலைகளுக்கு பயர்க்ரீட்;  
1550°ஸி வரையிலான வெப்ப நிலைகளுக்கு பயர்க்ரீட்  
ஸூபர்—மேலும் அதிகமான வெப்ப நிலைகளுக்கு, இன்ஸுலேஷங்  
கேஸ்டபிள்ஸ் உள்பட உங்கள் தேவைக்  
கேற்றவாறு விசேஷமாகத் தயாரிக்கப்படும்  
கேஸ்டபிள்ஸ் கிடைக்கும்.

**ACC**

உப் தர  
தயாரிப்புக்குக்  
உங்கள் உதவ்வாதம்

தி சிமென்ட் மாக்ஷெய் கோ. ஆப் இந்தியா  
லிட். மற்றும் அன்லுரது ஸிஸ்டீம்கள்  
கலிடம் தயாராகக் கிடைக்கிறது

MSB. ACC-200 TAM.

தி அசோசியேடெட் சிமென்ட் கம்பெனீஸ் லிமிடெட், 11 சிமென்ட் மாக்ஷெய் கோ. ஆப் இந்தியா லிட்.





# தொஞ்சுமிளம் தென்றலோ, குலவ வரும் மல்லிகையோ!

கம கமக்கும் மல்லிகை மணம். இளமை  
கொழிக்கும் மேனியெழில். இரண்டையும்  
உங்களுக்கு வழங்கவே ஜேய் அழகு  
சோப். வில்லி கரைந்தாலும் சுகந்தம்  
குறையாத அதன் மென்மை நுரை  
உங்கள் சருமத்திற்கு நேயமானது.  
உங்கள் பைந்தளிர் மேனி என்றும்  
பதினாறுகப் புதுமையுடன் பொலிய  
உபயோகியுங்கள் ஜேய்—ஜிகிஜத்  
தாருறை தரித்த ஒரே அழகு சோப்!

உங்கள் புத்தெழில் பெருக ஜேய் அழகு சோப்  
அனங்கவர் மல்லிகை மணம் கமழ்வது.



உடனடி தயாரிப்பு.

www.jaibeauty.com



வந்து ஆயத்தநிலையில் அவனுக்குச் சிசிச்சை செய்துவிட்டு அவனை ஊருக்குக் கொண்டு வந்தான் இஸ்மாயில். படிப்பும் வேண்டாம், ஒன்றும் வேண்டாம், பையன் உயிரோடிருந்தால் போதுமென்றே விட்டது அவனுக்கு.

ரம்ஜான் சிறு வயதிலிருந்தே ரொம்பச் குடிசை. அந்த ஊர்த் திண்ணைப் பள்ளிக் கூடத்து வாக்தியார் ஹரிஷ் பண்டிதர் வாய் ஓயாமல் ரம்ஜானின் புத்திசாவித்தனைத்தைப் புகழ்வார். அப்படிப்பட்ட பையன் இந்த விபத்துக்குப் பிறகு அதிகம் பேசுவதேயில்லை. கண்களை உருட்டி, மலங்க மலங்க விழிப்பான். தனக்குப் புரியாத இந்தக் கொடுமை நிறைந்த உலகத்தைப் பார்த்துக் குழம்புவான்; திடீரென்று கத்துவான். "ஐயோ, அப்பா, அதோ வராங்கனே! எனக்குப் பயமா, மிருக்கோ!" - கத்திக் கொண்டே எழுந்து ஓட முயற்சி செய்வான். ஒரு தான் இப்படித் தான் ஒடிப்போய் மொட்டை மாடியிலிருந்து கீழே விழுந்து விட்டான். ஏற்கனவே உடைபட்டிருந்த மண்டையில் மறுபடியும் அடிபட்டு ரத்தம் ஆறாகப் பெருகிறது. பையனுக்கு நினைவு தப்பிவிட்டது. சற்று நேரத்துக்கொரு முறை அவனுக்கு நினைவு திரும்பும்போதெல்லாம் அவன் "தண்ணீர்! தண்ணீர்!" என்று கத்துவான். மரண தாகம் ஏற்பட்டுவிட்டது அவனுக்கு. உலகத்தில் உள்ள கடல், ஆறு, குளம் எல்லாவற்றின் தண்ணீரையும் குடித்துத் தீர்த்தாலும் தனியாக மரண தாகம் அவனுக்கு இரண்டு நாட்களில் அவனது உயிர் பிரிந்து போய்விட்டது....

ரம்ஜான் இறந்த நினைவு வரும்போதெல்லாம் இஸ்மாயிலுக்குத் தலை சுற்றும். மூளை குழம்பும்; அப்போது அவன் மிருகமாக ஆகிவிடுவான்....

மருக காமரணிக் கேட்டான்: "என் அப்பாவைப் பற்றி ஏதாவது சேதி தெரியுமா?" "தெரியாதம்மா!" சொல்லும்போது காமரணுக்குத் தொண்டையை அடைத்தது.

"அவரை அடிச்சக் கொன்னுட்டான் கனா?"

"இல்லை, இல்லை! இந்தப் பக்கத்திலே கத்திக் குத்து, கொலை இதெல்லாம் ஒன்னும் நடக்கல்லே; ஆனா இதெல்லாம் இல்லாமேயே அவங்க அணு அணுவாகச் செத்துக் கிட்டு இருந்தாங்க. அப்புறம் திடீர்னு எங்கேயோ போயிட்டாங்க. எங்கே போனாங்களோ தெரியாது."

தலைமுறை தலைமுறையாக அந்தச் சுற்றுப்புறத்தில் வசித்து வந்த மருகனின் அப்பா, அவரைப் போன்ற இன்னும் பலர் இவர்கள்

குடைய நினைவு காமரணின் மனத்தைக் கலக்கியது. மருகனின் அப்பாவாவது 'தனிக் கூட்டை; அவர் எப்படியோ போகட்டும். ஆனால் பெண்டாட்டி பிள்ளை குட்டிகளுடன் ஒடினார்களே, மற்றவர்கள், அவர்கள் நிலை என்ன? பாவம், அவர்கள் எங்கே அகதிகளாய் அலைகிறார்களோ!

"கத்தப் பயந்தாங்கொள்கிள்! சொந்த ஊரை விட்டு, சொந்த வீடுகளை விட்டு ஒடிட்டாங்கனே! இங்கேயே தங்கியிருக்கத் திராணி யில்லே!" மருக சொன்னான்.

"அவங்களைக் குத்தல் சொல்லாதே, மருக! சொத்த மண்ணை விட்டுவிட்டுப் போக யாருக்கும் இலேசா மனசு வந்திருக்குமா? எவ்வளவு கஷ்டம் வந்திருந்தால் எல்லாத்தையும் துறந்திட்டு நாடோடியா ஒடிவிடுப் பாய்கன்னு யோசிக்கப் பாரு! கனவாணிப் பச்சக் மாநில ராவோட ராவா ஒடினாங்களே, அதை நினைக்க நினைக்க எவ்வயறு எரியுது, மருக!"

"ஆனால் நான் இங்கேதான் இருக்கப் போறேன், அண்ணி! நான் ஒடிப் போகமாட்டேன். எனக்குப் போக்கிடம் எங்கே, சொல்லு? அண்ணன் கிட்டே சொல்லி என் விட்டியிலே ஓர் அறையை ரிப்பர் பண்ணிக் கிறேன். அதுக்குக்கூட என்ன அவசியம்? நான் ஒண்டிக்கட்டை; எனக்கு உன் விட்டியிலே இடமில்லையா? வேண்டப்பட்ட மனுஷங்களோடேயே இருந்துட்டு ஒரு நாள் சாகிறேனே! பிச்சைப் பாத்நிரத்தை எடுத்துக் கிட்டு, ஊர் ஊரா அலைக்கிட்டு அவமானப்படுறதைவிடச் சொந்த ஊரிலே சாகி ருது மேல் இல்லையா?"

"சரி, சரி, வம்பளந்தது போதும். குனிச் சிட்டுச் சமையலுக்கு ஆக வேண்டியதைப் பார்!" இஸ்மாயில் மருகவை அதட்டினான்.

மருக சோம்பல் முறித்துக் கொண்டு பதில் சொன்னான்: "ஆமா, என் ஒருத்திக்காகச் சமையல் செஞ்சிக்கணுமாக்கும்! எனக்குத் தேத்து நீ சமையல் செய்யமாட்டியா, அண்ணி? என்னைப் பட்டினி போட்டுவிட்டு நீ மட்டும் சாப்பிடுவியா?"

காமரன் தயங்கினான்: "முன்பெல்லாம் உனக்குச் சமைக்கப் போட்டிருக்கேன். நீய்த் தான் சாப்பிட்டிருக்கே! ஆனால் இப்போ உன் புருசன் செத்துப் போயிட்டான், எங்க சமையலைச் சாப்பிடலாம், நீ? ஊரிலே உள்ளவங்க என்ன சொல்லுவாங்க?"

மருக பதில் சொல்லுமுன் இஸ்மாயில் குறுக்கிட்டான். "மகாராணி சமையல் செஞ்சு சாப்பிடமாட்டானா? சரிதான்! சமையல் செஞ்சு சாப்பிட்டால் சாப்பிட்ட சாப்பிட்ட

ஞாய அமாதியில்  
ஏயர்க்கப்பட்டு  
வட்சக்களக்கான பிரதிகள்  
விந் பனியாதி யுள்ள

அலை ஓசை

கல்கி

ஜனவரி 16

பொங்கல் மலரில் ஆரம்பம்



டும், இல்லைன்னு பட்டினி கிடக்கட்டும், ஆமாம் !"

இஸ்மாயில் கோபமாகப் பேசினால் அவனுக்குத் தணிந்து போகும் வழக்கம் மருகவுக்குக் கிடையாது. "சரி, அப்படியே பட்டினி கிடக்கிறேன்! ஒரு சொட்டுத் தண்ணிகட்க் குடிக்காமல் இருக்கிறேன், அவ்வளவுதான்!"

இஸ்மாயில் முணுமுணுத்தான். "மகாராணி அம்மாவுக்குச் சமையல் பண்ணி வாயிலே ஊட்டணுமாம்! அப்பங்காரன் எங்க தலை மேலே ஏறி உட்கார்ந்துக்கிட்டு அதிகாரம் பண்ணினான்! பொண்ணுக்கும் அந்தக் குணம்தானே வரும்!.... ஆனால் இது பாக்கிதானாக்கும், ஞாபகம் இருக்கட்டும்! இங்கே உங்க அதிகாரமெல்லாம் செல்வாது!"

"ஓ, இதென்ன உளறல்!" காமரன் தன் கணவனைக் கண்டித்தான். "சின்ன வயசிலேயிருந்து மருக நம்ம வீட்டிலே சாப்பிட்டு வந்திருக்கா! நீயே எவ்வளவு தடவை அவனுக்குச் சோறு ஊட்டியிருக்கே! அதனால் தான் அவன் அப்படிச் சொன்னான்!"

"அதெல்லாம் இனிமேல் நடக்காது! நன்றி செட்டி கும்பல் இது! கடைசியிலே நாம் இவனுக்கு விஷம் கொடுத்ததா புகார் பண்ணினாலும் பண்ணுவா! அப்பறம் என் கையிலே விஷங்கு மாட்டுவாங்க !"

சீல்வறைகள் இருந்த பகுதியை நோக்கி நடந்தான் இஸ்மாயில்.

நள்ளிரவு. எங்கும் அமைதி. இஸ்மாயிலுக்கு மட்டும் அமைதி இல்லை. இன்னும் ரம்ஜானின் குரல் அவனை அலைக்கிறதே. தாழ்வாரத்தில் படுத்திருந்த அவன் உறக்கம் வராமல் இங்குமங்கு புரண்டான். மெல்ல எழுந்து உன் பக்கம் எட்டிப் பார்த்தான். காமரனும் மருகவும் ஆழ்ந்த உறக்கத்தில் இருந்தார்கள்.

இப்போது இஸ்மாயில் மட்டும் தனியாகத் தான் இருக்கிறான். இல்லை, இல்லை, அவன் தனியாக இல்லை. அவனுக்குத் துணை மோகராக்கள்; அவன் கையைக் கட்டி, வாயைக் கட்டிச் சேமித்து வைத்துள்ள மோகராக்கள்.

அவன் எவ்வளவு ஒரு நாள் நள்ளிரவில் யூரூக்கும் தெனியாமல் இருட்டில் தாழ்வாரத்தில் குதியைத் தோண்டிப் பாணையை வெளியில் எடுத்து மோகராக்களைக் கையால் தடவித் தட்டிப் பார்த்துவிட்டு மறுபடியும் பாணையைக் குழியில் வைத்துவிடுவான்; இந்த மோகராக்கள்தான் இப்போது அவனுடைய குழந்தைகள். இவற்றைச் சம்பாதிக்க அவன் கொஞ்சமாகவா கஷ்டப்பட்டிருக்கிறான் !

இஸ்மாயில் தான் படுத்திருந்த ஜமக்கா எத்தை தடுத்துவிட்டு ஒரு சிறு கட்டப்பாரையால் தரைக்குத் தோண்டினான். பாணைகளுக்குத் தட்டுமல்லவது. கையை அதற்குள் விட்டுப் பார்த்தான். ஊஹாம், இன்னும் பாணை நிரம்பவில்லை. அது நிரம்ப இன்னும் எவ்வளவு மோகராக்கள் தேவைப்படுமோ ?

அவனுக்கு ஓர் அரித்தமற்ற சந்தேகம் தோன்றியது. மோகராக்கள் முன்பு இருந்ததைவிடக் குறைவாகிவிட்டனவா ? மீண்டும் மோகராக்களைக் கொஞ்சம் கொஞ்சமாக உறிஞ்சி விடுகிறதோ ? விளக்கேற்றிப் பார்க்க முடியாமல் தவித்தான் அவன். விளக்கேற்றினால் ஆபத்து. யாராவது வேலி இருக்கு வழியாக அந்த மோகராக்களைப் பார்த்துவிட்டால்....! இஸ்மாயிலே அந்த மோகராக்கள் எல்லாவற்றையும் சேர்த்தாற்போல் தன் கண்களால் பார்த்ததில்லை; கைகளால் அவற்றைத் தடவிப் பார்ப்பதோடு சரி....

ஒரு பெரிய குளம் வெட்டுவது அவன் திட்டம். ஊர்ப் பஞ்சாயத்து யூனியனின் தலைவனான ரஃபியானிடம் அவன் முன்னமே சொல்லி வைத்திருக்கிறான். ரஃபி வாலிபந்தான்; இருந்தாலும் நாணயஸ்தன். அதனால்தான் அவனுக்கு அந்தப் பதவி கிடைத்தது. இஸ்மாயில் ஊர்ப் பெரிய மனிதர்களைச் சாட்சிக்கு வைத்துக் கொண்டு அந்த மோகராக்களை ரஃபியிடம் கொடுப்பான். பிறகு அவனுடைய வீட்டுக்கு முன்னால் குண்டும் குழியும், பொந்தும் புதருமாய் இருக்கும் இடம் ஒரு விசாலமான குளமாக உருவெடுக்கும். காக்கைகள் சிறகுபோல் தெளிந்த நீர் அதில் சலசலக்கும். தோண்டிப் பட்ட மண் குளத்தின் நான்கு பக்கங்களிலும் மலைபோல் இருந்து கொண்டு தண்ணீரைக் கட்டிக் காக்கும். குளத்தைப் பார்ப்பவர்களுக்குக் கண் குளிர்ந்து போகும். உள்ளூர்க் காரர்களும் வெளியூர்க்காரர்களும் அந்தப் பெரிய குளத்தைப் பார்த்து ஆச்சரியப்படுவார்கள். பணம் மிச்சப்படாமல் இரண்டு படித்துறைகள் கட்டிவிடலாம். படித்துறைகளில் ஆலும் அரகம் வைத்துவிட்டால் எவ்வளவு கஷாயாக இருக்கும்! அந்தப் பக்கமாகச் செல்லும் பிரயாணிகள் மரத்து நிழலில் உட்கார்ந்துகொண்டு வழிச் சாப்பாட்டைச் சாப்பிடுவார்கள். குளத்துத் தண்ணீரை இரு கைகளாலும் கொண்டு கொண்டு குடிப்பார்கள். மனிதர்கள் மட்டுமல்ல, தாசுத் தால் தவிக்கும், ஆடு, மாடு, கன்றுக்கூட அங்கே தண்ணீர் குடித்து மகிழும். சின்னஞ்சிறு பையன்கள் அதில் குதித்து நீந்தி விளையாடுவார்கள். இராமத்துப் பெண்கள் அந்தத் தண்ணீரைக் குடங்களில் எடுத்துப் போவார்கள். வாலிபர்கள் மழைக் காலத்தில் பனங்கட்டைகளை மிதக்கவிட்டு அவற்றின் மேல் உட்கார்ந்துகொண்டு மீன் பிடிப்பார்கள்.....

இந்தக் கனவு இஸ்மாயிலைப் பைத்தியமாக ஆக்கியிருந்தது. அந்தக் குளம் வெட்டி முடித்து அதை அவன் கண்ணால் பார்ப்பானா! அதைப் பார்த்த வேண்டும் என்பதுதான் அவனது வாழ்க்கையின் வட்சியமாகிவிட்டது. அதுவரையில் தன்னை உயிரோடு வைத்திருக்கும்படி அவன் வலுவை இறைஞ்சுவான் இஸ்மாயில். அவனுக்கு உயிருக்குரியாரம்ஜான், 'தாகம், தாகம்' என்று துடித்துச் செத்துப் போனான். இப்போது மூங்கில் புதருக்கடியில் ஒரு கல்லறையில் தூய்மிக் கொண்டுபுக்கும் ரம்ஜானின் பெயரால் ஒரு குளம் வெட்டினதுதான் அந்தச் சிறுவனின் மரண தாகம் தனியும்....

ஆனால் பாணை இன்னும் நிறையவில்லையே ! பாணை நிறைந்த பிறகுதானே குளம் வெட்ட ஏற்பாடுகளைத் தொடங்க முடியும்!



AM-5982A

**உடல்  
வலியா?**

# அமிர்தாஞ்சனம் வினாவில் குணமளிக்கிறது!

அமிர்தாஞ்சனம் தசாவலி, ஜலதோஷம், தலைவலி, சுளுக்கு இவற்றிலிருந்து வினாவில் குணமளிக்கிறது. உபாதை ஏற்பட்டுள்ள இடத்தில் சிறிதளவு அமிர்தாஞ்சனம் தடவி துரித நிவாரணம் பெறுங்கள். 75 வருடங்களாக குடும்பங்களில் பயன்பட்டுவரும் நம்பகமான நிவாரணி அமிர்தாஞ்சனம். எப்போதும் ஒரு பாட்டில் கைவசம் இருக்கட்டும். சிக்கனமான ஜாடிகளிலும் கைக்கு அடக்கமான டப்பாக்களிலும் கிடைக்கின்றன.

10 மருந்து பொருள்கள் ஒருங்கே சேர்ந்த அமிர்தாஞ்சனம் வலிகளுக்கும் ஜலதோஷத்திற்கும் ஏற்ற நிவாரணி.

அமிர்தாஞ்சனம் மிமிடெட்



பண்டிட்

டி.கோயாலாசார்லுவின

## அருணா

மாதார்களை ஆரோக்கிய  
செளபாக்கியதிற்கு

1898 ஆண்டிலிருந்து  
பிரசுத்தி பெற்றது..

**ஆயுர்வேததாஸ்ரமம்**

பேரவையல் மிமிடெட்

100 டிரை-எல். ரோட் - சென்னை - 17

## இலவசம்!

ரூ. 5/- மாதிரிச்சீட்டு

இரண்டு ரூ. 5/- சேருகிறவர்களுக்கு  
**எவ்ர்தில்வா**  
செம்பு அல்லது பூராத்மன்  
உடனே கொடுக்கப்படும்  
ஒரு ரூ. 5/- சேருகிறவர்களுக்கு  
ஒரு எவ்ர்தில்வா தம்னர் இலவசம்!

## ரக்னா ஸ்டோர்ஸ்

B.O. ரொங்குதல் தெரு. H.O. பாண்டிபேட்டை.  
தி.நகர் ★ சென்னை-17.

PHONE: B.O. 447508 H.O. 447562

Printed in India



# பஜாஜ் எளிக்கும் மகத்தானதோர் சலுகை

ஒவ்வொரு டீலக்ஸ் ப்ரஷர் குக்கருடன்  
பயனுள்ள ஒரு இட்டிலி தட்டு இலவசம்!



இப்போது நீங்கள் ஸ்பெஷல் பஜாஜ் டீலக்ஸ் ப்ரஷர் குக்கர் வாங்கும்போது இருமடங்கு மகிழ்ச்சி உங்களுக்கு கிடைக்கும். நீங்கள் கொடுக்கும் பணத்திற்கும் பன்மடங்கு பலன் தரும் மிக அழகான, எடுப்பான கவர்ச்சிமிக்க ப்ரஷர் குக்கரோடு, உங்களுக்கு ஒரு பயன்தரும் இட்டிலி தட்டும் இனமாகக் கிடைக்கிறது!

முந்துங்கள்! 1971 நவம்பர் 15ம் தேதி முதல் 1972 ஜனவரி 15ம் தேதி வரையுள்ள இரண்டே மாதங்களுக்கு மட்டுமே இந்தச் சிறப்பான சலுகை!

\*இச் சலுகை தென்னிந்தியாவுக்கு மட்டுமே.



**பஜாஜ்** எலக்ட்ரிகல்ஸ் லிமிடெட் 45 47 வீதா நகர் ரோடு, பம்பாய்-1 இந்தியாவிலும் கிளைகள்

**மா**ரில் இஸ்மாயிலைப் பற்றிய ஏசுப் பேச்சு பரவியது. இந்த வெட்கங்கெட்ட இஸ்மாயில் ஓர் இந்துப் பெண்ணுக்கு - அதுவும் அயோகியன் ஜதாராயின் பெண்ணுக்கு - அடைக்கலம் கொடுத்திருக்கிறானே....! என்ன அதியாயம்! அந்த அப்பனுக்குப் பிறந்த பெண் எந்த நோக்கத்தோடு இவனுடைய வீட்டுக்குள் நுழைந்திருக்கிறாளோ, அல்லாவுக்குத்தான் வெளிச்சம்!

ஆனால் சிலர் இஸ்மாயிலைப் பாராட்டவும் செய்தார்கள். பில ஆந்தான் இஸ்மாயிலை! அந்தப் பெண்ணை எப்படியோ மயக்கித் தன் வீட்டில் தங்கச் செய்துவிட்டானே! கொஞ்ச நாட்கள் கழித்து 'கலமா' ஒதி அவளை மதம் மாற்றி ரஃபீமியானுக்கு நிக்காஹ் செய்து வைத்துவிடப் போகிறான். அதுதான் இப்போது ரஃபீ இஸ்மாயிலைச் சுற்றித் திரிந்து கொண்டிருக்கிறான். அதனால்தான் ரஃபீக்கு இப்போது இஸ்மாயில் சொல்வதெல்லாம் வேற வாகு!

ஒரு நாள் நிஜமாகவே ரஃபீயின் உறவினர்கள் இந்த விஷயமாக இஸ்மாயிலிடம் பேச வந்துவிட்டார்கள்.

"இந்த ஜதாராய் பாசிஸ்தானின் பரம விரோதியாய் யிருந்தான்."

"அதற்குப் பெண் என்ன செய்வாள்?"

இஸ்மாயில் சொன்னான்.

"தந்தையின் குற்றத்துக்குப் பெண்ணைப் பழிவாங்க வேண்டும்! அவளை இங்கிருந்து தப்பிப் போகவிடக் கூடாது! நீ 'உம்' என்று சொன்னால் போதும். ரஃபீ அவளை நிக்காஹ் பண்ணிக்கொள்ளத் தயாராக இருக்கிறான்." இஸ்மாயில் பதில் சொல்லவில்லை.

"என்ன யோசிக்கிறாய்? ரம்ஜானைப் பிறந்தானே? பாவம், பச்சைப் பிள்ளையை எவ்வித அடித்துக் கொள்வது போல் தடியால் அடித்துக் கொள்ளுர்களே, பாவிகள்!"

பிள்ளையின் மரணத்தை நினைவூட்டி அவன் மனத்தில் துவேஷத்தைக் கிளப்ப முயன்றார்கள் வந்தவர்கள்.

ஆனால் இஸ்மாயிலின் மனத்தில் நினைவுக்கு வந்தது மற்றொரு நிகழ்ச்சி. ரம்ஜான் பிறப்பதற்குப் பல வருடங்களுக்கு முன் நடந்தது அது. ....

சோகம் கப்பிய ஒரு மாலை நேரம். அப்போதுதான் தாயைப் பறி கொடுத்த ஒரு சிறுமி விம்மி விம்மி அழுது கொண்டே காமரவீடம் வருகிறாள். காமரனும் அவளைத் தேற்ற முடியவில்லை. சிறுமியின் முகம் அழுது அழுது சிவந்து, வீங்கிப் போகிறது. கடைசியில் இஸ்மாயில் அந்தக் குழந்தையைத் தோளில் தூக்கிக் கொண்டு போய் ரயில் ஸ்டேஷனுக்குடில் உள்ள மைதானத்தில் கழலும்

குடைராட்டினத்தைக் காட்டித் தேற்றுகிறான். அக்காட்சியில் தன் வருத்தத்தை மறந்து 'கனூக்'கென்று சிரிக்கிறாள் சிறுமி மஞ்சு.....

"உனக்குக் கொஞ்சமும் கவலை...வேண்டாம், இஸ்மாயில்! நல்லது பிழைமயாகப் பார்த்து ஒரு நாள் நிச்சயம் செய்துவிடு. ரஃபீ அந்தப் பெண்ணைக் கண்ணுக்குள் வைத்துக் காப்பாற்றுவான்."

இஸ்மாயில் ஏதாவது சால்ஜாப்பு சொல்லி அவர்களைத் தட்டிக் கூறிக்கப் பார்த்தான். "ஊருக்குப் பக்கத்தில் போனில் ஸ்டேஷன். வயது வந்த பெண்ணைப் பிழைத்ததாக நிக்காஹ் செய்து கொடுக்க முடியுமா? அதுவும் ரொம்பத் துணிச்சல்காரப் பெண் அவள்; பலாத்காரத்துக்குப் பணிந்து போகக்கூடியவள் அல்ல. அவள் மீறி ஓடினால் நான் என்ன செய்ய முடியும்?"

"அந்தக் கவலை உனக்கு வேண்டாம். ரஃபீமியான் ஊருக்குப் பெரியவன். அவன் எல்லா விஷயங்களையும் கவனித்துக் கொள்வான்."

சமையல் அறையில் காரியமாக இருந்த காமரனின் காதுகளில் அவர்களுடைய பேச்சு ஓரளவு விழுந்தது. அவர்களுடைய காமுசப் பேச்சும், அவர்கள் இங்குமங்குமித் திரட்டுத் தனமாகப் பார்க்கும் பார்வையும் அவனுக்குக் கட்டோடு பிடிக்கவில்லை. கொஞ்ச நாட்களாகச் சில வதந்திகள் பரபரப்பாய் அவன் காதுகளிலும் விழுந்தன. காமரன் செய்வதறியாமல் துடித்துக் கொண்டிருந்தான்.... இந்த அதிர்ஷ்டங்கெட்ட பெண் எங்கே போய்விட்டாள்...

இதோ நடு அங்கணத்தில் நிச்சிந்தையாகப் படுத்து உறங்கு கிறாள்....! ராத்திரி வேளைகளில் சாப்பிடுவதில்லை அவள். கேட்டால் 'பிக்கியில்லை' என்கிறாள். ஆனால் உண்மையில் அவளுக்குப் பரிசுக்காமல் இல்லை. சமைக்கச் சோம்பல், அவ்வளவுதான்! கத்த சோம்பேறி. சரியான தூங்குமுறாள்!

இருந்தாலும் மனம் கேட்கவில்லை காமரனுக்கு. மஞ்சு நிறுவிக்வே தூங்குகிறாள், அவ்வது தூங்குவதுபோல் பாவனை செய்து கொண்டு திண்ணையில் நடக்கூடும் மற்றிரா லோசனையை ஒட்டி கேட்கிறாள்?

காமரன் உள்ளே எட்டிப் பார்த்தான். விளக்கு எரிந்து கொண்டிருந்தது. அதன் ஒளியில் நிச்சிந்தையாகப் படுத்துறங்கும் மஞ்சுவின் கள்ளக்கபடமற்ற முகம் தெரிந்தது. எவ்வித பயமோ, அவநம்பிக்கையோ இல்லாமல் ஒரு முகமதியனின் வீட்டில் தூங்கிக் கொண்டிருக்கிறாள் அந்த இந்துப் பெண். ஓர் இளவரசி தன் அரண்மனையில் ஓயலாகத் தூங்குவது போல் காமரனுக்கு எரிச்சல்

தாம் எழுதிய நாவல்களுள்  
மிகச் சிறந்தது என  
சிமர் தல்கி அவர்களாலேயே  
கருதப்பட்ட

**அலை ஓசை**, **கல்கி**  
ஜனவரி - 1962  
போங்கக் மலரில் சூரம்பம்



வந்தது. என்ன அசட்டுத் தைரியம் இந்த முரட்டுப் பெண்ணுக்கு !

அந்த இரவை எப்படியோ கழித்தான் காமரன். காலைவில் கண் விழித்ததும் மஞ்ச விடம் சொன்னான்: "இதோ, பார் ! இங்கே யிருந்து உடனே போய்விடு. நீ யாரோ, நான் யாரோ ! நான் ஏன் உன்னைக் கட்டிக்கிட்டு மாரடிக்கணும் ? நீ நடையைக்கட்டு, ஆமாம், சொல்லி விட்டேன்!"

மஞ்ச காமரனின் பேச்சைப் பொருட் படுத்தவில்லை ; ஏதோ ஹால்யத்தைக் கேட்டவன் போல் கடகடவென்று சிரித்தான்.

"என்னடி பதிலைக் காணும் ?"

மஞ்ச ஒரே வாக்கியத்தில் பதில் சொன்னான்: "நான் என் ஜனங்களை விட்டுட்டுப் போகத் தயாரில்லை."

"உன் ஜனங்களா ? நல்ல வேடிக்கை தான் இது ! எப்படியெல்லாம் பேசக் கத்துக் கிட்டிருக்கே நீ ? நீ வேறே மதம், நாங்க வேறே மதம் ! உனக்கு இடம் கொடுத்ததுக் காக இப்பவே ஊர்க்காரங்க எங்களைப் பழிக்கிறது." "

"நீங்க மத்தவங்க மாநிரி இல்லையே ; அதனால்தான் உங்ககிட்டே வந்தேன் !" என்று சொன்ன மஞ்ச காமரனைக் கேட்டான்: "இன்னிக்கு உனக்கு என்ன வந்துடுத்து, அண்ணி ? என்னுட்கொள்ளுமா வெடிக் கிறியே !"

"கொஞ்சங்கடப் பயமே இல்லையே, இந்தப் பெண்ணுக்கு ! ஏன்மயம்மா, காயல்தர் தெருவோ ஓடிப் போயிருச்சு ; நீ மட்டும் என்ன தைரியத்திலே இங்கே வந்திருக்கே ?"

"என் அம்மா செத்துப் போன போது காயல்தர் தெருவிலே ஜனங்கள் இல்லையா ? அப்போ நான் எந்த நம்பிக்கையிலே உங்க கிட்டே வந்தேன், சொல்லு ! அந்தத் தைரியத்திலேதான் இப்பவும் வந்திருக்கேன்."

அவளுடைய பேச்சுக்கு ஈடுகொடுக்க முடியாமல் காமரன் அங்கிருந்து நகர்ந்தான்.

மறு நாள் மாலை. மஞ்ச மாவு பிசைந்து ரொட்டி தட்டிக் கொடுக்க, காமரன் அவற்றைப் பொரித்துக் கொண்டிருந்தான். மஞ்ச தன் புகக்கத்துக் கதையைச் சொல்லிக் கொண்டிருந்தான். அவள் மைத்துனனும் ஓரகத்தியும் அவளைப் பதாதபாடுபடுத்திய வரலாறுகாரணம் சொத்துத்தான். அவளுக்குரிய பங்கைக் கொடுக்க அவர்களுக்கு விருப்பமில்லை.

காமரன் சொன்னான்: "அவங்க உன்னை விரட்டினதுக்குச் சொத்து மட்டும் காரணமில்லை. உன் அகம்பாவமுந்தான். சின்ன வயதிலேயிருந்து உன் துக்குத்தனமும், பிடியாதமும் பழகிப் போன எனக்கே உன்னை அடிச்ச விரட்டணுமின்னு தோணுதே, மத்தவங்களுக்கு எப்படி இருக்கும்!"

மஞ்ச சிரித்துக் கொண்டே சொன்னான்: "அதனால்தான் உங்கிட்டே ஓடி வந்துட்டேன்."

வாசலில் காலடிச் சத்தம் கேட்டது.

மறுபடியும் மற்றிராலோசனையா ? காமரன் பயத்துடன் வெவிலி எட்டிப் பார்த்தான். அவன் நினைத்தது சரிதான் ! ஊர்ப் பெரிய

வர்கள் வந்துவிட்டார்கள், இஸ்மாயிலுக்குத் துரப்போதனை செய்ய !

காமரன் மஞ்சவிடம் சொன்னான்: "உனக்கு இங்கேயும் இடமில்லை ! நீ நாளைக்கே இங்கேயிருந்து போயிடு!"

மஞ்ச திணைத்துப் போய் அவனைப் பார்த்தான்.

"ஆமாம், நெசமாத்தான் சொல்றேன் ! நாளைப் பகல் ரயில்வே புறப்பட்டுப் போயிடு ! நீயாக் கொளம்பலென்று உன்னைத் தொடப்பத்தால் அடிச்ச விரட்டிப்பிடுவேன் !"

மஞ்சவுக்குச் சிரிப்பு வந்து விட்டது. "அப்படியே செய், அண்ணி ! உங்கிட்டே இதுவரை வாய்க்கு ருசியாத் தின்பண்டங்கள்தான் வாங்கிச் சாப்பிட்டிருக்கேன் : ஒரு தடவை கூடத் தொடப்பத்தாலே அடி வாங்கின தில்லை. அதுவுந்தான் எப்படியிருக்குன்னு பார்த்திருக்கேன்....! அது போகட்டும், நாளைக் கரையத்தை நாளைக்குப் பார்த்துக்கலாம். இப்போ அடுப்பைக் கவனி, அண்ணி!"

காமரன் கோபத்துடன் வாணலியைக் கீழே இறக்கி வைத்தான். "அடுப்பு நாசமாய்ப் போகட்டும் ! நான் கேக்கறேன், உனக்கு மாணம், ரோசம் ஒன்னுங்க் கிடையாதா ? எல்லாத்தையும் உதுதுட்டியா ?"

அப்போது இஸ்மாயில் தன் ஹாக்காவுக்கு நெருப்பு எடுத்துக் கொள்ள அங்கே வந்தான். மஞ்ச அவனிடம் புகார் செய்தான்: "பார், அண்ணு ! அண்ணி என்னை விரட்டட்டா !"

காமரனின் கோபம் குறையவில்லை. "ஆமாம், நிச்சயம் விரட்டத்தான் போகிறேன் ! நான் வேறே மதம், நீ வேறே மதம் ! தேசம்கூட இரண்டாப் போயிருச்சு ! நீ ஏன் இன்னும் இங்கே இருக்கணும் ?"

இப்போது மஞ்சவுக்கும் கோபம் வந்து விட்டது.

"நான் எங்கே போவேன், சொல்லு ! உலகத்திலே எனக்கு யார் இருக்கிறாங்க?... சரி, அண்ணு ! நீ என்னைக் கூட்டிப் போய் எனக்கு ஏதாவது ஏற்பாடு செலுக்கு வா ! எனக்கு அந்தத் தேசத்துலே யாரைத் தெரியும் ? என்னைக் கொடுத்த இடத்திலேகூட வச்சக்காம தொரத்திட்டாங்கனே !"

அவளது கண்களிலிருந்து நீர் ஆகுபப் பெருகியது.

இஸ்மாயில் மனைவியிடம் சொன்னான்: "மஞ்ச போற போது போகட்டும், இப்போ என்ன அவசரம் ? போய் நடுத்த தெருவிலே நிப்பாளா என்ன ? நல்லா யோசிச்ச ஏதாவது ஏற்பாடு செய்யலாம்."

காமரன் அவன் மேல் எரிந்து விழுந்தான். "ஆமா ! நீ அப்படித்தான் சொல்லுவே ! எனக்கு எல்லாத்த தெரியும் ! அவன் நாளைக்கே இங்கேயிருந்து போயிடணும் ! ஆமாம் !"

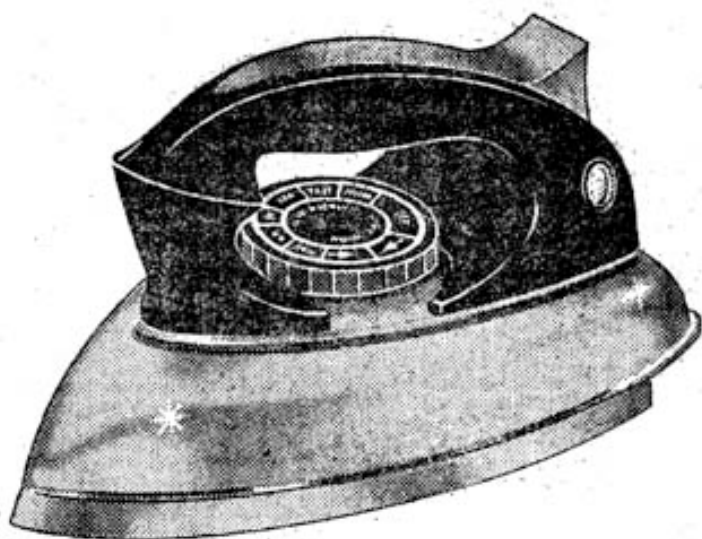
அமுவது இஸ்மாயிலுக்கு வழக்கமாகி விட்டது. நன்விரலில் அவனுக்கு விழிப்பு வந்துவிடும். அவன் சிறு குழந்தையைப் போல் மிமி மிமி அழுவான். வயதான ஆண் பிள்ளை சிறு பிள்ளையைப் போல் அமுவதற்கு நன்விரலுதானே சரியான தேரம் ! அவனுடைய அழகைக்குச் சாட்சிகள் வீடும்,

# ***Racold***

## **AUTOMATIC ELECTRIC IRON**

*For effortless  
& safe ironing*

- Built-in thermostat designed like German thermostats for automatic heat adjustments.
- Special Heating Element affords maximum thermal contact with sole plate.
- Scientifically designed bakelite, two tone handle with pilot lamp.
- One year's guarantee against any manufacturing defects.



## **REFRIGERATION & APPLIANCES CO. PVT. LTD.**

Bombay-Poona Road, Pimpri, Poona-18

9-B, Netaji Subhash Marg, Delhi-6

ga/RA/517

DISTRIBUTORS FOR TAMIL NADU, KERALA & MYSORE

**THE ALUMINIUM & GLASSWARE EMPORIUM**

HEAD OFFICE: 289, Netaji Road, Madras-1 Phone: 21776 - 21066

BRANCH: No. 3, 1st Cross, Kempegowda Extension, Bangalore-9 Phone: 26905



# டேபிள் டென்னிஸ் வீரர் ஜகந்நாத் பிலிப்ஸ் சைக்கிள் உதவியினால் உடல் வளத்தை தெம்புடன் வைத்திருக்கிறார்



டேபிள் டென்னிஸ் பந்தயங்களில் ஜகந்நாத் மிகத் துடிப்புடன் விளையாடுகிறார். இந்தியாவின் தலை சிறந்த விளையாட்டு வீரர் ஜகந்நாத்துக்கு எப்பொழுதும் துடிப்புடன் இருப்பதன் அவசியம் தெரியும். தினசரி தன் பிலிப்ஸ் சைக்கிளில் சவாரி செய்வதன் மூலம் அவர் எப்போதும் தெம்புடன் செயல்படுகிறார். அதில் சந்தேகம் இல்லை. உலகப் புகழ்வாய்ந்த பிலிப்ஸ் ஊக்கமிருவாலிபர்களுக்கு உகர்த்து, கவர்ச்சியானது. அனுபவமாய் சவாரி செய்ய வல்லது. காடு முரடான சவாரிக்கும் எடுகொடுக்க வல்லது.

கடுமையாக உழைத்து உங்களை எங்கு வேண்டுமானாலும் எடுத்துச் செல்லும்.

ஊக்கமிருவாலிபர்கள் உகர்த்து வாங்குவது பிலிப்ஸ் சைக்கிள்.



TIC/PH/6641

## பிலிப்ஸ்

இந்தியாவில் தயாரிப்போர்:  
டி.ஐ. சைக்கிள்ஸ் ஆஃப் இந்தியா  
அம்பத்தூர், சென்னை-53.  
உரிமையாளர்கள்: டி.ஆர். இன்வேஸ்ட்  
மென்ட்ஸ் ஆஃப் இந்தியா லிமிடெட்  
பதிவுபெற்று உபயோகிப்போர்.

முற்றமும், அந்த அல்லாவுத்தான்! ரம்ஜான் இஃப்பாறும் அகசல்வறையும் ஒரு வேளை அந்த அமுலையைக் கேட்டுக் கொண்டிருக்க வேண்டும், என்னவோ!

மது நான் பகலில் இஸ்மாயில் வீட்டில் இல்லை. அவனுக்கு ரகீபியின் வீட்டில் விருந்து. எப்போது அவன் வீடு திரும்புவானோ?

காமரன் ஒரு விஷயம் சொன்னால் சொன்னதுதான். அவன் கணவனுக்குத் தெரியாமல் பாக்கு விற்பப் பத்து ரூபாய் பணம் வைத்திருந்தான். அதை அவன் மஞ்சவிடம் கொடுத்து ரயிலடிக்கு அனுப்பி விட்டான்.

ரயில் வந்தது. தான் பார்த்தே அறியாத கங்கத்தா நகரத்துக்கு ஒரு டிக்கெட் வாங்கிக் கொண்டு மஞ்ச ரயிலில் ஏறி உட்கார்ந்து கொண்டான். அவன் இத்து; ஆகையால் கங்கத்தாதான் அவனுடைய இடமாம்!

பிரயாணிகளின் தோற்றத்திலிருந்தே அவர்கள் எந்தப் பக்கத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் என்பது தெளிவாகத் தெரிந்தது. முகம் உலர்ந்து, பார்வை வறண்டு, மெளனமாய் மேலே பார்த்துக் கொண்டிருப்பவர்கள், 'அந்தப் பக்க'த்தைச் சேர்ந்தவர்கள். அவர்களுடைய தோற்றத்திலும் அங்க அசைவுகளிலும் கையாலாகாத தன்மை தன்னைப் பறைசாற்றிக் கொண்டிருந்தது.

பிரயாணிகளில் மஞ்சவுக்குத் தெரிந்தவன் ஒருவன் இருந்தான். பெயர் விபின் தாம்பூவி. முன்பு காயலத்தத் தெருவுக்குப்பின் தெருவில் இருந்திருக்கிறான். இப்போது இந்தியாவில் வசிக்கிறான்.

கங்க அதிகாரிகள் உள்ளே வந்து பிரயாணிகளின் உடைமைகளைச் சோதனை செய்துவிட்டு இறங்கினார்கள். ரயில் புறப்பட்டது. உலர்ந்து வறண்ட முகங்களில் இப்போது சற்று உற்சாகத்தின் அறிகுறி காணப்பட்டது. வெறும் அறிகுறிதான்; வாய் விட்டுச் சிரிக்க இன்னும் நேரம் வரவில்லை. எல்லாம் புதிய மரத்தைத் தாண்டவில்லையே இன்னும்!

ஒடத் தொடங்கிய வண்டியுடன் ஓடி வந்தான் இஸ்மாயில். வீடு வந்து விஷயத்தைக் கேள்விப்பட்டதும் ஸ்டேஷனுக்கு ஓடோடி வந்திருக்கிறான்.

அவன் துணியால் மூடப்பட்ட ஒரு பித்தளைப் பாணையை ஜன்னல் வழியே மஞ்சவிடம் கொடுத்தான். "ரசுல்லா வாங்கி வந்திருக்கிறேன், மஞ்ச. ராத்திரி சாப்பிடு."

மஞ்ச அழுது கொண்டே சொன்னான்: "எவர்க்கு வேண்டாமன்னா! உன் வீட்டிலே என்னை இடம் தாய்மே! ஒரு வேளை சாப்பாடு கொடுக்காட்டா என்ன மோசம்!"

அவன் சொன்னது அவன் காதுகளில் விழவில்லை. ரயிலின் வேகம் அதிகமாகி விட்டது. அவன் பின்னங்கிவிட்டான். மஞ்ச ஜன்னல் வழியே எட்டிப் பார்த்தான். பிளாட்டபாரத்தில் ஓரத்தில் அவன் ரயிலைப் பார்த்துக் கொண்டு சிவியாக நிற்பது தெரிந்தது.

விபின் மஞ்சவைக் கேட்டான்: "இஸ்மாயில் உங்கிட்டே என்ன கொடுத்தான்?"

"சாப்பிடப் பட்சணம்."

குழங்கக் குழங்கச் சிறித்தான் விபின். "நீ இதுவரை எப்படியோ இருந்துட்டே. போவது போகட்டும். இவ்விலாவது அவங்க சங்காத்தத்தை விட்டுவிடு! இஸ்மாயில் கொடுத்த பட்சணத்தைத் தொடாதே! அவன் கத்த அயோக்கியன். 'பாங்கிதான், பாங்கிதான்'னு கத்திக்கிட்டிருந்தான். அவன் மாநிரி அனுங்கதான் இத்துக்களைக் கொல்ல முங்க, வீட்டுக்கு நெருப்பு வைக்கிறுங்க.... அந்தத் துரோகி பட்சணத்திலே விஷம்கூட வச்சிருப்பான். அதை அப்படியே வெளியிலே எறிஞ்சு!"

மஞ்ச சொன்னான்: "எப்படி இருந்தவங்க இப்போ எப்படி ஆயிட்டாங்க!"

ரயில் புதிய மரத்தைத் தாண்டியதும் பிரயாணிகளின் முகத் தோற்றம் சட்டென்று மாறியது. கூனிக் குறுடி உட்கார்ந்திருந்தவர்கள் இப்போது தலை நிமிர்ந்து உட்கார்ந்து கொண்டு 'ஜெய் ஹிந்த்!' என்று கோஷித்தார்கள்.

மஞ்ச பாணையைத் திறந்து பார்த்தான். ரசுல்லா எங்கே? மேலே இருந்தது முதல் நான் பொரித்த பூரியும் என்னுண்டையும் தான்! சீ! இதையா அவன் சாப்பிடுவான்! இதைப் போய் ஸ்டேஷனுக்குக் கொண்டு வந்து கொடுத்து அவளை அயமானப்படுத்தி மிடுக்கிறேனே இஸ்மாயில்!.... இன்னும் என்ன இதில்? ஏன் இவ்வளவு கணக்கிடுது பாணை? பளபளவென்று இதென்ன!.... மோகராக்கள்! ஒன்றல்ல, இரண்டல்ல!.... பூரிக்கும் என்னுண்டைக்கும் அடியில் பாணை நிறைய மோகராக்கள்!

இஸ்மாயில் அண்ணா அவனுக்கு ஒருவேளை சாப்பாடு மட்டும் தரவில்லை. அப்பாவான அவன் புதிய ஊரில் பட்டினி டிடக்காமல் வாழ ஏற்பாடு செய்துவிட்டான்!

தேசியப் புத்தக நிறுவனத்தால்  
பாரத நாட்டின்  
புகிண்டு மொழிகளிலும்,  
பெயர்க்கப்பட்ட வரும் நாவல்

அலுவலகம்

கல்கி

ஜனவரி 1962

பொங்கல் மளிக் சூரம்பன்



# பாலுஸேரி பெனிபிட் சிட் பண்டு பிரைவேட் லிமிடெட்

“வினாவிகார்”, 17-A, பிளாங் ரோடு.

ஷண்முகானந்தா ஹாலுக்கு அடுத்தது.

சயான் (கிழக்கு), பம்பாய்-22, D.D.

போன் : 47 14 55 தபால்பெட்டி : 6759 • தந்தி : 'GROWRICH'

உள்ளத் சேவையில் 25-வது ஆண்டு ஆரம்பம்  
ஏலம் கேட்ட பிறகு டிவிடென்டு அடையும் வசதியுள்ள கீழ்க்கண்ட

1971 டிசம்பர் மாதம் புதிய குரூப்புகள்

குறுவிய காலம்: 25 மாதங்கள்			நீண்ட காலம்: 40 மாதங்கள்		
சேருவதற்கு கடைசி தேதி: 11-12-1971			சேருவதற்கு கடைசி தேதி: 24-12-1971		
முதல் ஏலத் தேதி: 12-12-1971			முதல் ஏலத் தேதி: 26-12-1971		
வகுப்பு	மாதச் சந்தா	சீட்டுத் தொகை	வகுப்பு	மாதச் சந்தா	சீட்டுத் தொகை
B	ரூ. 100/-	ரூ. 2,500/-	E	ரூ. 500/-	ரூ. 20,000/-
C	50/-	1,250/-	F	250/-	10,000/-
F	25/-	625/-	G	125/-	5,000/-
G	20/-	500/-			

நீண்ட காலம்: 50 மாதங்கள்—ஏலம் எடுக்காத சீட்டுதாரர்களுக்கு மட்டும் டிவிடென்டு உண்டு  
சேருவதற்கு கடைசி தேதி: 18-12-1971 :: முதல் ஏலத் தேதி: 19-12-1971

வகுப்பு	தவணை	சீட்டுத் தொகை
LTA	ரூ. 100/-	ரூ. 5,000/-
LTB	50/-	2,500/-
LTD	20/-	1,000/-

வேலை நேரம்: காலை 6 மணி முதல் 10-30 வரை: மாலை 4 மணி முதல் 7-30 வரை  
வார விடுமுறை - இங்கட்கிழமை

தலைமை அலுவலகம் & பதிவு செய்யப்பட்ட அலுவலகம்:

“பாலுஸேரி பிஸிநஸ்”

3, சிங்கராச்சாரி தெரு, திருவல்லிக்கேணி, தபால் பெட்டி: 414, சென்னை - 5

கிளைகள்: பெங்களூர் - கல்கத்தா - புது டெல்லி

இலவச பிரகடனத்திற்கு எழுதுங்கள்:

சீட்டுகள் ஒதுக்குதல்

கம்பெனியின் உரிமையைப் பொதுத்தது



எமது வேள்ளி விழா ஆண்டு

எங்கள் சேவை உங்களுக்குத் தேவை



★ குதிரைக்கு ஸ்டாம் அடிப்பது பற்றிக் கேள்விப்பட்டிருக்கிறோம். குஷியாகிப் வாத்துக்கள் செருப்புப் போட்டுக் கொள்ளும். தரையில் பல மைல்கள் நடக்கவேண்டிய சமயம் - நீலில் நீந்துவதற்குப் மடைக்கப்பட்ட - அவற்றின் பாதங்கள் வினாடி நதி வழியிலேயே பல வாத்துக்கள் இறந்து போகும். இதைத் தடுக்க உருவிய தாஸரத் தரையில் ஊற்றி அதன் பேரில் வாத்துக்களை நடக்கச் செய்து உடனடியாக மனநிறம் பரப்புகு ஹீர்டிவார்கள். மனம் பாதங்களில் ஒட்டிக் கொண்டு ஒரு தடுப்பாகப் பயன்படும். ஸ்டாம் போன்று அமைத்து காப்பாற்றும்.

-- தேஜு

## உத்தரவின் விளையாட்டு!



★ ஒரு விளையாட்டுக்கு எப்போதாவது அரசாங்கம் தடை செய்து உண்டா? உண்டு! இரண்டாம் எட்வர்ட் மன்னர் காலப்போது விளையாட்டுக்கு மிகக் கடுமையான தடை விதித்திருந்தார்! காரணம் இவ்வாறுகள்

இவ்விளையாட்டில் அதிகமாக ஸ்டாப்டு விட்டதால் நாட்டில் வில்வித்தை கற்றுக் கொள்பவர்கள் குறைந்துவிடவே அவருக்குத் தேவம் பாதுகாப்பைப் பற்றியே பயம் வந்துவிட்டது!

★ ஐரோப்பிய மலைவாசக்தைகளில் உடற்பயிற்சிக்காகவும் பொழுது போக்குக்காகவும் முதலில் பனிமீது ஹாக்வி விளையாட்டைத் தொடங்கினார்கள். பிறகுதான் இதை மன்னரிலும் விளையாடும் என்னையு உதித்து முயன்று வெற்றி பெற்று, பிரபலமாக்கினார்கள்!



★ கூடைப் பந்து விளையாட்டு 1891ம் ஆண்டு தான் கண்டுபிடிக்கப்பட்டது. அமெரிக்க டாக்டரான ஜேம்ஸ் நைஸ்மித் என்பவர்தான் அதை உருவாக்கினார். 'இன்டோர்கேம்' ஆக, அவருடைய கல்லூரி மாணவர்கள் மரபுத் தன்னளிர்த் தேக்கத் தால் காலப்போது விளையாட முடியாமல் தவித்து நின்றபோது தான் கட்டடத்துக்குள்ளேயே விளையாடலாமே என்று அவர் கூடைப் பந்தாட்டத்தைப் பிரயோசனப்படுத்தித் தருகிறார். - முரளி



★ திருட்டில் போய் விட்டது என்று இன்னதைத் தான் கூறலாம் என்பதில்லை. மேல்தாடுகளில் எதுவும் திருட்டில் போகும்!

இவ்வாறு இரவாக, ஒரு நியூ ஓடையின் கரைகளைவிடத்த கமர் ஐந்து டன்னுக்கு மேல் எடையுள்ள ஒரு ரயில் பாய்வே விட்டிருந்தாலியில் திருட்டில் போய் விட்டதாம். அதை எடுத்துக் கொண்டு போய் அவர்கள் என்ன செய்தார்கள் என்பது இன்னும் மர்மாகவே உள்ளது! - தழல்



★ ஒரு பிரமுகர் எதற்கெடுத்தாலும் நமது சாஸ்திரங்களிலும் புராணங்களிலும் இல்லாதது ஒன்றும் இல்லை என்று எப்படியாவது பேசிவிடார். விமானத்தைப் பற்றிச் சொன்னால் புஷ்பக விமானத்தைப் பற்றிப் பேசுவார். ஸ்ரீரெகிஷச என்றால் சரகரைப் பற்றி விவரிப்பார்.

அவருக்கு உடம்பு சரியில்லை. டாக்டரிடம் சென்றார். டாக்டர் அவரிடம், "உங்களுக்கு ஒன்றும் இல்லை. தினமும் காலைவிலும் மாலைவிலும் கூந்தலையில் இரண்டு மைல் "வாக்கிங்" போனால் மனத்துக்கு நிம்மதி இருக்கும். உடம்பும் தேறிவிடும்" என்றார்.

உடனே பிரமுகர், "என்ன டாக்டர், நீங்கள் சொல்வது ஒன்றும் புதிது இல்லைவே! அந்த நாளிலேயே இதைச் சொல்லியிருக்கிறீர்களே! "வாக்கிங்" என்பதும் நல்ல மனமுண்டாம்" என்று. கேள்விப்பட்டதில்லையா?" என்றார்.

- எஸ். பி. மணி



# நரசுஸ்

என்றாலே நல்ல



# காபி

Criterion NC 2604 TM B

**வியக்கத்தக்க விதிமுறை  
அறுவை சிகிச்சை இன்றியே  
மூலத்தை சுருக்க உதவுகிறது**

**நமைச்சலை நிறுத்துகிறது—நிமிடங்களில் வலியைப் போக்குகிறது.**

நித்ய யார்க்—இப்பொழுது விடுதலான துறை, முற்றிலிட்ட மூலகோய கண்ட யார்களைத்தவிர மற்றவர்களின் மூலத்தை அறுவை சிகிச்சை இன்றியே கருக்கும் ஓர் அற்புதமான மருந்தைக் கண்டுபிடித் துள்ளது. இம்மருந்தால், மூலகோய கண்டிருந்த கணக்கற்றவர்களுக்குக் கருத் தைக் கவரும் அபிவிருத்தி ஏற்பட்டிருப் பதாக அறிவிக்கப்பட்டிருக்கிறது. டாக்டர்களின் பரிசோதனைகளும் உறுதி கூறியுள்ளன. மூலகோயால் ஏற்படும் வலியும் களமச்சலும் அதிமிகையிலே நீங்கி மூலம் கருங்கி குணமளித்திருக்கிறது. இதன் விளைவுகள் வியக்கும்படி உள்ளன. இந்த கோயால் 10, 20 ஆண்டுகளாக அவதிப்பட்டவருவோர்கூட இப்போது

மூலகோய ஒரு பிரச்சனையே இல்லை" என்று கூறுகிறார்கள். இந்த சிகிச்சை, யாங்க மருந்து, உணர்விழப்பு மருந்து, மற்றும் கருங்கச் செய்யும் மருந்துகளைப் பயன்படுத்தாமலேயே வெற்றிபெற்றுள்ளது. மூலத்தைக் குணப்படுத்தும் இந்தப் புதிய மருந்தின் பெயர் பிரிபிரேஷன் எச்.ஆயின்ட்.மெண்ட். மூலத்தை கருக்குவதோடு, பிரிபிரேஷன் எச்.ஆயின்ட்.மெண்ட் களமச் சலை நீக்கி, வலி தணிந்து குடல் இயங்க உதவுகிறது. உங்கள் மருந்து வியாபாரிகளை பிரிபிரேஷன் எச் பற்றிக் கேளுங்கள். (மருந்து இடும் குவாடிடன்) 30 கிராம் மற்றும் 50 கிராம் கொண்ட டீபுகளில் கிடைக்கிறது.

சு. ரெஜிஸ்டர்டு டிரோக்சர்சு

ரெஜிஸ்டர்டு பூனா : ரெஜி.மேனாஸ் அகாடமி பிரிடெட், பஸ்பார்-1.

26 PM 85 TAM

# வீடு வேண்டுமா?

நூலாசிரியர்

குடியிருக்க வீடு இல்லையே என்று தவிக்கிறவர்களைப் பார்க்கும்போது எனக்குப் பரிதாபமாக இருக்கிறது. வீடு இல்லாமல் தவிக்கிறார்களே என்கிற பரிதாபம் அல்ல, "இப்படியும் அரசுகள் இருக்குமா?" என்கிற பரிதாபம்தான்.

பழைய காலத்தில்தான் நமக்குப் பிடித்த வீடு வேண்டுமானாலும், அந்த வீட்டில் குடியிருப்பவர் எப்பொழுது காலி பண்ணுகிறார் என்று காத்துக் கொண்டிருக்க வேண்டும், பிறகு அவர் காலி பண்ணுகிறார் என்று தெரிந்ததும், வீட்டுக்காரரிடம் போய், "ஆறு மாத வாடகை முன் பணமாகத் தருகிறேன். ஐயாயிரம் ரூபாய் ரகசியப் பணமாகத் தருகிறேன்" என்றெல்லாம் சொல்ல வேண்டும். இதற்கு ஆசைப்பட்டு வீட்டுக் காரர் வீடு தருகிறேன் என்று சொன்னாலும், வீடு நமக்குக் கிடைக்கும் என்ற நிச்சயம் கிடையாது. இதற்கிடையில் குடியிருப்புக் கட்டுப்பாட்டு அதிகாரி அந்த வீட்டை அவர் விருப்பப்பட்ட வேறு யாருக்காவது கொடுத்துவிடலாம்.

ஆனால் இதை எல்லாம் பழைய காலம். இப்பொழுதோ, உங்களுக்குக் குடியிருக்க வீடு வேண்டுமானாலும் நீங்கள் இப்படியெல்லாம் கஷ்டப்பட வேண்டாம். நீங்கள் செய்ய வேண்டியதெல்லாம் இரண்டு, மூன்று ரூபாய் செலவில் உங்கள் பெயர்ப் பலகை ஒன்று தயார் செய்துகொள்ள வேண்டும். இப்பொழுது தான் பிளாண்டிங் எழுத்துக்களில் அமுதான பெயர்ப் பலகைகள் கிடைக்கின்றனவே, அது ஒன்று தயார் செய்து வைத்துக்கொள்ள வேண்டும். அதைக் கையில் எடுத்துக்கொண்டு எந்தப் பேட்டையில் உங்களுக்கு வீடு வேண்டும் என்று தோன்றுகிறதோ, அந்தப் பேட்டையில் உள்ள விடுகளைச் சுற்றிப் பார்த்துக் கொண்டு வர வேண்டும். எந்த வீடு உங்களுக்குப் பிடிக்கிறதோ, அந்த வீட்டின் முன்னால் பொருத்தப்பட்டிருக்கும்

பெயர்ப் பலகையை, எடுத்து விட்டு, உங்கள் பெயர்ப் பலகையை மாட்ட வேண்டும். அவ்வளவுதான். அந்த வீடு உங்களுடையது!

என்ன திகைக்கிறீர்கள்? நான் உங்களைத் தமாஷ் பண்ணுகிறேன் என்று நினைக்கிறீர்களா? அப்படி நினைக்காதீர்கள். உங்களுக்குச் சந்தேகமாக இருந்தால் இந்திரா காங்கிரஸைச் சேர்ந்த டாக்டர் ஷர்மாவையும், ஸ்ரீயாத்னைவையும், அவர்கள் தில்லி ஐந்தர்மந்தர் சாலை யில் உள்ள பழைய காங்கிரஸ் காரியாலயத்தை எப்படிக் கைப்பற்றினார்கள் என்று கேளுங்கள். இந்த மாதிரி, தங்கம், பெயர்ப் பலகைகளைக் கையாடு எடுத்துக் கொண்டு போய்விட்டால், அய்யான பழைய பெயர்ப் பலகைகளை நீக்கிவிட்டு, தங்கள் பெயர்ப் பலகைகளை மாட்டினார்கள்.

பெயர்ப் பலகைகளை மாற்றும் முறை சரி என்று அங்கேறிக்கப்படுமானாலும் எல்லாருக்கும் எத்தனை செலாகியும்!

சமீபத்தில் ரயில்வே போர்டுத் தலைவர் திரு காங்குலியைப் பதவியை விட்டு



விவகாரம் என்னவெல்லாம் கஷ்டப்பட்டார்கள்! கடைசியில் ஐந்துபதின உத்தரவு போட்டு, அவரை முன்கூட்டியே பதவியிலிருந்து ஓய்வு பெறுமாறு கட்டளைபிட்டு வேண்டி வந்தது!

பெயர்ப் பலகை மாற்றம் மூலம் இந்தக் காரியத்தை எளிதில் செய்து முடித்திருக்கலாம் என்கிற யோசனை அப்பொழுது ஏன் யாருக்கும் தோன்றவில்லை? இப்படிச் செய்திருந்தால் என்ன நடந்திருக்கும்? ஒரு நாள் காலை திரு காங்குலி தம் காரியாலயத்துக்குள் நுழைந்து, தம் அறையை நோக்கிச் செல்வார். அவர் அறைக்கு முன்னால் போடப்பட்டிருந்த அவருடைய பெயர்ப் பலகை! நீக்கப்பட்டு, இன்னொருவருடைய பெயர்ப் பலகை அங்கு இருக்கும். உடனே திரு காங்குலி ஒன்றும் புரியாமல் வீடு திரும்பி விடுவார்.

வேலையில்லாமல் எத்தனை பேர் தண்டாடிக்கொண்டிருக்கிறார்கள்! அவர்கள் இந்த வழியில் தங்களுக்கு வேண்டிய வேலையை எளிதில் சம்பாதித்துக் கொள்





எனாம்! அவர்கள் செய்ய வேண்டியதெல்லாம் ஒரு பெயர்ப் பலகை தயாராக வைத்துக் கொள்ள வேண்டியது. தங்களுக்கு எந்தக் காரியாலயத்தில், யாருடைய வேலை வேண்டும் என்று தோன்றுகிறதோ, அவர்களுடைய பெயர்ப் பலகையை எடுத்துவிட்டுத் தங்கள் பெயர்ப் பல



கையை மாட்ட வேண்டியது; அவ்வளவுதான். ஆனால் இதற்குமுன் ஒரு சட்டம் வர வேண்டும். நாட்டிலுள்ள எல்லாருக்கும் ஆளுக்கு இரண்டு பெயர்ப் பலகைகள் வைத்துக் கொள்ள வேண்டும். ஒன்றை விட்டுக் முன்னால் மாட்டி வைக்க வேண்டும், இன்னொன்றைத் தங்கள் காரியாலயத்தில் மாட்டி வைக்க வேண்டும் என்று சட்டம் வரவேண்டும். அப்பொழுதுதான் பெயர்ப் பலகைகளை மாற்றும் காரியத்தை நாம் எளிதில் நிறைவேற்ற முடியும்.

எனினும் கேட்டால், பெயர்ப் பலகைகள் உபயோகிக்க முடியாத இடத்தில் பெயர் மாற்றம் செய்தால் போதும் என்று வைத்துவிடலாம். அப்பொழுது எத்தனையோ காரியங்களைப் பலர் வெகு எளிதில் தாடிப்பார்கள்.

ரயிலில் இடம் கிடைக்கவில்லை என்று வைத்துக் கொள்ளுங்கள். கவலை வேண்டாம். ரயில் பெட்டியின் வெளியில் யார் யாருக்கு இடம் ஒதுக்கப்பட்டிருக்கிறது என்று ஓர் அட்டவணை ஒட்டுகிறார்களே, அதில் யார் பெயரையாவது அடித்து நம் பெயரை எழுதி விட வேண்டியது.

அதே மாதிரி பரீட்சையில் யார் யார் தேறினார்கள் என்று ஜாபிதா வெளியிடுகிறார்களே, அதில் பரீட்சையில் தேராதவர்கள், யார் பெயரையாவது அடித்துத் தங்கள் பெயரை எழுதிக்கொள்ளலாம்.

பெயர்ப் பலகை மாற்ற முறையோ, அல்லது பெயர் மாற்ற முறையோ அமலுக்கு வந்தால், நாட்டில் தேர்தல்கள் கூட நடத்த வேண்டியதில்லை. வெகு நாட்களாக இந்த நாட்டில் பிரதம மந்திரியாக வர வேண்டும் என்று ஆசைப்பட்டுக் கொண்டிருக்கும் நான், இத்திரா காந்தியின் காரியாலய அறைக்கு முன்னால் உள்ள அவர் பெயர்ப் பலகையை எடுத்துவிட்டு, என் பெயர்ப் பலகையை மாட்ட வேண்டியதுதான். எப்படி யோசனை?

## நாவலுலகில் தனித்தன்மை

'அலை ஓசை'யின் மூலம் நாவலுலகில் ஒரு தனித் தன்மையை நிலைநாட்டிக் கொண்டவர் தாம். கல்வி, சாதாரணமாக எந்த நாவலை எடுத்துக் கொண்டாலும், அதில் கதாநாயகி, கதாநாயகன், 'வில்லன்' அல்லது 'வில்லி' என்றிருவதற்காகக் கதாபாத்திரங்கள் அமைத்திருப்பார்கள். இந்த அடிப்படை ஒற்றுமை காரணமாகத்தான் பல நாவல்களைப் படிக்கும் போது, 'இதே போல முன்பு எங்கோ எப் போதோ படித்திருக்கிறோம் போலிருக்கிறதே' என்றிரு நினைப்பு உண்டாவது இயல்பு. 'எட்ரீனஸ் ட்ரயாங்கிள்' என்பதாக ஆங்கிலத்தில் குறிப்பிடப்படுகின்ற இந்த முக்கோணத்தைத் தகர்த்தெறித்துவிட்டுப் புதுப் பாணியிலே அலை ஓசையை உருவாக்கினார் கல்வி அவர்கள். ஒவ்வொரு மனித விடத்திலும் அடிப்படையான சில குண விசேஷங்கள் இருந்தபோதிலும் சந்தர்ப்பச் சூழ்நிலைகளுக்கு ஏற்ப ஒருவனது ஒவ்வொரு இயல்பு ஒவ்வொரு சமயத்தில் வெற்றிபெற்று, மீறல்வற்றை உள்ளழுக்கிக் கொண்டு விசுவ ரூபமெடுக்கிறது. இதைக் கருத்தில் கொண்டு

தயாரான நாவல் 'அலை ஓசை' எனலாம். ஆகவேதான் இந்நாவலில் வருகின்ற மூன்று பெண்களில் கதாநாயகி யார் என்று கண்டு பிடிப்பதே கடினமாகிறது. கதாநாயகன் வில்லனாகவும் தோன்றுகிறார், நமக்குப் பல இடங்களில், 'ரீயலிஸ்ட்'த்துக்கு (Realism) முக்கியத்துவம் கொடுத்து எழுதப்பட்ட அவரது முதல் நாவல் இது எனலாம். இதிலேயே 'ஐடியலிஸ்டிக்' (Idealistic) பின்னணியாகச் சுதந்திரப் போராட்டத்தின் முக்கியமான நிகழ்ச்சிகள் பல இடம் பெற்றன. தாம் எழுதியவற்றில் எல்லாம் மிகச் சிறந்த தெனக் கல்வி அவர்களே கருதும் 'அலை ஓசை' சாகித்திய அகாடமியின் பரிசைப் பெற்றதில் அநிசயமில்லை. உப ஜனாதிபதி ராதா கிருஷ்ணனிடமிருந்து அப்பரிசைப் பெறுகின்ற கடமை என்னைச் சார்ந்தது - பரிசு அறிவிக்கப்பட்ட போது கல்வி அவர்கள் உயிர் வாழ்ந்திருக்கவில்லை.

-- 'தமிழர் பெருமைப்படு' - டி. ராஜேந்திரன் தம் தந்தையைப் பற்றி ஆளந்த விடம் 8-9-63 இதழில் எழுதின கட்டுரையிலிருந்து ஒரு பகுதி.

**அலை ஓசை**

ஜனவரி

16௨

**கல்கி**

பொங்கல் மலரில்

ஆரம்பம்

இன்னுமோரு குழந்தையைப் பெறுவதற்குமுன் சற்று

# யோசியுங்கள்

முதலில் இந்தக்  
குழந்தையை நன்றாக  
வளர்க்க வேண்டாமா?



இக்குழந்தையை நன்றாக படிக்க வைக்க வேண்டாமா? உங்கள் விருப்பப்படி, குழந்தைக்கு வசதிகள் அளித்தும் அளிக்க வேண்டாமா? இன்னொரு குழந்தையை உடனே பெற்றால், இதெல்லாம் முடியுமா? சிரமம் தான். அடுத்த குழந்தை உடனே வேண்டாம் என்று நீங்கள் கருதுவது இயற்கைதானே.

நீங்கள் மட்டுமல்ல; உலகெங்கிலும் தம்பதிகள் இவ்விதம்தான் கருதுகிறார்கள். வளமுடன் வளர்க்க வசதிகள் பெருகும் வரை, அவர்கள் இன்னொரு குழந்தையைப் பெறுவதில்லை. நீங்களும் நிரோத் உபயோகித்து குழந்தை பெறுவதைத் தள்ளிப்போடலாம். அனைவரும் விரும்பி ஏற்கும் 'பிப்' கருத்தடைச் சாதனம் நிரோத்; இது ஆண்களுக்கானது. தலைமுறை தலைமுறையாக உபயோகத்தில் இருந்துவரும் சிறந்த, எளிய, பாதுகாப்பான கருத்தடைச் சாதனம் நிரோத். நீங்களும் நிரோத் உபயோகியுங்கள்.

நிரோத் எங்கும் கிடைக்கிறது. அரசாங்க ஆதரவு விலை 15 பைசாவுக்கு 3

இன்னொரு குழந்தையை வளர்க்க வசதி பெறும் வரை உபயோகியுங்கள்



## நிரோத்

வட்சக்கணக்கான பேர் விரும்பி ஏற்கும் எளிய, பாதுகாப்பான கருத்தடைச் சாதனம் நிரோத்.



71/119

பணர்க்குக் கடைகள், மருந்தகங்கள், வெற்றிபாக்குக்கடைகள் இங்கெல்லாம் நிரோத் விநியோகித்தது.





□ இக் குறியிட்ட கடிதம் ரூ. 15 பரிசு பெறுகிறது.

வாரம் ஐந்திற்குமாறு அரசு ஆணையிடு  
கிறது. வாய்க்கும் வயிற்றுக்கும் பற்றும்  
எதற்காக இந்தப் படியளித்திட்டம்?  
சென்னை-5  
18-11-71 ம. இராமச்சந்திரன்

சென்ற அக்டோபர் 11த் தேதி தினமணி  
செய்தித் தாலில் விழுதுநகர் திரு. ரெ. தெ.பெ.  
கப்ரமணியம் அவர்கள் தமக்குத் தமிழக அரசு  
சிட்டமிருந்து கிடைக்கும் நியாயிகளுக்கான  
உதவித் தொகையை நவம்பர் மாதத்தி  
லிருந்து தேவையில்லை என மறுத்துத் தமிழக  
முதல்வர் திரு. கருணாநிதிக்குக் கடிதம் வரைந்  
துள்ளதைப் பார்வையிட்டு உண்மையான  
காத்தி சீடர் ஒருவர் இருக்கிறார் என்பதை  
உணர்ந்து உளமகிழ்ந்தேன். இவ்வாறு அந்  
நியாயி மறுத்துள்ளதற்குக் காரணம் தமிழக  
அரசு மதுவிலக்கை ரத்து செய்ததை ஆட்  
சேபித்தே ஆகும்.  
குளத்தூர்,  
7-11-71 கே.கே. நயினாமலைக் கவுண்டர்

தமிழகக் கல்லூரியில் பவிலுவின்ற மாணவர்  
களில் ஒருவர் நான். மத்திய அரசிடமிருந்து  
உதவித் தொகை பெற்று வந்தேன். இந்த  
ஆண்டில் அதை நம்பி உணவு விடுதியில்  
சேர்த்தேன். ஆகவே மாதத்தில் வரவேண்டிய  
உதவித் தொகை இன்னும் வரவில்லை.  
இவ்வளவு காலமாகியும் ஏன் வரவில்லை என்று  
மத்திய அரசு உதவித் தொகை பெறும்  
மாணவர்கள் வழி தெரியாது கலங்கி திற்  
கின்றனர். உதவித் தொகையையே நம்பி  
வாழ்கின்ற ஏழை மாணவர்களை அரசாங்கம்  
இவ்வாறு கஷ்டப்படுத்தலாமா?  
மயிலம்,  
6-11-71 ந. ஸ்ரீதரன்

□ 'நாங்கள் ஆட்சிக்கு வந்தால் ரூபாய்க்கு  
மூன்று படி அரிசி போடுவோம்' என்று கூறி  
ஆட்சிக்கு வந்தனர். ஆனால் ரேஷனில் அரிசி  
படி ரூபாய் ஒன்றுக்குப் போட ஏற்பாடு செய்  
தனர். அதையும் எல்லோரும் வாங்கக் கூடா  
தென்பதற்காக 'ரேஷன்' என்ற போர்வை  
யைப் போர்த்தி ரூபாய் 300க்குள் மாத  
வருமானம் உள்ள குடும்பத்துக்குத்தான்  
என்றனர். அரிசியைப் பாலிஷ் பண்ணினால்  
தான் சாப்பிட முடியும் என்ற அளவில் அதன்  
தரம் இருக்கிறது. மூன்று ஒருவருக்கு ஒரு  
வாரத்துக்கு 1.4 கிலோ கொடுக்கப்பட்டது.  
பின்னர் இந்த அளவு குறைத்து சென்ற  
வாரம் (15, நவம்பர்) வரை 0.8 கிலோ  
தான் கொடுக்கப்பட்டது. நவம்பர் 16 முதல்  
இது 0.6 கிலோவாகச் 'ரேஷனாக்க'ப்பட்  
டுள்ளது!

வாரத்துக்கு 600 கிராம் அரிசி வாங்கி,  
அதைப் பாலிஷ் பண்ணி மிச்சம் இருக்கும்  
500 கிராம் அரிசியில் ஒரு மனிதன் ஒரு

இந்த ஆண்டு மார்ச்சுமாதத்திலேயே உயர்நிலைப்  
பள்ளி தலைமை ஆசிரியர், கொரணு முனிசிபல்  
உயர்நிலைப் பள்ளி தலைமை ஆசிரியர், மார்ச்சு  
வட்டத்தில் உள்ள சோனிகவரா உயர்தர  
ஆரம்பப் பாடசாலை தலைமை ஆசிரியர் இம்  
மூவருக்கும் - தமிழக அரசு விழுது கிடைத்தது  
பெரிய கொளவம். அதைவிடத் தகுதி அறிந்து  
விழுது அளித்த தமிழக அரசுக்குக் கொளவம்.  
"ஆயிரமாலானும் மார்ச்சு ஆகாது" என்ற  
பெருமையை மீண்டும் நிலைநாட்டினார்கள்.  
இம்மூவரும். 'கல்கி' பிறந்த மார்ச்சு  
வட்டத்தைச் சேர்ந்த இவர்களை நீங்கள்  
வாழ்த்த வேண்டாமா?  
மணங்கோடு  
18-11-71 நடராஜன்

(அன்பர் நடராஜனுடன் சேர்ந்து கல்கி நேஷனல்  
என்பில் நாளும் நமது வாழ்த்துக்களைத் தெரிவித்துக்  
கொள்வோம். — ஆ-4)

பல்கலைக் கழக ஆசிரியர் சங்கத்தின்  
வெள்ளியிழா பற்றித் தங்கள் பத்திரிகையில்  
எழுதியதற்கு எங்கள் நன்றி. அக்கட்டுரையில்  
ஒரு சிறு திருத்தம் கட்டிக் காட்டக்  
கடைமடப்பட்டுள்ளோம். "தனியார் கல்லூரி  
களில் பணியாற்றும் ஆசிரியர்களுக்குப்  
பாடம் போதிப்பதில் உள்ள அளவு சிரத்தை  
அரசினர் கல்லூரி ஆசிரியர்க்கிடம் இல்லை"  
என்று நாங்கள் சொன்னதாகப் பொருள்பட  
எழுதியிருக்கிறது. இவ்வாறு நாங்கள்  
சொல்லவில்லை. "சர்க்கார் அலிக்கும் உத்ய  
அனுக்வங்கள் உடனடியாக அரசினர் கல்லூரி  
ஆசிரியர்களுக்குக் கிடைப்பதால் அவர்  
களுக்குப் பல்கலைக் கழக ஆசிரியர் சங்கத்தி  
னிடம் தனியார் கல்லூரி ஆசிரியர்கள் கொண்  
டுள்ள அளவு ஈடுபாடு, சிரத்தை இல்லை"  
என்றுதான் கூறப்பட்டது.

சென்னை - 61 ராஜகோபாலன்  
21-11-71 (செயலாளர்)

வங்க தேச அகதிகள் பிரச்சனை காரணமாக  
கவர், பதிவுத் தபால்கள், பத்திரிகைகள் மீது  
வரி போட்டதை மக்கள் ஒரு பொருட்டாகக்  
கருகவில்லை. ஆனால் இன்று பாராளுமன்றத்  
தில் திதி இலாகாவின் துணை மந்திரி திரு  
கே. ஆர். கணேஷ், வருமான வரி கட்டாத  
வர்களின் பெயர்களை வெளியிட்டு, கோடிக்  
கணக்கான ரூபாய்கள் வர வேண்டும் என்று  
கூறிவிடுப்பது வெட்கப்படுத்த தக்கதாகும். வர  
வேண்டிய வருமானத்தை வசூலிக்க வசை  
யில்லாமல், புதிய வரிக்களை - அன்றாட வாழ்  
வைவிய சரிவர நடத்த முடியாத ஏழை  
மக்களின் மீது கமத்தி, பல இன்னல்களை  
உண்டாக்கிவிடுப்பது நியாயமா?  
சென்னை-17  
17-11-71 கருணாக் கதிரவன்



# ஸ்வஸ்திக் பெர்ஃப்ரூம்ட் கேஸ்டர் ஆயில்

பரட்டையான படியாத கேசத்தையும்  
பணியவைக்கும். நாள் முழுவதும் கேசத்தை  
எடுப்பாக எழிலோங்கச் செய்யும்.

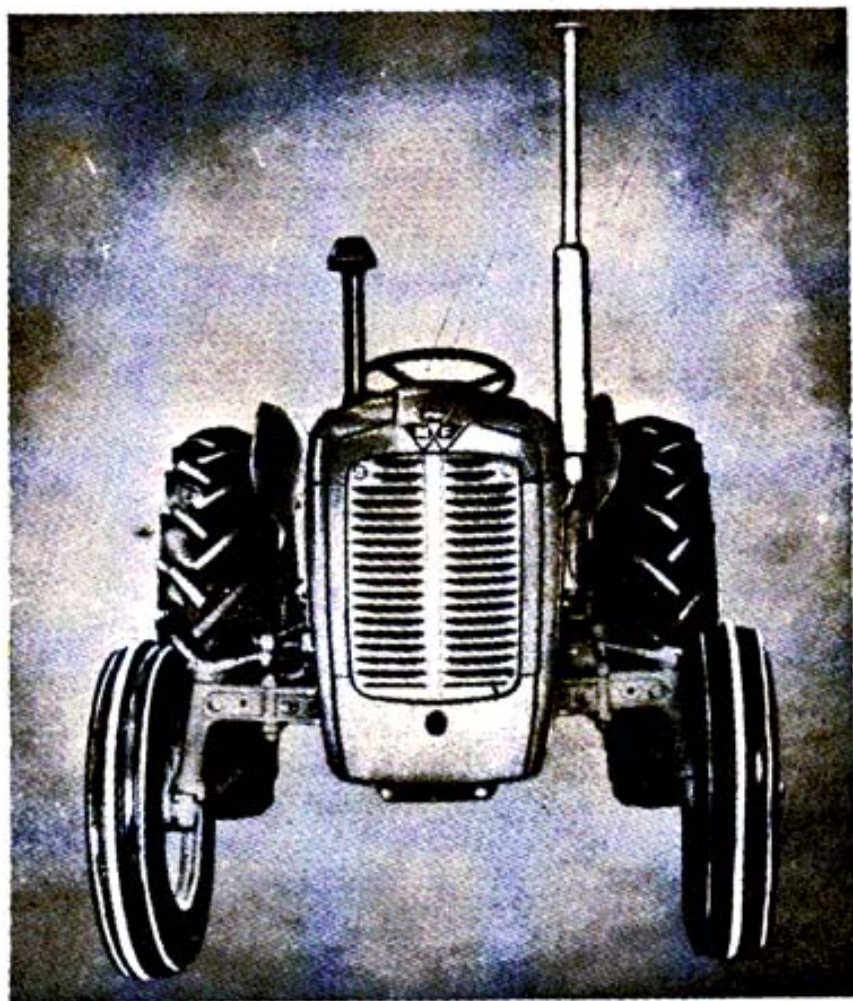
ஒளி சித்தும் எழிலோங்கும் கேசம்...ஆரோக்கிய நறுமணம்  
வீகம் கேசம்...நாள் முழுதும் எடுப்பாக விளங்கச்செய்கிறது  
ஸ்வஸ்திக் பெர்ஃப்ரூம்ட் கேஸ்டர் ஆயில்.

3 சைக்கிளில் விடைக்கிறது.

ஸ்வஸ்திக்  
ஆயில் மில்ஸ், பம்பாய்.







**மாஸி-பர்சுஸன்**  
**இந்திய**  
**விவசாயிகள்**  
**முதன்மையாக**  
**ஏற்பது**

மாஸி-பர்சுஸன் 1035 டிராக்டர் இந்திய விவசாயிகள் முதன்மை  
மாக விருந்தி ஏற்படுத்திது. இந்தியாவில் உற்பத்தியாகும்  
மற்றந்த 1035 டிராக்டர் ஈட்டும் இந்திய விவசாயிகள்  
வெளியேற்புள்ள மாஸி-பர்சுஸன் 1035 டிராக்டர் மென்மை  
உடல் ஆனதுமே, மாஸி-பர்சுஸன் 1035 டிராக்டர் இந்திய  
நிலைக்கு மிகவும் ஏற்றவை என்பதை நிரூபித்தன. மேலும்,  
அவற்றுக்கு விநியோகப்பட்டு மிகவும் வேலை அளிக்கும். தர  
முறையான பராமுக விநியோகம் அளப்பதில் யுனைடெட்  
யுனிட்ஸ்.

தரக்க வேண்டும் பணத்திற்குத் தான் மதிப்பளவை மாஸி-  
பர்சுஸன் 1035 டிராக்டர் என இந்திய விவசாயிகள் முழுமையாக  
உணர்ந்துகொள்க.

 **TAFE**

1035 டிராக்டர் அளவு மாஸி-பர்சுஸன் மென்மை மிகவும் உயர்ந்தது.